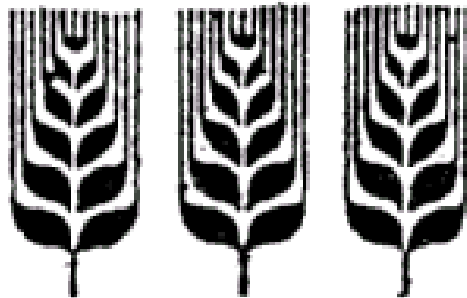




ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ
REPUBLIC OF CYPRUS

ΓΕΩΡΓΙΚΕΣ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΕΣ
AGRICULTURAL STATISTICS

2011 – 2012



ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ
STATISTICAL SERVICE

Γεωργικές Στατιστικές
Agricultural Statistics

• Σειρά II
• Series II

• Αρ. Έκθεσης 42
• Report No. 42

Διατίθεται από το Τυπογραφείο της Κυπριακής Δημοκρατίας
Obtainable from the Printing Office of the Republic of Cyprus

Τιμή/Price: €10,00

ΠΡΟΛΟΓΟΣ

Η Έκθεση αυτή, παρέχει λεπτομερή στοιχεία και στατιστική ανάλυση για τον ευρύτερο γεωργικό τομέα. Τα στοιχεία αναφέρονται στη φυτική και κτηνοτροφική παραγωγή, τα δάση, την αλιεία και το κυνήγι.

Τα στοιχεία παρουσιάζονται τόσο υπό μορφή συνοπτικών οικονομικών λογαριασμών του τομέα όσο και σε λεπτομερείς πίνακες με αναλυτικά στοιχεία για τις εκτάσεις, την παραγωγή, τις τιμές, τα έξοδα κλπ. Λόγω της Τουρκικής εισβολής το 1974, και της συνεχιζόμενης κατοχής μεγάλου τμήματος της Κύπρου, τα στοιχεία που δημοσιεύονται μετά το 1974 αφορούν μόνο την περιοχή που ελέγχεται από την Κυβέρνηση της Κυπριακής Δημοκρατίας.

Η έκθεση αυτή ετοιμάστηκε από την κα. Λ. Αλεξάνδρου και την κα. Σ. Πελαγία του Τομέα Γεωργικών Στατιστικών της Στατιστικής Υπηρεσίας, υπό την καθοδήγηση του κ. Δ. Ιωάννου, Λειτουργού Στατιστικής Α΄ και τη γενική εποπτεία του κ. Στ. Καραγιώργη, Ανώτερου Λειτουργού Στατιστικής.

Θερμές ευχαριστίες και εκτίμηση απευθύνονται σε όλους τους γεωργούς, κτηνοτρόφους, ιδιωτικούς οργανισμούς, επιχειρήσεις και Κυβερνητικά Τμήματα και Υπηρεσίες για τη συνεργασία τους και την παροχή των αναγκαίων πληροφοριών για την ετοιμασία της έκθεσης αυτής.

Γ. Χρ. Γεωργίου
Διευθυντής
Στατιστικής Υπηρεσίας

Μάρτιος, 2015

PREFACE

This Report provides a comprehensive statistical account of the developments in the broad agricultural sector. It covers crop and livestock production, forestry, fishing and hunting.

The data are presented in the form of summarised economic accounts as well as supporting tables which provide detailed information on areas, production, prices, intermediate inputs, etc. Due to the Turkish invasion of 1974 and the continuing occupation of a large part of the territory of Cyprus, the data presented since 1974 refer to the Government controlled area only.

This publication has been prepared by Ms L. Alexandrou and Ms S. Pelagia of the Agricultural Statistics Section of the Statistical Service under the guidance of Mr D. Ioannou, Statistics Officer A΄ and the general supervision of Mr St. Karagiorgis, Senior Statistics Officer.

Sincere thanks and appreciation are extended to the farmers, private enterprises, and Government Departments and Authorities for their co-operation in supplying the necessary data for the preparation of this report.

G. Chr. Georgiou
Director
Statistical Service

March, 2015

<u>ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ</u>	<u>Σελίδα</u> <u>Page</u>
Πρόλογος	3
Περιεχόμενα	5
 <u>ΜΕΡΟΣ Α:</u> <u>ΕΙΣΑΓΩΓΗ</u>	
1. Εξελίξεις στο γεωργικό τομέα κατά το 2011 και 2012	11
2. Πηγές στοιχείων και μέθοδοι	18
3. Επεξήγηση όρων	20
4. Συστήματα ταξινόμησης	23
5. Μονάδες μέτρησης	23
6. Νομισματική μονάδα και συναλλαγματικές ισοτιμίες	23
7. Χρήση συμβόλων	23
 <u>ΜΕΡΟΣ Β:</u> <u>ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟΙ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ,</u> <u>ΠΑΡΑΓΩΓΗ, ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ</u>	
 <i><u>Συνοπτικοί Πίνακες</u></i>	
1. Κυριότεροι δείκτες του γεωργικού τομέα, 2008-2012	27
2. Συγκριτικά στοιχεία για τους δείκτες τιμών του γεωργικού τομέα μεταξύ Κύπρου και χωρών της Ε.Ε.	29
3. Ακαθάριστη αξία παραγωγής, ενδιάμεση ανάλωση και προστιθέμενη αξία, 2008-2012	
(α) Σε τρέχουσες τιμές	30
(β) Σε σταθερές τιμές 1995	31
4. Ετήσια ποσοστιαία μεταβολή της ακαθάριστης αξίας παραγωγής, των εξόδων και της προστιθέμενης αξίας, 2008-2012	32
5. Ακαθάριστη παραγωγή και προστιθέμενη αξία κατά υποτομέα, 2008-2012	
(α) Σε τρέχουσες τιμές	33
(β) Σε σταθερές τιμές 1995	35
6. Κατανομή Προστιθέμενης αξίας κατά συντελεστή εισοδημάτων, 1990-2012	37
7. Ενδιάμεση ανάλωση κατά είδος, 2008-2012	38
8. Έμμεσοι φόροι, 2008-2012	40
9. Απασχόληση στη γεωργία κατά κατηγορία, φύλο και υποτομέα, 2008-2012	41
10. Κατανομή συνολικής αξίας γεωργικής παραγωγής κατά τελική χρήση, 1990-2012	42
11. Δείκτες γεωργικής παραγωγής, 2008-2012	
(α) Δείκτες ποσοτήτων	43
(β) Δείκτες τιμών	45

<u>CONTENTS</u>	
Preface	
Contents	
 <u>PART A:</u> <u>INTRODUCTION</u>	
1. Developments in the agricultural sector during 2011 and 2012	
2. Sources of data and methods	
3. Definitions of terms	
4. Classification systems	
5. Units of measurement	
6. Currency unit and exchange rates	
7. Symbols used	
 <u>PART B:</u> <u>ECONOMIC ACCOUNTS,</u> <u>PRODUCTION AND EMPLOYMENT</u>	
 <i><u>Summary Tables</u></i>	
1. Main indicators of the agricultural sector, 2008-2012	
2. Comparative statistics on the price indices of the agricultural sector between Cyprus and E.U. countries	
3. Gross output, intermediate inputs and value added, 2008-2012	
(a) At current prices	
(b) At constant 1995 prices	
4. Annual percentage change of output, inputs and value added, 2008-2012	
5. Gross output and value added by sub-sector, 2008-2012	
(a) At current prices	
(b) At constant 1995 prices	
6. Breakdown of value added by factor income, 1990-2012	
7. Intermediate inputs by type, 2008-2012	
8. Indirect taxes, 2008-2012	
9. Employment in agriculture by category, sex and sub-sector, 2008-2012	
10. Total agricultural output by final use, 1990-2012	
11. Indices of agricultural production, 2008-2012	
(a) Quantity indices	
(b) Price indices	

12. Δείκτες εξόδων παραγωγής, 2008-2012
 (α) Δείκτες ποσοτήτων
 (β) Δείκτες τιμών

Σελίδα
Page

47
 47

ΜΕΡΟΣ Γ:
ΕΚΤΑΣΕΙΣ ΚΑΙ ΦΥΤΙΚΗ
ΠΑΡΑΓΩΓΗ

13. Γεωργική γη, 2008-2012 51
 14. Εκτάσεις και παραγωγή προϊόντων, 2011-2012 52
 15. Παραγωγή κυριότερων προϊόντων, 2008-2012 56
 16. Εξαγωγές γεωργικών προϊόντων, 2008-2012 57
 17. Αξία γεωργικών εξαγωγών κατά γεωγραφικές περιοχές, 2008-2012 59
 18. Εξαγωγές κυριότερων γεωργικών προϊόντων κατά χώρα προορισμού, 2011-2012 60
 19. Ποσότητα και αξία σπόρων κατά προϊόν, 2011-2012 62
 20. Χρήση λιπασμάτων, 2011-2012 63
 21. (α) Χρήση φυτικής παραγωγής κατά προϊόν, 2011 (σε τιμές παραγωγού) 64
 (β) Χρήση φυτικής παραγωγής κατά προϊόν, 2012 (σε τιμές παραγωγού) 66
 22. Κατά κεφαλή κατανάλωση φυτικών προϊόντων 1993-2012 68

ΜΕΡΟΣ Δ:
ΖΩΙΚΗ ΠΑΡΑΓΩΓΗ

23. Ζωική παραγωγή, 2011-2012 71
 24. (α) Μεταβολή ζωικού κεφαλαίου, 2010-2011 72
 (β) Μεταβολή ζωικού κεφαλαίου, 2011-2012 73
 25. Παραγωγή κυριότερων κτηνοτροφικών προϊόντων, 2008-2012 74
 26. (α) Ζωοτροφές κατά είδος, 2011 75
 (β) Ζωοτροφές κατά είδος, 2012 76
 27. (α) Χρήση κτηνοτροφικής παραγωγής κατά προϊόν, 2011 (σε τιμές παραγωγού) 77
 (β) Χρήση κτηνοτροφικής παραγωγής κατά προϊόν, 2012 (σε τιμές παραγωγού) 78
 28. Κατά κεφαλή κατανάλωση κτηνοτροφικών προϊόντων 1993-2012 79

12. Indices of agricultural inputs, 2008-2012
 (a) Quantity indices
 (b) Price indices

PART C:
CROP AREAS AND PRODUCTION

13. Agricultural land, 2008-2012
 14. Crop areas and production, 2011-2012
 15. Production of main crops, 2008-2012
 16. Exports of agricultural products, 2008-2012
 17. Value of agricultural exports by geographical regions, 2008-2012
 18. Exports of main agricultural products by country of destination, 2011-2012
 19. Quantity and value of seeds by crop, 2011-2012
 20. Fertilisers used, 2011-2012
 21. (a) Crop output by product and final use, 2011 (at producer's price)
 (b) Crop output by product and final use, 2012 (at producer's price)
 22. Per capita consumption of crop products 1993-2012

PART D:
LIVESTOCK PRODUCTION

23. Livestock production, 2011-2012
 24. (a) Change in animal stock, 2010-2011
 (b) Change in animal stock, 2011-2012
 25. Production of main livestock products, 2008-2012
 26. (a) Feeding stuff by type, 2011
 (b) Feeding stuff by type, 2012
 27. (a) Livestock output by product and final use, 2011 (at producer's price)
 (b) Livestock output by product and final use, 2012 (at producer's price)
 28. Per capita consumption of livestock products 1993-2012

<u>ΜΕΡΟΣ Ε:</u> <u>ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΔΕΥΤΕΡΟΓΕΝΩΝ</u> <u>ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ</u>	<u>Σελίδα</u> <u>Page</u>	<u>PART E:</u> <u>ANCILLARY PRODUCTION</u>
29. Παραγωγή δευτερογενών προϊόντων, 2011-2012	83	29. Ancillary production, 2011-2012
30. (α) Χρήση παραγωγής δευτερογενή προϊόντων κατά προϊόν, 2011 (σε τιμές παραγωγού)	84	30. (a) Ancillary production output by product and final use, 2011 (at producer's price)
(β) Χρήση παραγωγής δευτερογενή προϊόντων κατά προϊόν, 2012 (σε τιμές παραγωγού)	84	(b) Ancillary production output by product and final use, 2012 (at producer's price)
<u>ΜΕΡΟΣ Ζ:</u> <u>ΔΑΣΗ, ΚΥΝΗΓΙ ΚΑΙ ΑΛΙΕΙΑ</u>		<u>PART F:</u> <u>FORESTRY, HUNTING AND FISHING</u>
31. Δασική παραγωγή και έξοδα, 2008-2012	87	31. Forestry output and inputs, 2008-2012
32. Κυνήγι, αξία και έξοδα, 2008-2012	87	32. Hunting, output and inputs, 2008-2012
33. Παραγωγή αλιείας, 2008-2012		33. Fishing output, 2008-2012
(α) Σε τρέχουσες τιμές	88	(a) At current prices
(β) Σε σταθερές τιμές 1995	89	(b) At constant 1995 prices
34. Αλιεία, ενδιάμεση ανάλωση, 2008-2012		34. Fishing, intermediate inputs, 2008-2012
(α) Σε τρέχουσες τιμές	90	(a) At current prices
(β) Σε σταθερές τιμές 1995	90	(b) At constant 1995 prices
35. Κατά κεφαλή 1993-2012	90	35. Per capita consumption 1993-2012
36. Αλιεία ψαριών κατά είδος, 2008-2012	91	36. Fish caught by kind, 2008-2012
37. (α) Χρήση παραγωγής από άλλους τομείς κατά προϊόν, 2011 (σε τιμές παραγωγού)	92	37. (a) Output from other sectors by product and final use, 2011 (at producer's price)
(β) Χρήση παραγωγής από άλλους τομείς κατά προϊόν, 2012 (σε τιμές παραγωγού)	92	(b) Output from other sectors by product and final use, 2012 (at producer's price)
<u>ΜΕΡΟΣ Η:</u> <u>ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ</u>		<u>PART G:</u> <u>APPENDIX</u>
Ερωτηματολόγια και άλλα έντυπα που χρησιμοποιούνται για τη συλλογή των στοιχείων	95-119	Questionnaires and other forms used for the collection of data
<u>ΔΙΑΓΡΑΜΜΑΤΑ</u>		<u>FIGURES</u>
1. Ετήσιος πραγματικός ρυθμός αύξησης της Ακαθάριστης Παραγωγής και Προστιθέμενης αξίας, 1995-2012	11	1. Annual real growth rate of Output and Value Added, 1995-2012
2. Παραγωγή κυριότερων προϊόντων, 2008-2012	13	2. Production of main crops, 2008-2012
3. Παραγωγή κρέατος κατά είδος, 1995-2012	15	3. Meat production by type, 1995-2012
4. Παραγωγή κυριότερων ειδών ψαριών, 2008-2012	17	4. Production of main fish caught , 2008-2012
5. Ακαθάριστη Αξία Παραγωγής και Προστιθέμενη Αξία, 1960-2012	28	5. Gross Output and Value Added, 1960-2012

	<u>Σελίδα</u>	
	<u>Page</u>	
6. Προστιθέμενη Αξία του γεωργικού τομέα κατά υποτομέα, 2011 (σε τρέχουσες τιμές)	34	6. Value Added of the agricultural sector by sub-sector, 2011 (at current prices)
7. Προστιθέμενη Αξία του γεωργικού τομέα κατά υποτομέα, 2012 (σε τρέχουσες τιμές)	36	7. Value Added of the agricultural sector by sub-sector, 2012 (at current prices)
8. Δείκτες ποσοτήτων γεωργικής παραγωγής, 2005-2012	44	8. Quantity indices of agricultural production, 2005-2012
9. Δείκτες τιμών γεωργικών προϊόντων, 2005-2012	44	9. Price indices for agricultural products, 2005-2012
10. Δείκτες εξόδων γεωργικής παραγωγής, 2000-2012	46	10. Indices of agricultural inputs, 2000-2012
11. Εξαγωγές γεωργικών προϊόντων, 2000-2012	58	11. Exports of agricultural products, 2000-2012

ΜΕΡΟΣ Α: ΕΙΣΑΓΩΓΗ

PART A: INTRODUCTION

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

INTRODUCTION

1. ΕΞΕΛΙΞΕΙΣ ΣΤΟ ΓΕΩΡΓΙΚΟ ΤΟΜΕΑ ΚΑΤΑ ΤΟ 2011 ΚΑΙ 2012

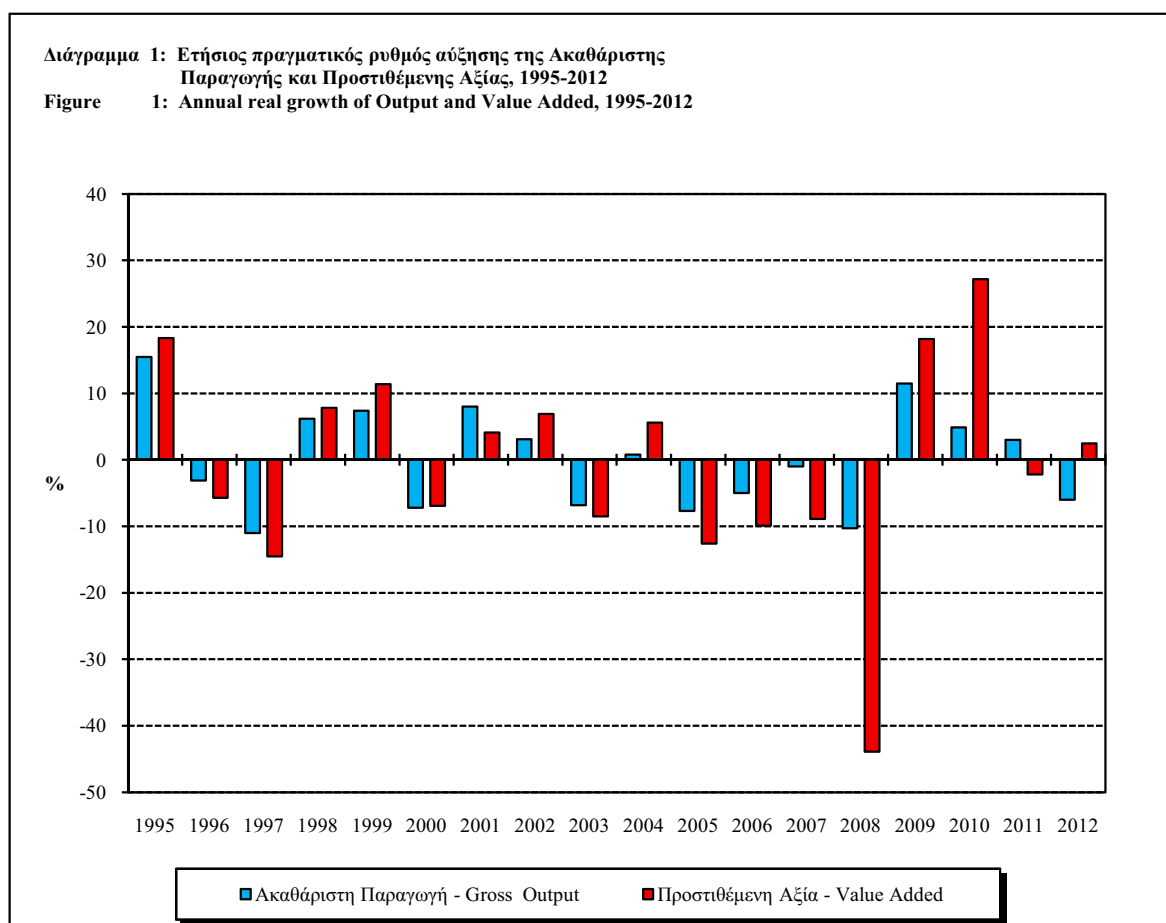
1. DEVELOPMENTS IN THE AGRICULTURAL SECTOR DURING 2011 AND 2012

1.1 Γενική Ανασκόπηση

1.1 General Review

Ο γεωργικός τομέας* παρουσίασε μείωση 6,0% το 2012 σε σχέση με το 2011, το οποίο έχει αύξηση της τάξης του 3,0% στη συνολική παραγωγή συγκριτικά με το 2010. Η μείωση στον όγκο παραγωγής της φυτικής παραγωγής οφείλεται κυρίως στις πατάτες, τα αμπέλια, τους ξηρούς καρπούς και τα χαρούπια σε αντίθεση με την αύξηση τους το προηγούμενο έτος. Τα ποσοστά μείωσης είναι 34,8%, 16,2%, 66,3% και 28,3% αντίστοιχα. Η αξία της ζωικής παραγωγής συνέχισε την ανοδική πορεία το 2012 παρουσιάζοντας αύξηση της τάξης του 2,0% σε σύγκριση με τον προηγούμενο χρόνο όπου επίσης είχε αύξηση 2,2% σε σχέση με το 2010.

The agricultural sector* exhibited a decrease 6,0% in 2012 compared to 2011, which had an increase of 3,0% in the total production compared to 2010. The decrease of the volume of crop production is mainly attributed to potatoes, vines, nuts and carobs in contrast with their increase of the previous year. The percentages of decrease are 34,8%, 16,2%, 66,3% and 28,3% respectively. The value of livestock production continued its upward trend in 2012 showing an increase of 2,0% compared to the previous year, which had also an increase of 2,2% in relation to 2010.



*Από το 2009 και μετά τα στοιχεία περιλαμβάνουν και το τομέα της Αλιείας.

*From 2009 onwards, data include the Fishing sector.

Η συνολική **αξία παραγωγής** του ευρύτερου γεωργικού τομέα το 2012 μειώθηκε κατά 4,2% σε τρέχουσες τιμές και έφτασε τα €729,3 εκ. σε σχέση με τα €761,2 εκ. του 2011. Σε σταθερές τιμές η ακαθάριστη παραγωγή παρουσιάζει μείωση της τάξης του 6,0% το 2012 σε συνέχεια της αύξησης του 3,0% που σημειώθηκε το 2011. Σε πραγματικούς όρους η φυτική παραγωγή σημείωσε μείωση κατά 7,1%, η κτηνοτροφία κατά 2,0%, τα δάση κατά 10,0%, η αλιεία κατά 10,8% και η παραγωγή δευτερογενών προϊόντων κατά 4,6%, ενώ ο υποτομέας του κυνηγιού παρουσίασε αύξηση κατά 10,8%.

Το 2011, η **προστιθέμενη αξία** του τομέα σε τρέχουσες τιμές έφτασε τα €392,3 εκ. και το 2012 μειώθηκε στα €363,4 εκ., ενώ σε πραγματικούς όρους, η προστιθέμενη αξία αυξήθηκε κατά 2,5% το 2012.

Η **αξία των εξαγωγών** των γεωργικών προϊόντων το 2012 μειώθηκε κατά 20,7%, φθάνοντας τα €86,7 εκ. Αυτή η μείωση αποδίδεται στην μείωση του όγκου και της αξίας των εξαχθέντων πατατών. Τα έσοδα από τις εξαγωγές των πατατών το 2012 έπεσαν στα €32,1 εκ. Οι εξαγωγές των εσπεριδοειδών επίσης παρουσίασαν μείωση κατά 3,0% σε σχέση με το 2011 φθάνοντας τα €25,8 εκ.

Ο **αριθμός απασχολουμένων** στο γεωργικό τομέα παρέμεινε στα ίδια επίπεδα το 2011 με 20.184 άτομα να απασχολούνται και το 2012 μειώθηκε σε 19.901 άτομα. Το ποσοστό των απασχολουμένων στη γεωργία ως προς το σύνολο του εργατικού δυναμικού το 2012 ήταν 4,6% σε σχέση με 4,8% το 2011, 4,9% το 2010, 5,5% το 2009 και 5,6% το 2008.

Οι **πάγιες κεφαλαιουχικές επενδύσεις** στον τομέα μειώθηκαν €20,7 εκ. το 2012, αποτέλεσμα κυρίως της μείωσης των δαπανών για κατασκευές και εγγειοβελτιωτικά έργα που έπεσαν σε €19,1 εκ. και στην αξία μεταβολής του ζωικού κεφαλαίου η οποία μειώθηκε κατά €2,9 εκ. Μεταβολές παρουσιάστηκαν στις επενδύσεις για μηχανικό εξοπλισμό και νέες δεντροφυτείες οι οποίες μειώθηκαν κατά €0,3 εκ. και €0,1 εκ. αντίστοιχα, ενώ οι δαπάνες για οχήματα αυξήθηκαν κατά €0,1 εκ.

The total **gross output** of the broad agricultural sector increased in 2012 decreased by 4,2% at current prices and reached €729,3 mn. compared to €761,2 mn. in 2011. In real values, gross output decreased by 6,0% in 2012 continuing the increase of 3,0% recorded in 2011. In real terms, crop production recorded a decrease of 7,1%, livestock production by 2,0%, forestry production by 10,0%, fishing by 10,8% and ancillary production by 4,6%, while the subsector of hunting recorded an increase of 10,8%.

The sector's **value added** at current market prices reached €392,3 mn. in 2011 and decreased to €363,4 mn. in 2012, while in real terms, value added increase by 2,5% in 2012.

Exports of agricultural products recorded a 20,7% decrease in value terms reaching €86,7 mn. in 2012. This is attributed to the decrease in the volume and the value of exports of potatoes. The earnings from potato exports decreased to €32,1 mn. in 2012. Exports of citrus fruit also recorded a decrease of 3,0% reaching €25,8 mn. In relation with 2011.

Employment in the agricultural sector amounted to 20.184 persons in 2011 and during 2012 recorded a decrease falling to 19.901 persons. The share of employment in agriculture in relation to the total labour force was 4,6% in 2012, compared to 4,8% in 2011, 4,9% in 2010, 5,5% in 2009 and 5,6% in 2008.

The total value of fixed **capital investments** of the sector decreased to €20,7 mn in 2012 mainly due to the negative change in the outlays on construction and land improvement works that dropped to €19,1 mn. and to the value of breeding stock which decreased by €2,9 mn. Changes are also recorded in investments on machinery and new tree plantations which decreased by €0,3 mn. and €0,1 mn. respectively, whereas the value on investments for transport equipment increased by €0,1 mn.

1.2 Φυτική Παραγωγή

Η φυτική παραγωγή παρουσίασε μείωση ως προς τον όγκο αλλά και ως προς την αξία παραγωγής το 2012. Ο όγκος της φυτικής παραγωγής μειώθηκε κατά 7,1% στο σύνολο του το 2012 ενώ το 2011 είχε αυξηθεί κατά 0,3% σε σχέση με τον προηγούμενο χρόνο. Η συνολική **αξία της φυτικής παραγωγής** μειώθηκε στα €268,0 εκ. το 2012 από €286,8 εκ. το 2011 σημειώνοντας 6,5% μείωση.

Οι εξελίξεις στην παραγωγή των κυριότερων προϊόντων παρουσίασαν την ακόλουθη εικόνα:

Οι **ξηρικές καλλιέργειες** παρουσίασαν αύξηση κατά το 2012 με σημαντική μεταβολή στο χλωρό χόρτο για σανό του οποίου η παραγωγή αυξήθηκε από 144.986 τόνους το 2011 σε 158.326 τόνους. Τα **σιτηρά** επίσης παρουσίασαν σημαντική αύξηση της τάξης του 29,3% και από 70.195 τόνους το 2011 έφτασαν τους 90.747 τόνους το 2012.

Τα **οινοποιήσιμα σταφύλια** το 2012 συνεχίζοντας την καθοδική τους πορεία έφτασαν στους 18.147 τόνους σε σύγκριση με 21.710 τόνους του 2011 και 25.310 τόνους του 2010.

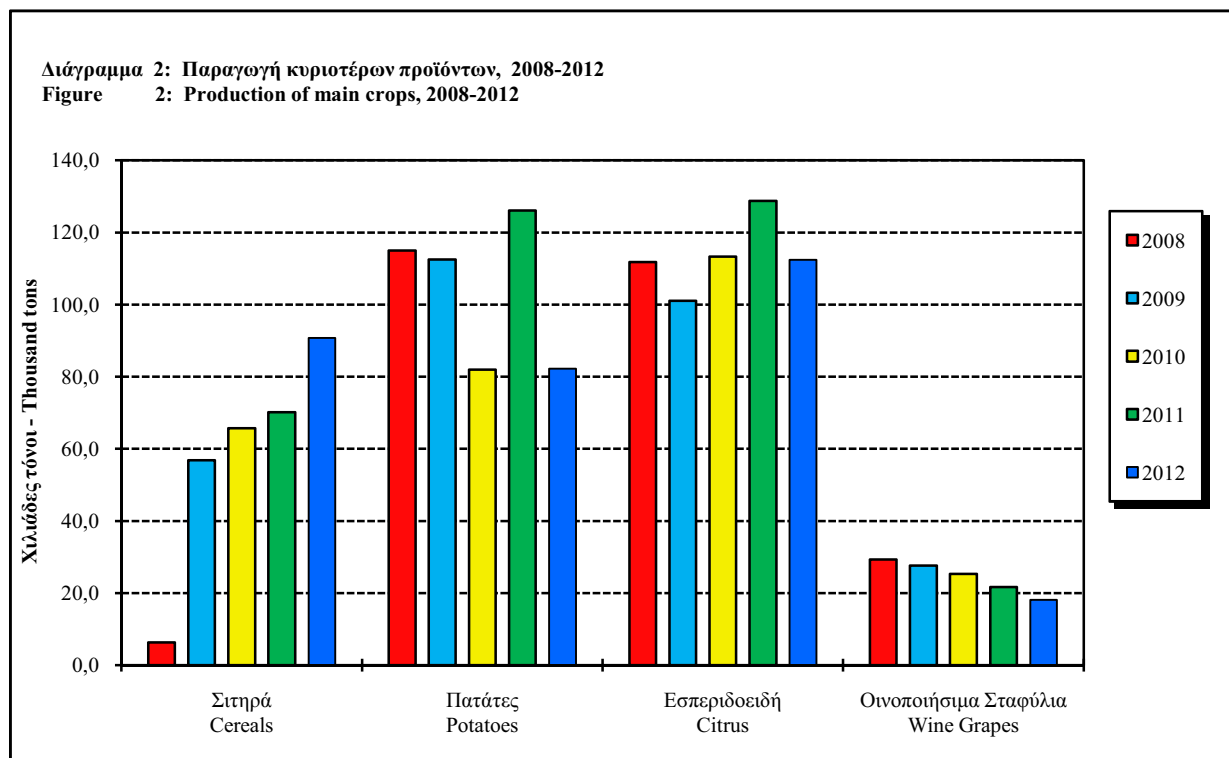
1.2 Crop Production

Crop production experienced a decrease of both the volume and value of production in 2012. The volume of crop production decreased by an overall 7,1% in 2012, while 2011 had increased by 0,3% compared to the previous year. The total **value of crop production** decreased to €268,0 mn. in 2012 from €286,8 mn. in 2011, recording a decrease of 6,5%.

The developments in the production levels of the main crops are outlined below:

Rainfed crops exhibited increased yields in 2012 with a significant change of green fodder for hay-making which increased from 144.986 tons in 2011 to 158.326 tons. **Cereal** production also recorded a significant increase of 29,3% and rose from 70.195 tons in 2011 to 90.747 tons in 2012.

Wine grape production continuing their downward trend decreased to 18.147 tons in 2012 compared to 21.710 tons in 2011 and 25.310 tons in 2010.



Οι **ελιές** αυξήθηκαν το 2012 στους 12.640 τόνους από 10.650 τόνους το 2011 σημειώνοντας αύξηση της τάξης του 18,7%.

Η παραγωγή **χαρουπιών** μειώθηκε σημαντικά το 2012 φτάνοντας τους 9.123 τόνους από 12.725 τόνους το 2011.

Η παραγωγή **αμυγδάλων** παρουσίασε επίσης σημαντική μείωση κατά το 2012 και έφτασε τους 186 τόνους από 953 τόνους το 2011.

Οι περισσότερες **αρδευόμενες καλλιέργειες** το 2012 παρουσιάζουν μείωση γενικά σε όλα τα προϊόντα σε σχέση με το 2011.

Η παραγωγή **πατατών** μειώθηκε σημαντικά στους 82.200 τόνους το 2012 από 126.080 τόνους το 2011. Τα έσοδα από την παραγωγή πατατών μειώθηκαν από €42,6 εκ. το 2011 σε €28,8 εκ. το 2012.

Στο σύνολο τους τα **λαχανικά** κατά το 2012 παρουσίασαν μικρές αυξομειώσεις στον όγκο παραγωγής, ενώ όσο αφορά γενικά τις τιμές παραγωγής μειώθηκαν κατά 4,8%. Συγκεκριμένα, οι ντομάτες, τα αγγουράκια, τα ξηρά φασόλια και οι μπάμιες σημείωσαν μείωση στον όγκο παράγωγης, ενώ φρέσκα φασόλια και τα κουνουπίδια παρουσίασαν αυξημένη παραγωγή.

Τα **εσπεριδοειδή** σημείωσαν μείωση στον όγκο παραγωγής κατά το 2012. Η συνολική παραγωγή εσπεριδοειδών ενώ είχε αυξηθεί κατά 13,7% το 2011, μειώθηκε το 2012 κατά 12,7% συγκριτικά με το προηγούμενο έτος. Το 2012 δεν ήταν πολύ καλή χρονιά για την παραγωγή εσπεριδοειδών και συγκεκριμένα τα πορτοκάλια μειώθηκαν κατά 13,6% σε 34.763 τόνους, τα λεμόνια κατά 19,5% σε 11.312 τόνους, τα γκρέιπφρουτ κατά 6,5% σε 20.751 τόνους και τα μανταρίνια κατά 12,9% φθάνοντας τους 45.544 τόνους. Οι εξαγωγές εσπεριδοειδών στο σύνολο τους το 2012 έφτασαν τους 48.783 τόνους σημειώνοντας οριακή μείωση κατά 2,2% έναντι του προηγούμενου χρόνου. Οι τιμές που εξασφάλισαν οι καλλιεργητές εσπεριδοειδών μειώθηκαν κατά 2,6% το 2012.

Τα **άλλα φρέσκα φρούτα** παρέμειναν περίπου στα ίδια επίπεδα το 2012 σημειώνοντας μείωση κατά 2,1% σε σχέση με το 2011 ως προς τον όγκο παραγωγής, ενώ οι τιμές μειώθηκαν κατά μέσο όρο με ποσοστό 4,9% το 2012.

Olive production increased to 12.640 tons in 2012 compared to 10.650 tons in 2011 recording a 18,7% increase.

The production of **carobs** decreased significantly in 2012 dropping to 9.123 tons from 12.725 tons in 2011.

The production of **almonds** also decreased significantly in 2012 dropping to 186 tons from 953 tons in 2011.

Most **irrigated crops** in 2012 exhibited a decrease in general in most of the products compared to 2011.

Potato production had a significant decrease in 2012 reaching 82.200 tons from 126.080 tons in 2011. Potato production income decreased from €42,6 mn. in 2011 and dropped to €28,8 mn. in 2012.

Vegetables experienced slight changes during 2012 in the volume of production while the production prices decreased by 4,8%. In particular, tomatoes, cucumbers, dry haricot beans and okhra recorded a decrease in the volume of production while fresh haricot beans and cauliflower recorded an increase.

Citrus fruit recorded a decrease in terms of volume of production in 2012. The overall production of citrus fruit in despite the increase of 13,7% that had in 2011, decreased by 12,7% in 2012 compared to the previous year. The year 2012 was not very good year for citrus production where a decrease was recorded in all kinds of citrus fruit and more specific, oranges decreased by 13,6% reaching 34.763 tons, lemons by 19,5% reaching 11.312 tons, grapefruit by 6,5% reaching 20.751 tons and mandarins by 12,9% reaching 45.544 tons. Citrus fruit exports reached 48.783 tons in 2012 recording a marginal decrease of 2,2% compared to the previous year. The prices secured by citrus producers decreased reduced by 2,6% during 2012.

Other **fresh fruit** remained at the same production levels recording a decrease of 2,1% in 2012 in relation to 2011, in terms of volume of production, while prices decreased at an average of 4,9% in 2012.

1.3 Ζωική Παραγωγή

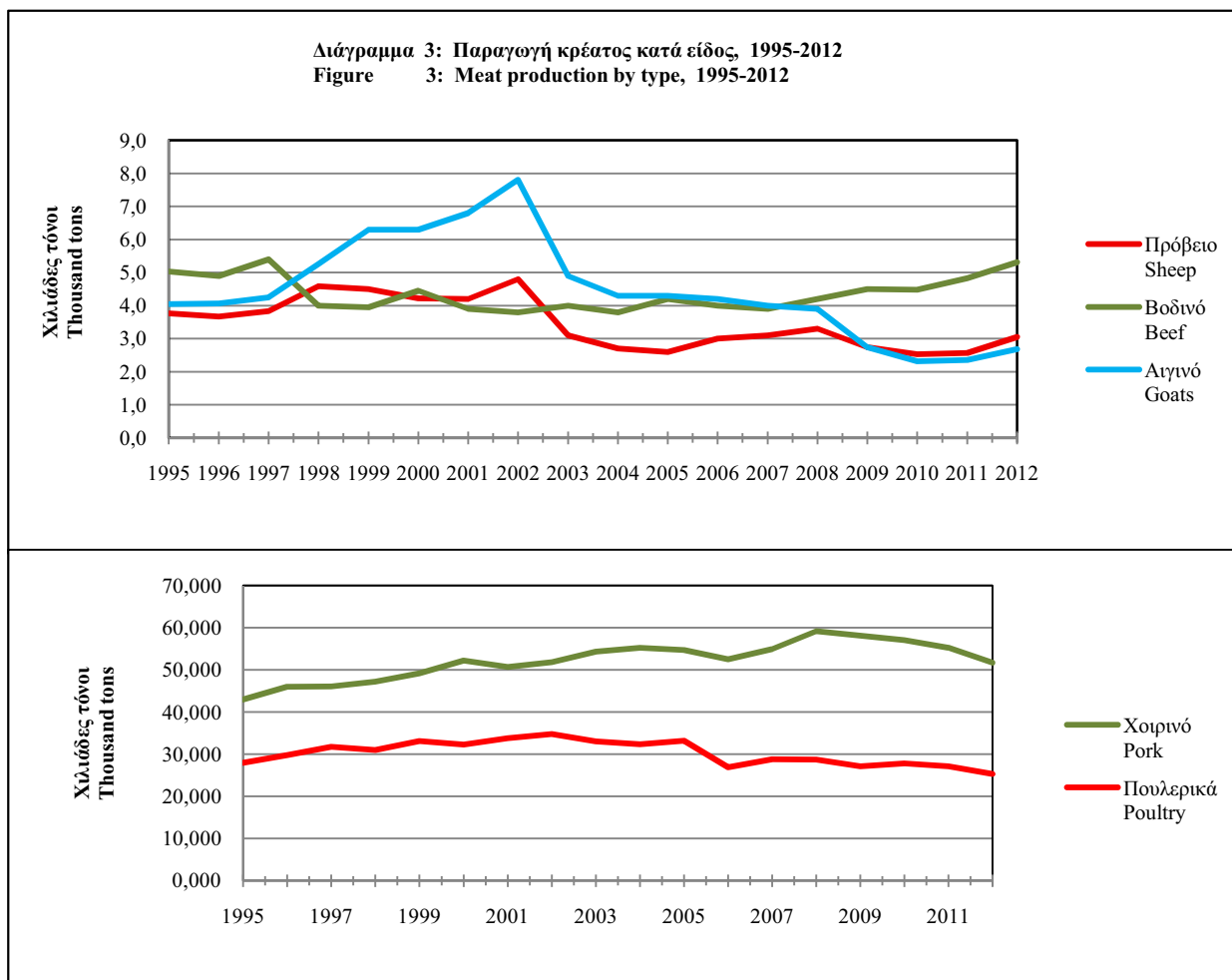
Η τομέας της κτηνοτροφίας παρουσίασε αύξηση στην **αξία της ζωικής παραγωγής** κατά 2,0% το 2012 συνεχιζόμενης της αύξησης του 2,2% που είχε το 2011 σε σχέση με τον προηγούμενο χρόνο. Η αξία έφτασε τα €357,5 εκ. το 2012 από €350,6 εκ. το 2011 και από €342,9 εκ. το 2010.

Η παραγωγή **κρέατος** σημείωσε συνολική μείωση κατά 4,3% το 2012. Το χοιρινό, που είναι και το κυριότερο είδος κρέατος που καταναλώνεται, παρουσίασε μείωση κατά 6,3% και έφτασε τους 51.722 τόνους το 2012 από τους 55.213 τόνους το 2011. Το βοδινό κρέας αυξήθηκε κατά 10,1% το 2012 και έφτασε τους 5.314 τόνους από τους 4.826 τόνους του προηγούμενου χρόνου. Αύξηση παρουσιάστηκε στο αιγοπρόβειο κρέας, το οποίο αυξήθηκε κατά 16,4% και έφτασε στους 5.732 τόνους το 2012 από 4.925 τόνους το 2011. Τέλος, το κρέας πουλερικών μειώθηκε κατά 7,2% φθάνοντας στους 25.297 τόνους το 2012 από 27.130 τόνους το 2011.

1.3 Livestock Production

The livestock sector recorded an increase in the **value of livestock production** by 2,0% in 2012 continuing the increase of 2,2% of 2011 compared to the previous year. The value reached to €357,5 mn. in 2012 from €350,6 mn. in 2011 and from €342,9 mn. in 2010.

Meat production exhibited an overall decrease of 4,3% in 2012. Pork, which is the main type of meat consumed, recorded a decrease of 6,3% reaching 51.722 tons in 2012 from 55.213 tons in 2011. Beef production increased 10,1% and reached to 5.314 tons from 4.826 tons of the previous year. Sheep and goat meat production exhibited an increase of 16,4% and reached to 5.732 tons in 2012 from 4.925 tons in 2011. Last, poultry production decreased by 7,2% reaching 25.297 tons in 2012 from 27.130 tons in 2011.



Η παραγωγή **γάλακτος** μειώθηκε κατά 2,4% το 2012 και έφτασε τους 205.583 τόνους. Κατά τη διάρκεια του έτους 2012 το αγελαδινό γάλα, που αποτελούσε το 74,8% της συνολικής παραγωγής γάλακτος, μειώθηκε κατά 1,5% και έφτασε τους 153.740 τόνους. Το αιγοπρόβειο γάλα σημείωσε σημαντική αύξηση της τάξεως του 33,8% και έφτασε τους 54.706 τόνους το 2011 και το 2012 μειώθηκε κατά 5,2% και έφτασε στους 51.843 τόνους. Το 2012 οι τιμές για το αγελαδινό, αιγινό και το πρόβειο παρουσίασαν μείωση κατά 1,5%, 4,5% και 6,0% αντίστοιχα.

Η παραγωγή **αυγών** που είχε αυξηθεί το 2011 κατά 10,0% σε σύγκριση με το 2010 και ανήλθε στους 9.472 τόνους, συνέχισε την ανοδική πορεία το 2012 με αύξηση 1,5% φτάνοντας τους 9.610 τόνους σε σχέση με τον προηγούμενο χρόνο.

1.4 Δασική Παραγωγή

Η αξία της δασικής παραγωγής ενώ είχε σημειώσει αύξηση το 2011 φτάνοντας στα €3,4 εκ., παρουσίασε μείωση το 2012 κατά 16,4% φθάνοντας στα €2,8 εκ. Η παραγωγή ξυλείας από 6.177 κυβικά μέτρα το 2011 μειώθηκε σε 5.572 κυβικά μέτρα το 2012. Επιπρόσθετα, η παραγωγή κάρβουνων αυξάνεται σημαντικά το 2012 φτάνοντας στους 1.217 τόνους από 662 τόνους του 2011.

Από τα άλλα δασικά προϊόντα το 2012 παρουσιάστηκε μείωση στην αξία παραγωγής καυσόξυλων, η οποία φτάνει τις €241.100. Τα φυτά, οι σπόροι, τα χριστουγεννιάτικα δέντρα κλπ. αυξήθηκαν σημαντικά και ανήλθαν από €263.392 το 2010 σε €1.544.000 το 2011, ενώ το 2012 μειώθηκαν με ποσοστό 43,0% και κατήλθαν σε €879.200. Η αναδάσωση μειώθηκε κατά 22,8% το 2012 σε σύγκριση με το 2011.

1.5 Αλιεία

Ο τομέας της αλιείας παρουσίασε μείωση κατά το 2012, όπου η αξία της παραγωγής κατήλθε στα €34,1 εκ. σε σύγκριση με €38,8 εκ. το 2011.

Milk production decreased by 2,4% in 2012 and reached to 205.583 tons. During 2012 cow milk, which was the 74,8% of the total milk production, decrease by 1,5% dropping to 153.740 tons. Sheep and goat milk production registered a significant increase of 33,8% and totalled to 54.706 tons in 2011 and in 2012 exhibited a decrease of 5,2% reaching 51.843 tons. Producers' prices of 2012 for cow, goat and sheep milk were decreased by 1,5%, 4,5% and 6,0% respectively.

Egg production that was increased in 2011 by 10,0% as compared to 2010, reaching 9.472 tons, continued the upward trend in 2012 with an increase of 1,5% and reached 9.610 tons compared to the previous year.

1.4 Forestry

The gross output of forestry recorded a significant increase reaching to €3,4 mn. in 2011, while in 2012 recorded a decrease of 16,4% and dropped to €2,8 mn. Timber production recorded a decrease from 6.177 cubic metres in 2011 to 5.572 cubic meters in 2012. In addition, charcoal production increased significantly to 1.217 tons in 2012 from 662 tons in 2011.

As far as other forest products are concerned, a decrease was observed in fuel wood production, which dropped to €241.100 in 2012. The value of production of plants, seeds, Christmas trees etc. increased significantly and reached from €263.392 in 2010 to €1.544.000 in 2011, while the same value of production decreased by 43,0% and dropped to €879.200 in 2012. Reforestation increased by 22,8% in 2012 compared to 2011.

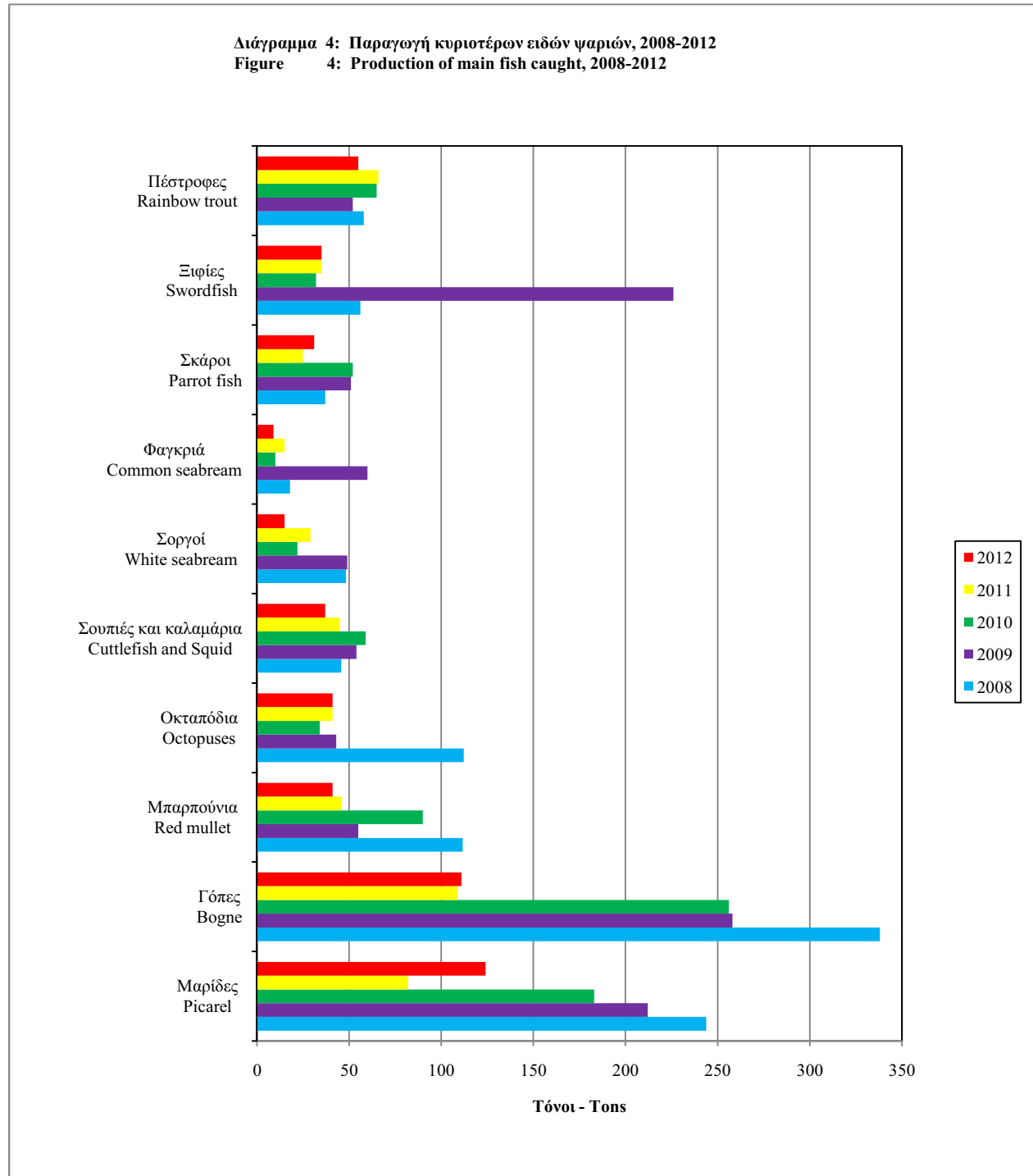
1.5 Fishing

The fishing sector in 2012 showed a decrease which led to an output value of €34,1 mn. compared to €38,8 mn. in 2011.

Το 2012 ο όγκος παραγωγής ψαριών κατήλθε στους 4.334 τόνους σημειώνοντας 7,1% μείωση σε σχέση με το 2011, όπως επίσης μειώθηκε και η αξία παραγωγής κατά 16,4%. Η παραγωγή στη θαλάσσια αλιεία το 2012 αυξήθηκε με ποσοστό 11,8% σε σχέση με το προηγούμενο έτος και η αξία της αυξήθηκε κατά 5,5%.

A significant decrease was recorded during 2012, where the volume of aquaculture production dropped to 4.334 tons with a 7,1% decrease in relation to 2011 and also the value of production showed a decrease of 16,4%. The sea fish production increased by 11,8% in 2012 compared to the previous year and its value increased by 5,5%.

Διάγραμμα 4: Παραγωγή κυριοτέρων ειδών ψαριών, 2008-2012
Figure 4: Production of main fish caught, 2008-2012



2. ΠΗΓΕΣ ΣΤΟΙΧΕΙΩΝ ΚΑΙ ΜΕΘΟΔΟΙ

Οι πηγές πληροφοριών και στοιχείων για τον καταρτισμό των ετήσιων στατιστικών για το γεωργικό τομέα περιλαμβάνουν ετήσιες δειγματοληπτικές έρευνες, μηνιαίες επισκοπήσεις, διοικητικής φύσεως έντυπα και στοιχεία άλλων Κυβερνητικών Τμημάτων, καθώς και ειδικές έρευνες για την εμπορία και τις τιμές των γεωργικών προϊόντων και υλικών παραγωγής.

Η Απογραφή Γεωργίας που έγινε το 2010 αποτελεί επίσης σημαντική πηγή στοιχείων και χρησιμοποιείται για την αναθεώρηση και βελτίωση των ετήσιων δειγματοληπτικών ερευνών.

Περίληπτική περιγραφή των διαφόρων πηγών και στοιχείων που συλλέγονται δίδεται πιο κάτω:

2.1 Έρευνες και άλλες πηγές

(α) Απογραφή Γεωργίας 2010

Η Απογραφή Γεωργίας διεξάγεται κάθε δέκα περίπου χρόνια και στοχεύει στην εξακρίβωση λεπτομερών στοιχείων για τη διάρθρωση των γεωργικών εκμεταλλεύσεων. Η τελευταία γενική απογραφή έγινε το τελευταίο τρίμηνο του 2010 και καταγράφηκαν 38.859 γεωργικές και κτηνοτροφικές μονάδες.

(β) Έρευνες φυτικής και ζωικής παραγωγής

Οι έρευνες αυτές διεξάγονται σχεδόν κάθε χρόνο με σκοπό την εξακρίβωση στοιχείων για τις εκτάσεις που φυτεύτηκαν, τη φυτική και κτηνοτροφική παραγωγή, τα έξοδα, την απασχόληση και τις επενδύσεις. Οι έρευνες καλύπτουν άνω του 90% των γεωργοκτηνοτροφικών μονάδων και το πλαίσιο για δειγματοληψία προέρχεται από την Απογραφή Γεωργίας. Το δείγμα είναι στρωματοποιημένο κατά γεωργική περιοχή και κατηγορία προϊόντων και επιλέγεται με πιθανότητες σε αναλογία με το μέγεθος κάθε μονάδας (το μέγεθος αντιστοιχεί στην έκταση της κάθε μονάδας στην περίπτωση των γεωργικών εκμεταλλεύσεων και στον αριθμό ζώων στην περίπτωση των κτηνοτροφικών μονάδων όπως υπολογίστηκε κατά την Απογραφή).

2. SOURCES OF DATA AND METHODS

The data sources for the compilation of the annual statistics of the agricultural sector comprise annual sample surveys, monthly inquiries, administrative records of various other Government Departments and special inquiries on the marketing and prices of agricultural products and on the inputs used.

The 2010 Census of Agriculture constitutes also an important source of data that is utilized for the updating and improvements of the annual sample surveys.

A brief description of the various sources and types of data collected is given below:

2.1 Surveys and other sources

(a) Census of Agriculture 2010

The Census of Agriculture is conducted approximately every ten years and aims at obtaining detailed data on the structure of agricultural holdings. The most recent general Census was held during the last quarter of 2010 and a total of 38.859 crop and livestock holdings were enumerated.

(b) Crop and Livestock production surveys

Sample surveys are held almost on an annual basis for the collection of data on areas planted, crop and livestock production, intermediate inputs, employment and investments. The surveys cover more than 90% of the holdings with the sampling frame being provided by the Census of Agriculture. The sample is stratified by agricultural region and product group and holdings are selected with PPS (Probability Proportional to Size), the size being the area of every unit in the case of agricultural holdings and the number of animals in the case of livestock units as it was estimated for each holding in the frame.

Τα στοιχεία συλλέγονται με προσωπικές συνεντεύξεις των απογραφέων της Στατιστικής Υπηρεσίας με τους γεωργούς.

(γ) Έρευνα Σφαγείων

Η Στατιστική Υπηρεσία συγκεντρώνει κάθε μήνα στοιχεία για τον αριθμό των ζώων που σφάζονται και το αντίστοιχο βάρος τους από όλα τα σφαγεία της χώρας.

(δ) Έρευνες για τα υλικά παραγωγής

Συλλέγονται κάθε χρόνο από εμπορικές επιχειρήσεις μέσω ταχυδρομικής αποστολής εντύπων και προσωπικών επαφών στοιχεία για τις πωλήσεις (ποσότητες και τιμές) λιπασμάτων, σπόρων, φυτοφαρμάκων, ζωοτροφών, κτηνιατρικών φαρμάκων και άλλων γεωργικών ειδών.

(ε) Κυβερνητικά Τμήματα, Οργανισμοί Εμπορίας, Συνεργατισμός

Ως πηγές πληροφοριών είναι επίσης διάφορα Κυβερνητικά Τμήματα (Γεωργίας, Δασών, Αλιείας, Αναπτύξεως Υδάτων κλπ), ο Κυπριακός Οργανισμός Αγροτικών Πληρωμών, Οργανισμοί Εμπορίας προϊόντων (πατατών, σταφυλιών, σιτηρών, χαρουπιών, γάλακτος κλπ), και Συνεργατικά Ιδρύματα. Τα στοιχεία που χρησιμοποιεί η Στατιστική Υπηρεσία από τις πηγές αυτές αφορούν στις ποσότητες και τιμές των αντίστοιχων προϊόντων και υπηρεσιών που χειρίζονται.

(στ) Άλλες πηγές και στοιχεία

Χρησιμοποιούνται, μεταξύ άλλων, στατιστικές για τις εισαγωγές και εξαγωγές, στοιχεία για τις αγορές προϊόντων από τις βιομηχανίες και άλλα στοιχεία.

2.2 Ερωτηματολόγια

Τα ερωτηματολόγια και άλλα έντυπα που χρησιμοποιούνται στις διάφορες έρευνες για τη συλλογή στοιχείων παρουσιάζονται στο Παράρτημα, στο τέλος της έκθεσης.

2.3 Χρόνος αναφοράς στοιχείων

Η χρονική περίοδος αναφοράς των στατιστικών στοιχείων που συλλέγονται και δημοσιεύονται στην έκθεση είναι το ημερολογιακό έτος 2011 και 2012.

The data are collected through personal interviews with the farmers.

(c) Slaughter-houses survey

Data on the number of animals slaughtered and their weight are collected through monthly returns from all the slaughter-houses of the country.

(d) Inputs inquires

Annual mail inquiries and personal inquiries are held in order to collect data on fertilisers, seeds, pesticides, feeding stuff, veterinary medicines and other agricultural inputs. The data relate to sales (in quantity and value terms) and are collected from commercial enterprises.

(e) Government Departments, Marketing Organizations and Co-operatives

Important sources of information are also the various Government Departments (Agriculture, Forestry, Fisheries, Water Development etc.), the Cyprus Agricultural Payments Organization, the Marketing Boards (for potatoes, cereals, grapes, carobs, milk etc.) and the various Co-operatives. The data sought from these sources relate to quantities and prices of the respective products and services handled.

(f) Other sources and data used

These include, among others, imports and exports statistics, data on agricultural products sold in the municipal wholesale markets, purchases of agricultural products by industries, and other inquiries.

2.2 Questionnaires used

The Questionnaires and other forms used in the various surveys data are presented in the Appendix at the end of this report.

2.3 Reference period

The reference period for the data collected and presented in this report is the calendar year 2011 and 2012.

2.4 Εμπιστευτικότητα στοιχείων

Σύμφωνα με τον περί Στατιστικής Νόμο 15 (1) 2000 όλα τα στοιχεία που συγκεντρώνει η Στατιστική Υπηρεσία τηρούνται ως άκρως εμπιστευτικά και χρησιμοποιούνται αποκλειστικά και μόνο για σκοπούς στατιστικής.

3. ΕΠΕΞΗΓΗΣΗ ΟΡΩΝ

Οι έννοιες και ορισμοί των όρων που χρησιμοποιούνται στην Έκθεση συνάδουν με τις διεθνείς εισηγήσεις της Ευρωπαϊκής Ένωσης, της Στατιστικής Υπηρεσίας των Ηνωμένων Εθνών, του Οργανισμού Τροφίμων και Γεωργίας (ΦΑΟ) και άλλων διεθνών σωμάτων.

3.1 Ακαθάριστη Αξία Παραγωγής αναφέρεται στο σύνολο της αξίας των γεωργικών και άλλων συναφών προϊόντων που παράγονται κατά τη διάρκεια ενός έτους, ανεξάρτητα αν τα προϊόντα αυτά πωλούνται σε άλλους, καταναλώνονται επί τόπου ή χρησιμοποιούνται για περαιτέρω επεξεργασία από τους γεωργοκτηνοτρόφους. Η αξία της γεωργικής παραγωγής υπολογίζεται με βάση τις τιμές παραγωγού (τιμές στον τόπο παραγωγής).

Ενδιάμεσα έξοδα παραγωγής περιλαμβάνουν την αξία υλικών και υπηρεσιών που χρησιμοποιούνται στην παραγωγική διαδικασία (σπόροι, λιπάσματα, ζωοτροφές,

3.2 φυτοφάρμακα, καύσιμα, επιδιορθώσεις, διοικητικά έξοδα κλπ.) Αυτά υπολογίζονται σε τιμές που κοστίζουν στους γεωργούς δηλ. τιμή αγοράς και μεταφορικά.

3.3 Προστιθέμενη Αξία του τομέα σε τιμές αγοράς είναι το ποσό που προκύπτει μετά την αφαίρεση των ενδιάμεσων εξόδων από την ακαθάριστη αξία παραγωγής. Η Προστιθέμενη Αξία σε τιμές συντελεστών παραγωγής προκύπτει αφού αφαιρεθεί το ποσό των έμμεσων φόρων από την Προστιθέμενη Αξία σε τιμές αγοράς και προστεθεί το ποσό των επιχορηγήσεων στους γεωργούς. Η Προστιθέμενη Αξία σε τιμές συντελεστών παραγωγής περιλαμβάνει τα εργατικά (ημερομίσθια εργατών και τεκμαρτούς μισθούς γεωργών και μελών της οικογένειας), τις αποσβέσεις, τους τόκους δανείων και το επιχειρηματικό πλεόνασμα.

2.4 Confidentiality of data

In compliance with the Statistics Law 15 (1) 2000 all data collected are treated by the Statistical Service as strictly confidential and are used only for statistical purposes.

3. DEFINITIONS OF TERMS

The concepts and definitions of terms used in the Report follow international recommendations and conform to those of the European Union, FAO, UN Statistical Office and other international bodies.

3.1 Gross Output is the value of characteristic agricultural products and other ancillary output produced during a calendar year irrespective of whether these products are sold to others, consumed, held as stock, or used for further processing by farmers. Producers' prices (farm gate prices) are used for the valuation of gross output.

Intermediate Inputs refer to the value of goods and services used for agricultural production. The valuation of input items (seeds, fertilisers, feeding stuff, pesticides,

3.2 fuels, repairs, administrative costs etc.) is at cost to farmers (purchasers') prices.

3.3 Value Added of the sector at market prices is the difference between the value of gross output and the value of inputs used for agricultural production. Value Added at factor cost is derived from Value Added at market prices by subtracting indirect taxes and adding subsidies. It consists of labour costs (wages of employees and imputed wages for farmers and family members), depreciation, interest on loans, and operating surplus.

3.4 Τιμές Παραγωγού είναι οι πραγματικές ή τεκμαρτές τιμές των προϊόντων στον τόπο παραγωγής. Για κάθε προϊόν η τιμή υπολογίζεται με βάση το σταθμικό μέσο όρο των τιμών που παίρνουν οι παραγωγοί κατά τη διάθεση των προϊόντων στις διάφορες αγορές (εξαγωγές, δημοτικές αγορές, βιομηχανίες, άλλη χρήση). Ως συντελεστές στάθμισης των διαφορετικών τιμών χρησιμοποιούνται οι αντίστοιχες ποσότητες που διατίθενται.

3.5 Εκτάσεις προϊόντων είναι οι εκτάσεις που φυτεύτηκαν και θερίστηκαν ή με σκοπό να θεριστούν κατά το έτος αναφοράς.

Το άθροισμα των εκτάσεων των καλλιεργειών μπορεί να είναι μεγαλύτερο από τη πραγματική έκταση γης λόγω της διαδοχικής φύτευσης προϊόντων (π.χ. στην περίπτωση των πατατών και λαχανικών που η ίδια έκταση γης φυτεύεται πέραν από μια φορά το χρόνο), όπως επίσης και λόγω των μικτών καλλιεργειών.

3.6 Δείκτες Παραγωγής και Τιμών των γεωργικών και κτηνοτροφικών προϊόντων όπως και δείκτες εξόδων παραγωγής καταρτίζονται ετησίως. Οι δείκτες ποσοτήτων είναι του τύπου “Laspeyres” και οι δείκτες τιμών του τύπου “Paasche”.

Για σκοπούς έγκαιρης παρακολούθησης των τρεχουσών εξελίξεων στη γεωργική παραγωγή καταρτίζονται επίσης μηνιαίοι δείκτες παραγωγής με βάση ορισμένα διαθέσιμα ενδεικτικά στοιχεία όπως οι ποσότητες λαχανικών και φρούτων που πωλούνται στις αγορές, οι εξαγωγές, οι σφαγές ζώων και άλλα στοιχεία. Οι μηνιαίοι δείκτες αφορούν τις κυριότερες κατηγορίες προϊόντων και δημοσιεύονται στην Έκθεση “Μηνιαίοι Οικονομικοί Δείκτες” σε μορφή ποσοστιαίας μεταβολής στην μηνιαία παραγωγή του τρέχοντος έτους σε σύγκριση με την αντίστοιχη περίοδο του προηγούμενου έτους.

3.7 Έμμεσοι Φόροι περιλαμβάνουν τέλη που πληρώνουν οι παραγωγοί για αγροφυλακή, αρδευτικές διευκολύνσεις που παρέχονται από τις χωρητικές αρχές, άδειες οχημάτων, δημοτικούς φόρους, επαγγελματικούς και κτηματικούς φόρους, άδειες κατοχής όπλων και κυνηγίου, και παρόμοιους φόρους για την αλιεία και την εκμετάλλευση δασών.

3.4 Producers’ Prices are farm-gate prices received (actual or imputed) by farmers. For each product an overall weighted average price is computed by weighting the different producers’ prices at the various levels of distribution (exports, urban markets, local industries, own and otherwise consumption) with the corresponding quantities.

3.5 Crop areas refer to areas planted and harvested or intended to be harvested during the reference year.

The sum of crop areas may be larger than the actual land area due to successive cropping or interplant crops e.g. in the case of potatoes or some other vegetables, they are grown more than once during the year or planted between rows of other crops.

3.6 Quantity and Price Indices of crop and livestock production as well as indices of inputs are computed annually by using the Laspeyres formula for the quantity indices and the Paasche formula for the price indices.

Monthly volume indices of agricultural production are also compiled, aiming to provide short-term indications of current developments in crop and livestock production. These indices are based on data of sales in local markets, exports, slaughtering of animals and other information from secondary sources. Cumulative monthly indices are derived for each product group, which show on a preliminary basis the relative changes of current production over the corresponding periods of the previous year. These data are published in the Report “Monthly Economic Indicators”.

3.7 Indirect Taxes include fees paid by producers for irrigation facilities provided by village authorities, fees for the payment of rural constables, motor-vehicles licences, municipality taxes, professional and property taxes, firearms and hunting licences, and similar taxes for fishing and some forestry products processing.

3.8 Επιχορηγήσεις, όπως παρουσιάζονται ξεχωριστά στους οικονομικούς λογαριασμούς του τομέα, αφορούν μόνο τα ποσά που δίδονται από την Κυβέρνηση ως στρεμματική επιχορήγηση για τα αμπέλια (και τα εσπεριδοειδή από το 1993) και για κατασκευή σανού. Από το 2010 και μετά οι επιχορηγήσεις αφορούν μόνο ποσά που πληρώθηκαν ως στρεμματική επιχορήγηση.

3.9 Πάγιες Κεφαλαιουχικές Επενδύσεις αναφέρονται στις δαπάνες των γεωργών και της Κυβέρνησης για κεφαλαιουχικά αγαθά, κατά τη διάρκεια του έτους.

Οι επενδύσεις στο γεωργικό τομέα, αφορούν κυρίως νέα υποστατικά, υδατοφράκτες, αγροτικούς δρόμους, εγγειοβελτιωτικά έργα, γεωτρήσεις, συστήματα άρδευσης, αναδασώσεις, γεωργικά μηχανήματα και εξοπλισμό, οχήματα, δαπάνες για ανάπτυξη νέων δενδρωδών φυτειών, αύξηση ζώων αναπαραγωγής κλπ.

3.10 Η Απασχόληση στη Γεωργία, υπολογίζεται σε “ισοδύναμο πλήρως απασχολούμενων” ατόμων. Η μέθοδος αυτή βασίζεται στη συνολική διάρκεια εργασίας των γεωργών και μελών της οικογένειας στις γεωργικές εκμεταλλεύσεις. Ο αριθμός πλήρως απασχολούμενων προκύπτει αφού διαιρεθεί η συνολική διάρκεια εργασίας δια του χρόνου των 260 ημερών. (Οι γεωργοί που εργάζονται πέραν των 260 ημερών κατά έτος θεωρούνται ως πλήρως απασχολούμενοι στη γεωργία).

Τακτικοί εργάτες και υπάλληλοι είναι τα άτομα που εργάζονται στη γεωργία έναντι αμοιβής τακτικά όλες τις εβδομάδες ανεξάρτητα από τη διάρκεια της εργάσιμης εβδομάδας.

Εποχικοί εργάτες θεωρούνται οι μισθωτοί που απασχολούνται προσωρινά πάνω σε εντελώς έκτακτη ή και εποχιακή βάση για διάφορες γεωργικές εργασίες. Η μετατροπή τους σε πλήρως απασχολούμενα άτομα γίνεται με το συντελεστή των 260 ημερών εργασίας κατά έτος.

3.8 Subsidies are separately presented in the economic accounts of the sector and refer only to the amounts paid by government to farmers on a per vineyard basis (and on citrus areas as from 1993) and for hay-making. Subsidies after 2010 and on, refer only to subsidy per hectare. Subsidies on prices of products are no longer applicable.

3.9 Fixed Capital Formation (investments during the year) refers to the expenditure by private agricultural holdings and by the public sector for the acquisition of capital assets, net of sales of similar second-hand or scrapped goods.

The investments in the agricultural sector relate mainly to non-residential buildings, major repairs to existing buildings, other construction works, (dams, roads etc.), land improvement, boreholes, irrigation systems, expenditure on new tree plantations development, reforestation, machinery and transport equipment, and changes in animal breeding stock.

3.10 Employment in Agriculture is expressed in “full time working equivalent” number of persons. This approach is based on the total duration of work in the farm. The full-time equivalent number of holders and family members employed is derived by dividing the total work input by 260 days. (Those farmers working for more than 260 days per year are taken as fully occupied in agriculture).

Permanent employees are considered the persons who work in the holding for a pay on a regular basis every week even if for a few hours only.

Seasonal employees refer to those workers whose services are occasionally utilised i.e. they don't work on a regular and continuous basis, even though they may happen to be hired on various occasions during the year. The fulltime equivalent number is derived using the coefficient of the 260 working days by year.

4. ΣΥΣΤΗΜΑΤΑ ΤΑΞΙΝΟΜΗΣΗΣ

Τα στοιχεία, οι έννοιες και η παρουσίαση των οικονομικών λογαριασμών του γεωργικού τομέα συνάδουν με το Σύστημα Εθνικών Λογαριασμών και με το Διεθνές Σύστημα Ταξινόμησης Οικονομικών Δραστηριοτήτων της Στατιστικής Υπηρεσίας των Ηνωμένων Εθνών για την περίοδο μέχρι το 1994 ενώ από το 1995 και μετά η παρουσίαση βασίζεται στο εγχειρίδιο Οικονομικών Λογαριασμών Γεωργίας και Δασοκομίας (Αναθ. 1.1.) και τη Ταξινόμηση των Οικονομικών Δραστηριοτήτων της Ε.Ε. (NACE Αναθ. 1).

5. ΜΟΝΑΔΕΣ ΜΕΤΡΗΣΗΣ

Έκταση: 1 εκτάριο
 = 10,000 τετραγωνικά μέτρα
 = 10 δεκάρια
 = 7,475 σκάλες (η παλιά μονάδα έκτασης γης)

Βάρος: 1 τόνος
 = 1 μετρικός τόνος
 = 1.000 κιλά

4. CLASSIFICATION SYSTEMS

The data, concepts and form of economic accounts of agriculture presented in this report follow the United Nations System of National Accounts (1968 SNA) and the International Standard Industrial Classification of Economic Activities (ISIC) up to 1994 whereas from 1995 onwards on the manual of the Economic Accounts for Agriculture and Forestry (Rev.1.1) and the European Classification of Economic Activities (NACE Rev.1).

5. UNITS OF MEASUREMENT

Area: 1 hectare (ha)
 = 10,000 square metres
 = 10 decares
 = 7,475 donums (the old unit of area measurement)

Weight: 1 ton
 = 1 metric ton
 = 1.000 kg

6. ΝΟΜΙΣΜΑΤΙΚΗ ΜΟΝΑΔΑ ΚΑΙ ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑΤΙΚΕΣ ΙΣΟΤΙΜΙΕΣ – CURRENCY UNIT AND EXCHANGE RATES ⁽¹⁾

1 Ευρώ (€) = 100 σεντ

1 Euro (€) = 100 cents

Foreign Currency per euro

Ισοτιμία προς €	2007	2008	2009	2010	2011	2012	Exchange rate €
Στερλίνα	0,68	0,79	0,89	0,85	0,87	0,81	Sterling Pound
Δολλάριο ΗΠΑ	1,37	1,47	1,39	1,32	1,39	1,28	U.S. Dollar

(1) Οι ισοτιμίες αφορούν το μέσο όρο ολόκληρου του έτους.

(1) Exchange rates refer to yearly averages

7. ΧΡΗΣΗ ΣΥΜΒΟΛΩΝ

.. Δεν εφαρμόζεται
 ... Μη διαθέσιμα στοιχεία
 0 Μηδέν ή λιγότερο από το μισό της μονάδας
 εκ. Εκατομμύρια
 € Ευρώ
 000's Χιλιάδες
 Τόνος Μετρικός τόνος
 ΑΕΠ Ακαθάριστο Εγχώριο Προϊόν

7. SYMBOLS USES

.. Not applicable
 ... Not available
 0 Nil or less than half of the unit of measurement
 mn. Million
 € Euro
 000's Thousand
 Ton Metric ton
 GDP Gross Domestic Product

ΜΕΡΟΣ Β: ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟΙ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ, ΠΑΡΑΓΩΓΗ, ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ

PART B: ECONOMIC ACCOUNTS, PRODUCTION AND EMPLOYMENT

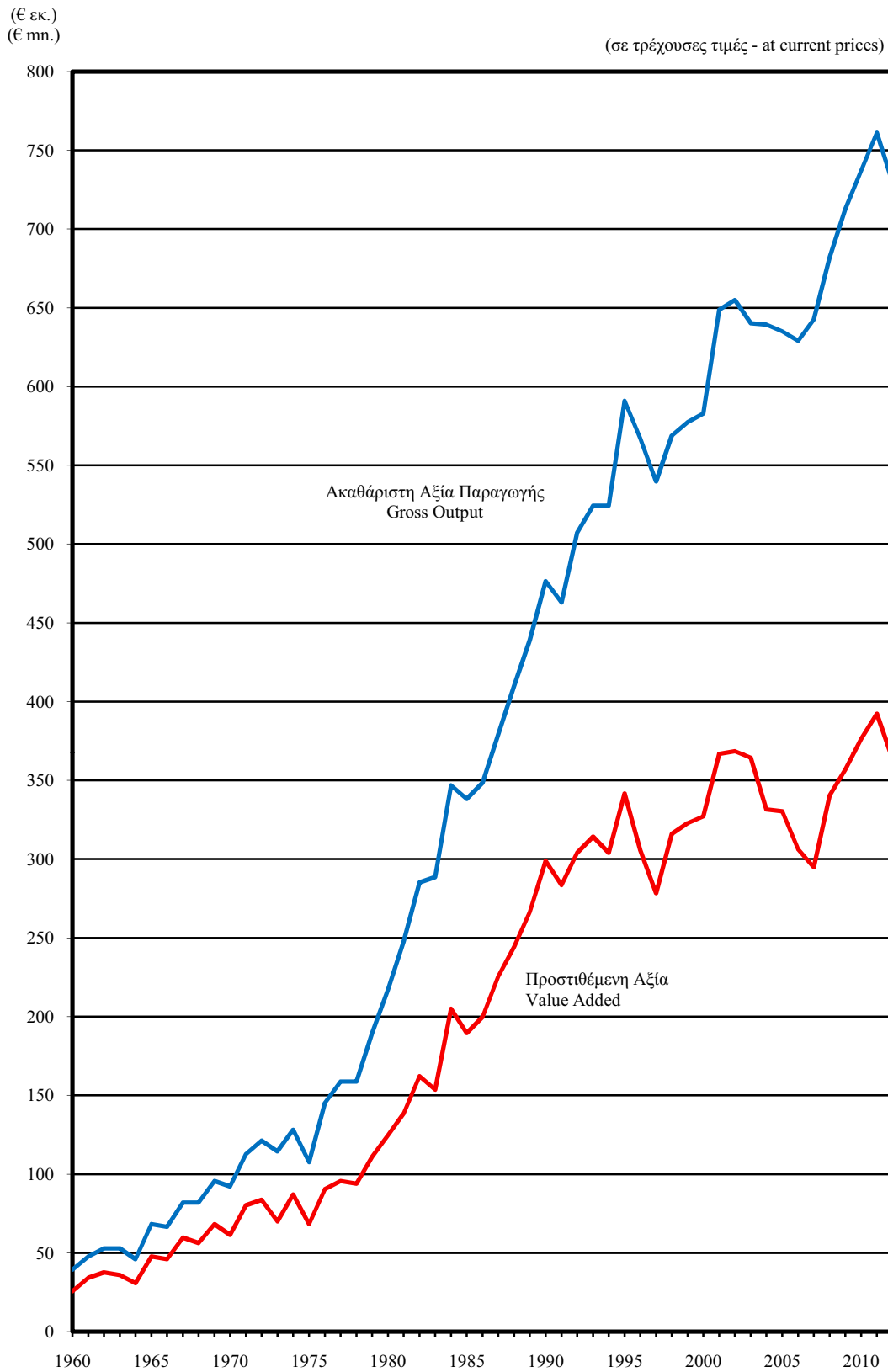
ΠΙΝΑΚΑΣ 1. ΚΥΡΙΟΤΕΡΟΙ ΔΕΙΚΤΕΣ ΤΟΥ ΓΕΩΡΓΙΚΟΥ ΤΟΜΕΑ, 2008-2012
TABLE 1. MAIN INDICATORS OF THE AGRICULTURAL SECTOR, 2008-2012

Δείκτης	2008	2009	2010	2011	2012	Indicator
ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΗ ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΚΑΙ ΠΡΟΣΤΙΘΕΜΕΝΗ ΑΞΙΑ						GROSS OUTPUT AND VALUE ADDED
<i>Σε τρέχουσες τιμές:</i>						<i>At current prices:</i>
Ακαθ. Παραγωγή (€ εκ.)	682,1	712,7	737,1	761,2	729,3	Gross Output (€ mn)
Προστιθέμενη Αξία (€ εκ.)	340,4	356,9	376,3	392,3	363,4	Value Added (€ mn)
Ποσοστό στο ΑΕΠ (%) *	1,8	1,9	2,0	2,0	1,9	Share of GDP (%)*
<i>Σε σταθερές τιμές (του 1995):</i>						<i>At constant (1995) prices:</i>
Ακαθ. Παραγωγή (€ εκ.)	439,6	490,2	514,4	530,0	498,0	Gross Output (€ mn)
Προστιθέμενη Αξία (€ εκ.)	131,8	155,8	198,2	193,7	198,7	Value Added (€ mn)
ΔΕΙΚΤΕΣ ΓΕΩΡΓΙΚΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ (1995=100)						INDICES OF AGRICULTURAL PRODUCTION (1995=100)
<i>Παραγωγή:</i>						<i>Output:</i>
Δείκτης ποσοτήτων	77,2	79,4	81,4	81,8	78,0	Quantity index
Δείκτης τιμών	155,2	151,6	150,2	149,4	153,7	Price index
<i>Έξοδα:</i>						<i>Inputs:</i>
Δείκτης ποσοτήτων	125,3	133,6	126,3	134,3	119,6	Quantity index
Δείκτης τιμών	111,0	106,4	114,1	109,7	122,2	Price index
ΠΑΓΙΕΣ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥΧΙΚΕΣ ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ						FIXED CAPITAL FORMATION
Σύνολο (€ εκ.)	29,1	23,6	33,4	31,0	12,4	Total (€ mn)
Υποστατικά, εγγειοβελτιωτικά έργα	23,8	19,1	28,1	23,9	19,1	Construction (and land improvement works)
Μηχανήματα και εξοπλισμός	3,2	3,6	1,8	1,1	0,8	Machinery and equipment
Οχήματα, καρρότσες	1,4	3,1	0,9	0,5	0,6	Vehicles and carriages
Ανάπτυξη νέων δενδρωδών φυτειών	0,4	0,6	2,5	0,3	0,2	New tree plantations development
Ζώα αναπαραγωγής	0,3	-2,8	0,1	5,2	-8,3	Breeding stock
ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ (1)						EMPLOYMENT (1)
Αριθμός ατόμων (σε ισοδύναμο πλήρως απασχολουμένων)	22.433	22.539	20.265	20.184	19.901	Number of persons (full-time equivalent)
% στο σύνολο του οικονομικά ενεργού πληθυσμού	5,6	5,5	4,9	4,8	4,6	% of total economically active population
ΕΞΑΓΩΓΕΣ						EXPORTS
Αξία εξαγωγών ακατέργαστων γεωργικών προϊόντων (€ εκ.)	116,6	82,7	86,2	109,3	86,7	Value of raw agricultural products exported (€ mn)
% στο σύνολο των εγχώριων εξαγωγών	21,3	17,3	15,2	17,5	13,4	% of total domestic exports
<i>Κυριότερα προϊόντα:</i>						<i>Main products (exported):</i>
Πατάτες (€ εκ.)	46,9	38,1	33,2	52,3	32,1	Potatoes (€ mn)
Εσπεριδοειδή (€ εκ.)	29,4	23,1	28,3	26,6	25,8	Citrus (€ mn)
Σταφύλια (€ εκ.)	0,4	0,5	0,5	0,6	0,7	Grapes (€ mn)
Λαχανικά (€ εκ.)	9,4	9,6	8,9	7,7	8,6	Vegetables (€ mn)

Σημ.: (1) Τα στοιχεία για το ΑΕΠ έχουν αναθεωρηθεί βάση των τελευταίων στοιχείων των εθνικών λογαριασμών.
(2) Τα στοιχεία για τον αριθμό απασχολούμενων αναφέρονται σε "ισοδύναμο πλήρως απασχολούμενων ατόμων" και η μετατροπή έγινε με βάση το συνολικό αριθμό ημερών που εργάστηκαν κατά έτος.
(3) Τα στοιχεία για την απασχόληση το 2008 έχουν αναθεωρηθεί σύμφωνα με τα αποτελέσματα της Απογραφής 2010.
(4) Από το έτος 2009 και μετά τα στοιχεία περιλαμβάνουν και τον τομέα της Αλιείας.

Notes: (1) Data on the GDP have been re-calculated based on the last data from national accounts.
(2) The employment figures represent the full-time working equivalent number of persons converted from the total man-days worked.
(3) Data on employment for 2008 have been revised on the basis of the results of the Census of Agriculture 2010.
(4) From 2009 onwards, data include the Fishing sector.

Διάγραμμα 5: Ακαθάριστη Αξία Παραγωγής και Προστιθέμενη Αξία, 1960-2012
Figure 5: Gross Output and Value Added, 1960-2012



ΠΙΝΑΚΑΣ 2. ΣΥΓΚΡΙΤΙΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΓΙΑ ΤΟΥΣ ΔΕΙΧΤΕΣ ΤΙΜΩΝ ΤΟΥ ΓΕΩΡΓΙΚΟΥ ΤΟΜΕΑ ΜΕΤΑΞΥ ΚΥΠΡΟΥ ΚΑΙ ΧΩΡΩΝ ΤΗΣ Ε.Ε.

TABLE 2. COMPARATIVE STATISTICS ON THE PRICE INDICES OF THE AGRICULTURAL SECTOR BETWEEN CYPRUS AND E.U. COUNTRIES

Χώρα	Δείκτης Τιμών Παραγωγού Producer's Price Index (2005=100)									Country
	Φυτικά προϊόντα			Κτηνοτροφικά προϊόντα			Σύνολο προϊόντων			
	Crop production			Livestock production			All products			
	2010	2011	2012	2010	2011	2012	2010	2011	2012	
ΕΕ - 27	122,6	133,8	141,7	111,5	122,8	130,1	117,1	128,3	135,9	EU - 27
Βέλγιο	115,0	109,2	129,3	104,3	112,8	120,6	108,6	111,4	124,1	Belgium
Βουλγαρία	142,2	164,3	185,3	119,1	132,9	137,8	134,0	153,2	168,4	Bulgaria
Τσεχία	114,8	145,7	152,8	91,4	98,3	103,5	100,9	117,6	123,6	Czech Republic
Δανία	118,9	143,7	150,1	108,5	120,6	131,6	111,3	126,7	136,5	Denmark
Γερμανία	125,3	143,0	153,7	108,5	121,5	124,9	114,9	129,7	135,9	Germany
Εσθονία	135,7	176,2	186,9	110,1	124,3	122,9	117,3	138,8	140,7	Estonia
Ιρλανδία	122,9	128,1	145,2	110,1	127,7	131,2	111,6	127,8	132,7	Ireland
Ελλάδα	134,0	131,6	122,7	111,2	113,3	113,9	127,5	126,4	120,2	Greece
Ισπανία	99,2	94,5	104,7	103,8	112,5	122,7	101,1	101,7	112,0	Spain
Γαλλία	124,9	140,4	149,4	106,5	116,1	123,5	116,3	128,9	137,2	France
Κροατία	119,2	126,2	144,6	94,6	103,2	107,7	106,7	114,5	125,9	Croatia
Ιταλία	113,2	121,1	128,2	109,7	120,9	129,2	111,9	121,1	128,5	Italy
Κύπρος	122,0	121,4	129,5	109,7	110,0	111,1	116,2	116,1	120,7	Cyprus
Λετονία	156,3	191,9	190,2	113,1	127,8	130,5	131,8	155,6	156,4	Latvia
Λιθουανία	141,2	179,7	168,3	116,3	131,7	134,1	124,2	147,0	145,0	Lithuania
Λουξεμβούργο	118,7	130,9	149,8	101,9	111,2	113,3	106,5	116,6	123,3	Luxembourg
Ουγγαρία	163,3	196,0	235,4	118,3	136,4	150,9	143,6	169,8	198,3	Hungary
Μάλτα	112,5	106,4	121,3	115,1	122,1	131,1	114,2	116,4	127,5	Malta
Ολλανδία	115,9	116,6	119,1	108,4	120,1	125,1	112,5	118,1	121,8	Netherlands
Αυστρία	134,6	138,2	144,3	108,2	119,0	124,6	118,4	126,5	132,3	Austria
Πολωνία	140,6	169,6	165,2	112,6	129,5	143,5	124,3	146,2	152,6	Poland
Πορτογαλλία	112,2	106,6	106,8	108,6	114,0	122,4	110,7	109,6	113,1	Portugal
Ρουμανία	161,1	187,8	201,2	133,7	145,6	160,1	152,3	174,3	188,0	Romania
Σλοβενία	129,9	137,8	143,1	106,9	118,3	123,3	114,4	124,7	129,8	Slovenia
Σλοβακία	117,7	143,7	156,8	83,9	93,0	96,7	98,7	115,2	123,1	Slovakia
Φινλανδία	115,7	138,0	143,1	114,9	127,1	135,6	115,2	130,8	138,2	Finland
Σουηδία	138,2	147,4	148,3	123,0	125,4	123,5	128,8	133,9	133,0	Sweden
Ην. Βασίλειο	145,8	177,3	190,2	140,9	154,2	162,9	142,9	163,7	174,1	Un. Kingdom

Πηγή/Source: Eurostat. Economic Accounts for Agricultural database.

Ιστοσελίδα/Web site: <http://appsso.eurostat.ec.europa.eu>

ΠΙΝΑΚΑΣ 3α. ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΗ ΑΞΙΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ, ΕΝΔΙΑΜΕΣΗ ΑΝΑΛΩΣΗ ΚΑΙ ΠΡΟΣΤΙΘΕΜΕΝΗ ΑΞΙΑ, 2008-2012 (σε τρέχουσες τιμές)
TABLE 3a. GROSS OUTPUT, INTERMEDIATE INPUTS AND VALUE ADDED, 2008-2012 (at current prices)

Έσοδα/Έξοδα κατά κατηγορία	2008	2009	2010	2011	2012	Output/Inputs by Category
	€000's	€000's	€000's	€000's	€000's	
A. ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΗ ΠΑΡΑΓΩΓΗ	682.134	712.667	737.057	761.190	729.325	A. GROSS OUTPUT
Φυτική παραγωγή	284.370	294.734	294.957	286.797	268.035	Crop production
Ζωική παραγωγή	336.385	333.465	342.924	350.584	357.507	Livestock production
Μεταβολή ζωικού κεφαλαίου	1.674	-2.670	2.890	2.901	-10.605	Changes in animal stocks
Δάση	3.257	1.958	2.055	3.371	2.818	Forestry
Αλιεία	43.267	26.539	32.123	38.767	34.146	Fishing
Κυνήγι	13.398	14.701	21.073	23.383	22.009	Hunting
Δευτερογενή προϊόντα						Ancillary production
Γαλακτοκομικά & αμπελουργικά προϊόντα	30.974	29.849	28.947	37.541	36.137	Milk and grape products
Καυσόξυλα	406	413	418	421	404	Firewood
Ιδιοκατασκευές & ανάπτυξη νέων δενδρωδών φυτειών	11.670	13.678	11.670	17.425	18.874	Own account fixed capital formation
B. ΕΝΔΙΑΜΕΣΗ ΑΝΑΛΩΣΗ	341.698	355.743	360.750	368.908	365.913	B. INTERMEDIATE INPUTS
Ζωοτροφές	179.188	176.527	171.453	180.344	169.027	Feeding stuff
Σπόροι	18.211	20.487	17.590	19.491	17.769	Seeds
Λιπάσματα						Fertilizers
Χημικά	19.139	18.640	19.230	18.897	17.267	Chemical
Κόπρι	556	780	795	807	895	Animal manure
Συντήρηση & επιδιόρθωση μηχανημάτων	24.241	22.650	25.834	27.191	28.825	Machinery repairs & maintenance
Έξοδα άρδευσης	29.074	24.313	28.534	30.403	34.993	Irrigation costs
Φυτοφάρμακα	13.045	18.937	18.219	18.430	18.707	Pesticides
Έξοδα παραγωγής δευτερογενών προϊόντων	8.955	8.759	11.114	17.390	16.863	Ancillary production costs
Έξοδα δασών	1.628	1.238	1.473	1.101	950	Forestry costs
Έξοδα Αλιείας	12.641	17.958	15.781	8.482	9.442	Fishing costs
Έξοδα κυνηγίου	10.023	4.047	7.986	6.990	10.047	Hunting costs
Άλλα έξοδα (διοικητικά, μεταφορικά κλπ)	37.638	41.407	42.741	39.382	41.128	Other costs (administrative, transport, etc.)
Γ. ΠΡΟΣΤΙΘΕΜΕΝΗ ΑΞΙΑ ΣΕ ΤΙΜΕΣ ΑΓΟΡΑΣ (Α-Β)	340.436	356.924	376.307	392.282	363.412	C. VALUE ADDED AT MARKET PRICES (A-B)

ΠΙΝΑΚΑΣ 3β. ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΗ ΑΞΙΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ, ΕΝΔΙΑΜΕΣΗ ΑΝΑΛΩΣΗ ΚΑΙ ΠΡΟΣΤΙΘΕΜΕΝΗ ΑΞΙΑ, 2008-2012 (σε σταθερές τιμές του 1995)

TABLE 3b. GROSS OUTPUT, INTERMEDIATE INPUTS AND VALUE ADDED, 2008-2012 (at constant 1995 prices)

Έσοδα/Έξοδα κατά κατηγορία	2008	2009	2010	2011	2012	Output/Inputs by Category
	€000's	€000's	€000's	€000's	€000's	
A. ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΗ ΠΑΡΑΓΩΓΗ	439.632	490.187	514.420	530.007	498.034	A. GROSS OUTPUT
Φυτική παραγωγή	180.464	210.433	216.310	216.940	201.533	Crop production
Ζωική παραγωγή	215.478	203.838	208.277	209.558	205.419	Livestock production
Μεταβολή ζωικού κεφαλαίου	1.011	-2.506	2.910	2.010	-6.077	Changes in animal stocks
Δάση	2.697	1.424	1.373	2.355	2.120	Forestry
Αλιεία	42.380	37.667	43.417	50.290	44.849	Fishing
Κυνήγι	7.513	6.544	9.065	9.033	10.007	Hunting
Δευτερογενή προϊόντα						Ancillary production
Γαλακτοκομικά & αμπελουργικά προϊόντα	18.070	16.478	16.215	20.541	19.592	Milk and grape products
Καυσόξυλα	333	261	328	310	274	Firewood
Ιδιοκατασκευές & ανάπτυξη νέων δενδρωδών φυτειών	14.066	16.048	16.525	18.970	20.317	Own account fixed capital formation
B. ΕΝΔΙΑΜΕΣΗ ΑΝΑΛΩΣΗ	307.826	334.430	316.244	336.261	299.349	B. INTERMEDIATE INPUTS
Ζωοτροφές	169.383	161.554	141.290	154.130	145.767	Feeding stuff
Σπόροι	11.842	13.306	12.408	13.212	12.344	Seeds
Λιπάσματα						Fertilizers
Χημικά	9.351	10.034	9.950	9.678	9.190	Chemical
Κόπρι	3.113	3.113	3.113	3.113	1.822	Animal manure
Συντήρηση & επιδιόρθωση μηχανημάτων	20.292	20.460	20.128	18.172	17.481	Machinery repairs & maintenance
Έξοδα άρδευσης	19.750	21.043	24.325	16.687	17.037	Irrigation costs
Φυτοφάρμακα	21.386	35.798	31.083	35.463	33.420	Pesticides
Έξοδα παραγωγής δευτερογενών προϊόντων	9.686	9.337	9.250	11.462	10.905	Ancillary production costs
Έξοδα δασών	726	298	289	283	385	Forestry costs
Έξοδα Αλιείας	9.864	19.904	18.320	9.281	10.331	Fishing costs
Έξοδα κυνηγίου	7.427	5.329	7.987	8.358	8.751	Hunting costs
Άλλα έξοδα (διοικητικά, μεταφορικά κλπ)	34.870	34.254	38.101	56.422	31.916	Other costs (administrative, transport, etc.)
Γ. ΠΡΟΣΤΙΘΕΜΕΝΗ ΑΞΙΑ ΣΕ ΤΙΜΕΣ ΑΓΟΡΑΣ (Α-Β)	131.806	155.757	198.176	193.746	198.685	C. VALUE ADDED AT MARKET PRICES (A-B)

ΠΙΝΑΚΑΣ 4. ΕΤΗΣΙΑ ΠΟΣΟΣΤΙΑΙΑ ΜΕΤΑΒΟΛΗ ΤΗΣ ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΗΣ ΑΞΙΑΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ, ΤΗΣ ΑΜΕΣΗΣ ΑΝΑΛΩΣΗΣ ΚΑΙ ΤΗΣ ΠΡΟΣΤΙΘΕΜΕΝΗΣ ΑΞΙΑΣ, 2008-2012
 TABLE 4. ANNUAL PERCENTAGE CHANGE OF GROSS OUTPUT, INTERMEDIATE INPUTS AND VALUE ADDED, 2008-2012

Έσοδα και έξοδα κατά κατηγορία	Σε τρέχουσες τιμές At current prices					Σε σταθερές τιμές του 1995 At constant prices of 1995					Output and inputs by category	
	2008	2009	2010	2011	2012	2008	2009	2010	2011	2012		
ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΗ ΠΑΡΑΓΩΓΗ (ΣΥΝΟΛΟ)												GROSS OUTPUT (TOTAL)
Γεωργία και κτηνοτροφία	5,0	1,3	1,4	-0,1	-1,9	-13,8	4,6	2,5	0,5	-4,6		Agriculture and livestock
Φυτική παραγωγή	-3,7	3,6	0,1	-2,8	-6,5	-26,5	16,6	2,8	0,3	-7,1		Crop production
Ζωική παραγωγή	13,7	-0,9	2,8	2,2	2,0	0,8	-5,4	2,2	0,6	-2,0		Livestock production
Δάση	-18,9	-39,9	4,9	64,0	-16,4	-8,5	-47,2	-3,6	71,5	-10,0		Forestry
Αλιεία	-2,4	-38,7	21,0	20,7	-11,9	2,3	-11,7	15,3	15,8	-10,8		Fishing
Παραγωγή δευτερογενών προϊόντων (γαλακτοκομικά & αμπελοοινικά)	11,1	-3,6	-3,0	29,7	-3,7	6,9	-8,8	-1,6	26,7	-4,6		Ancillary production (milk and grape products)
ΕΞΟΔΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ (ΣΥΝΟΛΟ)	-1,7	4,1	1,4	2,3	-0,8	20,5	8,6	-5,4	6,3	-11,0		INTERMEDIATE INPUTS (TOTAL)
Ζωοτροφές	1,9	-1,5	-2,9	5,2	-6,3	24,5	-4,6	-12,5	9,1	-5,4		Feeding stuff
Σπόροι	-10,7	12,5	-14,1	10,8	-8,8	-22,7	12,4	-6,7	6,5	-6,6		Seeds
Λιπάσματα (χημικά)	-1,9	-2,6	3,2	-1,7	-8,6	-21,8	7,3	-0,8	-2,7	-5,0		Fertilizers (chemical)
Συντήρηση και επιδιόρθωση μηχανημάτων	-34,8	-6,6	14,1	5,3	6,0	3,2	0,8	-1,6	-9,7	-3,8		Machinery repairs and maintenance
Έξοδα άρδευσης	46,4	-16,4	17,4	6,6	15,1	79,8	6,5	15,6	-31,4	2,1		Irrigation costs
Φυτοφάρμακα	-22,1	45,2	-3,8	1,2	1,5	47,9	67,4	-13,2	14,1	-5,8		Pesticides
Έξοδα παραγωγής δευτερογενών προϊόντων	-28,4	-2,2	26,9	56,5	-3,0	-4,8	-3,6	-0,9	23,9	-4,9		Ancillary production costs
ΠΡΟΣΤΙΘΕΜΕΝΗ ΑΞΙΑ	15,5	4,8	5,4	4,2	-7,4	-43,9	18,2	27,2	-2,2	2,5		VALUE ADDED

ΠΙΝΑΚΑΣ 5α. ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΗ ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΚΑΙ ΠΡΟΣΤΙΘΕΜΕΝΗ ΑΞΙΑ ΚΑΤΑ ΥΠΟΤΟΜΕΑ, 2008-2012

(σε τρέχουσες τιμές)

TABLE 5a. GROSS OUTPUT AND VALUE ADDED BY SUB-SECTOR, 2008-2012

(at current prices)

Υποτομέας	2008	2009	2010	2011	2012	Sub-sector
ΦΥΤΙΚΗ ΠΑΡΑΓΩΓΗ (1)						CROPS (1)
Ακαθάριστη παραγωγή (€000's)	274.370	294.734	294.957	286.797	268.035	Gross output (€000's)
Προστιθέμενη αξία (€000's)	188.043	194.906	193.072	180.126	159.428	Value added (€000's)
% προστιθέμενης αξίας στην ακαθάριστη παραγωγή	68,5	66,1	65,5	62,8	59,5	% of value added to gross output
ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΙΑ (2)						LIVESTOCK (2)
Ακαθάριστη παραγωγή (€000's)	338.058	330.795	345.814	353.486	346.902	Gross output (€000's)
Προστιθέμενη αξία (€000's)	124.389	118.549	131.845	136.628	140.626	Value added (€000's)
% προστιθέμενης αξίας στην ακαθάριστη παραγωγή	36,8	35,8	38,1	38,7	40,5	% of value added to gross output
ΔΑΣΗ						FORESTRY
Ακαθάριστη παραγωγή (€000's)	3.257	1.958	2.055	3.371	2.818	Gross output (€000's)
Προστιθέμενη αξία (€000's)	1.629	720	582	2.270	1.868	Value added (€000's)
% προστιθέμενης αξίας στην ακαθάριστη παραγωγή	50,0	36,8	28,3	67,3	66,3	% of value added to gross output
ΑΛΙΕΙΑ (5)						FISHING (5)
Ακαθάριστη παραγωγή (€000's)	43.267	26.539	32.123	38.767	34.146	Gross output (€000's)
Προστιθέμενη αξία (€000's)	30.626	8.581	16.342	30.284	24.704	Value added (€000's)
% προστιθέμενης αξίας στην ακαθάριστη παραγωγή	70,8	32,3	50,9	78,1	72,3	% of value added to gross output
ΚΥΝΗΓΙ						HUNTING
Ακαθάριστη παραγωγή (€000's)	13.398	14.701	21.073	23.383	22.009	Gross output (€000's)
Προστιθέμενη αξία (€000's)	3.375	10.654	13.087	16.393	11.962	Value added (€000's)
% προστιθέμενης αξίας στην ακαθάριστη παραγωγή	25,2	72,5	62,1	70,1	54,4	% of value added to gross output
ΔΕΥΤΕΡΟΓΕΝΗ ΠΡΟΙΟΝΤΑ (3)						ANCILLARY PRODUCTION (3)
Ακαθάριστη παραγωγή (€000's)	31.380	30.262	29.365	37.962	36.540	Gross output (€000's)
Προστιθέμενη αξία (€000's)	22.424	21.503	18.251	20.572	19.677	Value added (€000's)
% προστιθέμενης αξίας στην ακαθάριστη παραγωγή	71,5	71,1	62,2	54,2	53,9	% of value added to gross output
ΆΛΛΗ ΠΑΡΑΓΩΓΗ (4)						OTHER (4)
Ακαθάριστη παραγωγή (€000's)	11.670	13.678	11.670	17.425	18.874	Gross output (€000's)
Προστιθέμενη αξία (€000's)	572	2.013	3.130	6.008	5.146	Value added (€000's)
% προστιθέμενης αξίας στην ακαθάριστη παραγωγή	4,9	14,7	26,8	34,5	27,3	% of value added to gross output
ΣΥΝΟΛΟ ΓΕΩΡΓΙΚΟΥ ΤΟΜΕΑ						TOTAL AGRIC. SECTOR
Ακαθάριστη παραγωγή (€000's)	672.133	712.667	737.057	761.191	729.324	Gross output (€000's)
Προστιθέμενη αξία (€000's)	340.432	356.926	376.309	392.281	363.411	Value added (€000's)
% προστιθέμενης αξίας στην ακαθάριστη παραγωγή	50,6	50,1	51,1	51,5	49,8	% of value added to gross output

(1) Γεωργικά προϊόντα και φυτά

Crop and plant production

(2) Κτηνοτροφικά προϊόντα και μεταβολή ζωικού κεφαλαίου

Livestock products and change in animal stocks

(3) Γαλακτοκομικά και αμπελοεργικά προϊόντα (χαλλούμι, σταφίδα, ζιβανία κλπ.)

Milk and grape products (cheese, raisins, zivania etc.)

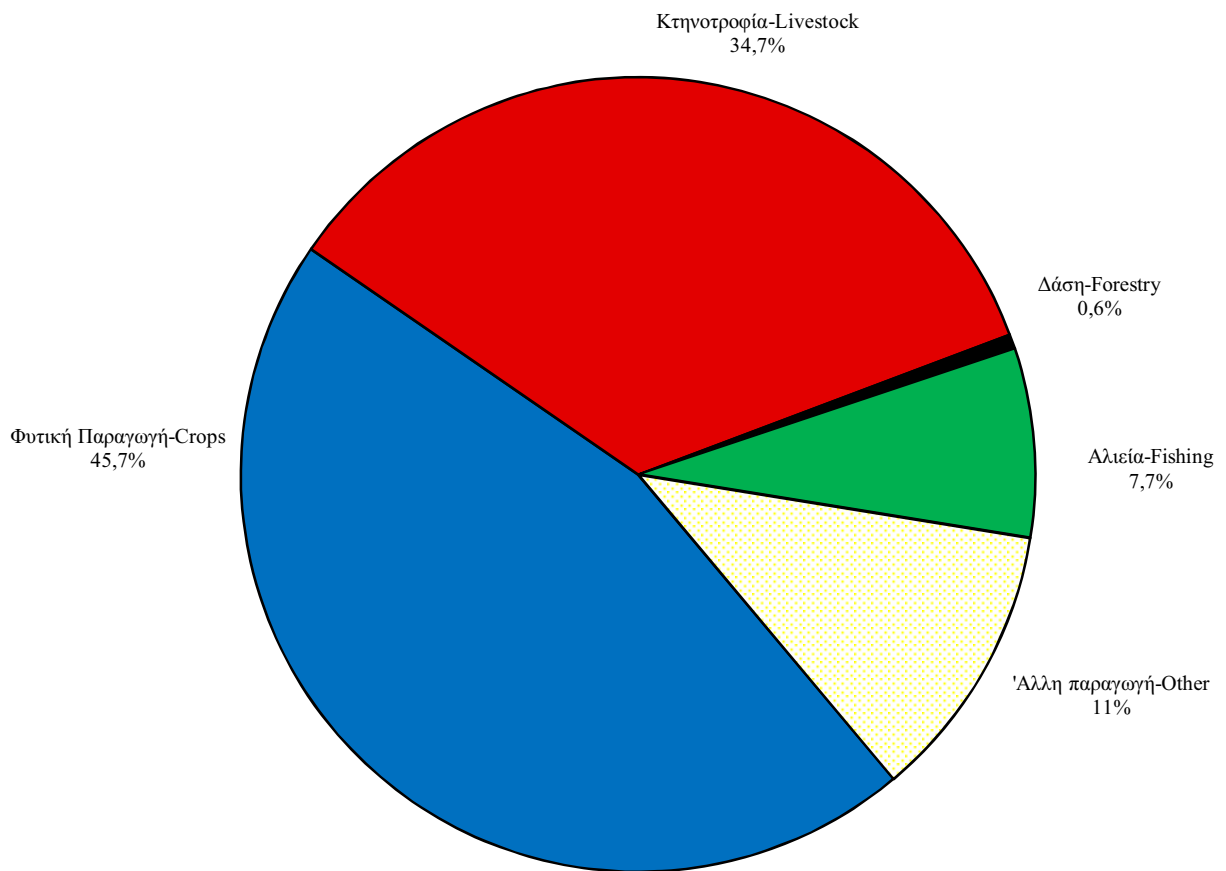
(4) Αξία ιδιοκατασκευών.

Own account fixed capital formation.

(5) Το έτος 2008 δεν περιλαμβάνει τον τομέα της Αλιείας.

The years 2008 does not include the Fishing sector.

Διάγραμμα 6: Προστιθέμενη αξία του γεωργικού τομέα κατά υποτομέα, 2011 (σε τρέχουσες τιμές)
Figure 6: Value added of the agricultural sector by sub-sector, 2011 (at current prices)



ΠΙΝΑΚΑΣ 5β. ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΗ ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΚΑΙ ΠΡΟΣΤΙΘΕΜΕΝΗ ΑΞΙΑ ΚΑΤΑ ΥΠΟΤΟΜΕΑ, 2008-2012

(σε σταθερές τιμές)

TABLE 5b. GROSS OUTPUT AND VALUE ADDED BY SUB-SECTOR, 2008-2012
(at constant prices)

Υποτομέας	2008	2009	2010	2011	2012	Sub-sector
ΦΥΤΙΚΗ ΠΑΡΑΓΩΓΗ (1)						CROPS (1)
Ακαθάριστη παραγωγή (€000's)	180.464	210.433	216.310	216.940	201.533	Gross output (€000's)
Προστιθέμενη αξία (€000's)	99.867	111.664	119.810	110.450	112.868	Value added (€000's)
% προστιθέμενης αξίας στην ακαθάριστη παραγωγή	55,3	53,1	55,4	50,9	56,0	% of value added to gross output
ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΙΑ (2)						LIVESTOCK (2)
Ακαθάριστη παραγωγή (€000's)	216.489	201.332	211.187	211.567	199.342	Gross output (€000's)
Προστιθέμενη αξία (€000's)	16.729	7.098	34.616	18.773	26.302	Value added (€000's)
% προστιθέμενης αξίας στην ακαθάριστη παραγωγή	7,7	3,5	16,4	8,9	13,2	% of value added to gross output
ΔΑΣΗ						FORESTRY
Ακαθάριστη παραγωγή (€000's)	2.697	1.424	1.373	2.355	2.120	Gross output (€000's)
Προστιθέμενη αξία (€000's)	1.971	1.126	1.084	2.071	1.735	Value added (€000's)
% προστιθέμενης αξίας στην ακαθάριστη παραγωγή	73,1	79,1	79,0	87,9	81,8	% of value added to gross output
ΑΛΙΕΙΑ						FISHING
Ακαθάριστη παραγωγή (€000's)	42.680	37.667	43.417	50.290	44.849	Gross output (€000's)
Προστιθέμενη αξία (€000's)	32.816	17.763	25.097	41.010	34.519	Value added (€000's)
% προστιθέμενης αξίας στην ακαθάριστη παραγωγή	76,9	47,2	57,8	81,5	77,0	% of value added to gross output
ΚΥΝΗΓΙ						HUNTING
Ακαθάριστη παραγωγή (€000's)	7.513	6.544	9.065	9.033	10.007	Gross output (€000's)
Προστιθέμενη αξία (€000's)	86	1.215	1.078	675	1.256	Value added (€000's)
% προστιθέμενης αξίας στην ακαθάριστη παραγωγή	1,1	18,6	11,9	7,5	12,6	% of value added to gross output
ΔΕΥΤΕΡΟΓΕΝΗ ΠΡΟΙΟΝΤΑ (3)						ANCILLARY PRODUCTION (3)
Ακαθάριστη παραγωγή (€000's)	18.404	16.740	16.543	20.850	19.866	Gross output (€000's)
Προστιθέμενη αξία (€000's)	8.718	7.403	7.293	9.388	8.961	Value added (€000's)
% προστιθέμενης αξίας στην ακαθάριστη παραγωγή	47,4	44,2	44,1	45,0	45,1	% of value added to gross output
ΆΛΛΗ ΠΑΡΑΓΩΓΗ (4)						OTHER (4)
Ακαθάριστη παραγωγή (€000's)	14.066	16.048	16.525	18.970	20.317	Gross output (€000's)
Προστιθέμενη αξία (€000's)	4.589	9.489	9.198	11.378	13.046	Value added (€000's)
% προστιθέμενης αξίας στην ακαθάριστη παραγωγή	32,6	59,1	55,7	60,0	64,2	% of value added to gross output
ΣΥΝΟΛΟ ΓΕΩΡΓΙΚΟΥ ΤΟΜΕΑ						TOTAL AGRIC. SECTOR
Ακαθάριστη παραγωγή (€000's)	439.633	490.188	514.420	530.005	498.034	Gross output (€000's)
Προστιθέμενη αξία (€000's)	131.960	155.758	198.176	193.745	198.687	Value added (€000's)
% προστιθέμενης αξίας στην ακαθάριστη παραγωγή	30,0	31,8	38,5	36,6	39,9	% of value added to gross output

(1) Γεωργικά προϊόντα και φυτά
Crop and plant production

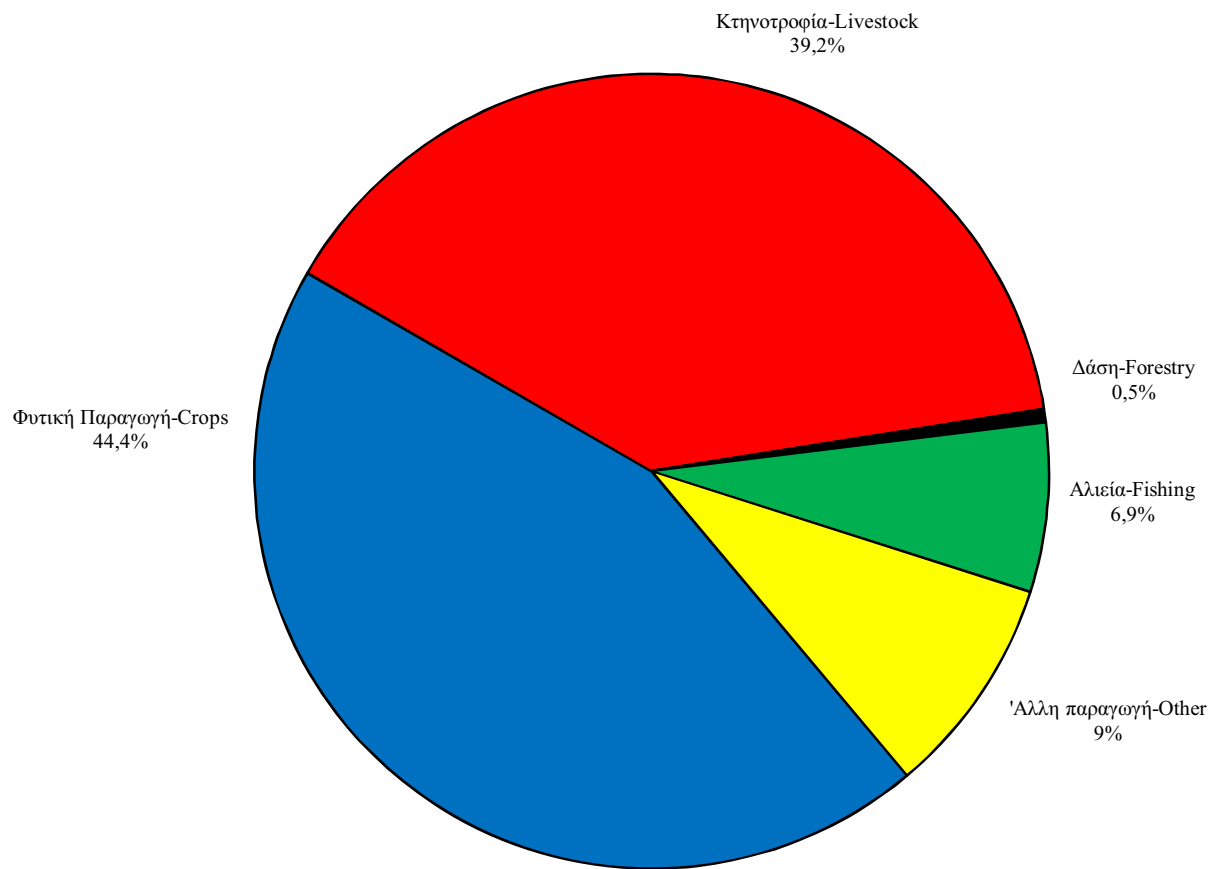
(2) Κτηνοτροφικά προϊόντα και μεταβολή ζωικού κεφαλαίου
Livestock products and change in animal stocks

(3) Γαλακτοκομικά και αμπελοουργικά προϊόντα (χαλλούμι, σταφίδα, ζιβανία κλπ.)
Milk and grape products (cheese, raisins, zivania etc.)

(4) Αξία ιδιοκατασκευών.
Own account fixed capital formation.

(5) Το έτος 2008 δεν περιλαμβάνει τον τομέα της Αλιείας.
The years 2008 does not include the Fishing sector.

Διάγραμμα 7: Προστιθέμενη αξία του γεωργικού τομέα κατά υποτομέα, 2012 (σε τρέχουσες τιμές)
Figure 7: Value added of the agricultural sector by sub-sector, 2012 (at current prices)



ΠΙΝΑΚΑΣ 6. ΚΑΤΑΝΟΜΗ ΠΡΟΣΤΙΘΕΜΕΝΗΣ ΑΞΙΑΣ ΚΑΤΑ ΣΥΝΤΕΛΕΣΤΗ ΕΙΣΟΔΗΜΑΤΩΝ, 1990-2012
TABLE 6. BREAKDOWN OF VALUE ADDED BY FACTOR INCOME, 1990-2012

Έτος Year	Προστιθέμενη Αξία σε τρέχουσες τιμές αγοράς Value added at current market prices € mn	Εργατικά Labour cost		Αποσβέσεις Depreciation € mn	Έμμεσοι φόροι μειών επιχορηγήσεις Indirect Taxes less subsidies € mn	Ενοίκια γής Rent on land € mn	Τόκοι δανείων Interest on loans € mn	Εναπομένον Πλεόνασμα (2) Residual operating surplus (2) € mn
		Γεωργοί και μέλη οικογένειάς (τεκμαρτά ημερομίσθια) (1) Farmers and unpaid family members (imputed wages) (1) € mn	Μισθωτοί Employees € mn					
1990	689,8	173,3	31,1	12,6	2,2	4,4	4,8	71,1
1991	690,5	180,4	34,0	12,8	0,9	5,1	5,3	44,4
1992	753,9	192,6	43,2	13,3	2,4	5,8	6,3	39,8
1993	785,2	195,3	50,2	13,8	3,1	6,0	7,3	38,3
1994	303,8	193,2	60,0	14,7	0,9	6,3	8,2	20,5
1995	323,9	212,7	61,3	14,0	-3,1	6,5	8,2	24,3
1996	301,7	212,4	63,4	14,5	-0,3	5,6	8,4	-2,2
1997	280,5	219,5	54,7	14,4	-6,5	6,4	8,8	-16,7
1998	317,9	227,7	55,2	15,8	-2,9	7,2	9,3	5,5
1999	325,3	237,5	62,1	14,8	-2,9	8,1	9,1	-3,4
2000	326,8	250,0	63,9	16,0	-3,0	8,0	8,9	-17,1
2001	368,7	251,3	64,7	16,0	-2,3	8,9	9,9	20,2
2002	368,5	249,3	64,6	17,4	-2,3	9,7	10,1	19,7
2003	364,4	265,4	71,6	10,6	-1,4	5,0	6,2	7,0
2004	331,6	264,5	70,0	11,7	-31,1	6,5	7,9	2,1
2005	321,5	259,3	88,9	11,2	-40,7	6,7	8,1	-1,6
2006	292,6	239,1	85,6	14,3	-22,8	7,5	9,2	-26,6
2007	273,7	246,6	86,7	13,9	-22,9	8,3	8,8	-46,5
2008	340,4	277,1	98,0	14,5	-32,7	7,9	9,1	-28,1
2009	356,9	226,9	105,9	19,1	-13,3	9,6	10,3	13,2
2010	376,3	224,6	109,1	18,4	-12,8	9,7	10,1	3,3
2011	392,3	241,3	121,2	18,5	-27,2	9,6	10,5	27,8
2012	363,4	238,7	128,1	17,6	-33,1	8,1	9,1	-21,8

(1) Τα τεκμαρτά ημερομίσθια των γεωργών και μελών της οικογένειάς υπολογίζονται με βάση τα αντίστοιχα τον μισθωτών εργατών.
 The imputed wages of farmers and unpaid family members are estimated on the basis of corresponding labour costs of paid employees.

(2) Είναι το υπόλοιπο από την προστιθέμενη αξία αφού αφαιρεθούν όλα τα άλλα (καθορισμένα) εισοδήματα συντελεστών. Περιλαμβάνει τεκμαρτούς τόκους ιδίων κεφαλαίων, τεκμαρτά ενοίκια και άλλη αμοιβή για την επιχειρηματική δραστηριότητα.
 It is derived as a residual after deducting all the other (specified) components from the total value added. It consists of imputed interest on own capital used, imputed rents and other compensations for the entrepreneurial functions

Σημ.: Από το έτος 2009 και μετά τα στοιχεία περιλαμβάνουν και τον τομέα της Αλιείας.
 Notes: From 2009 onwards, data include the Fishing sector.

ΠΙΝΑΚΑΣ 7. ΕΝΔΙΑΜΕΣΗ ΑΝΑΛΩΣΗ ΚΑΤΑ ΕΙΔΟΣ, 2008-2012
TABLE 7. INTERMEDIATE INPUTS BY TYPE, 2008-2012

(€000's)

Είδος	2008	2009	2010	2011	2012	Type
ΖΩΟΤΡΟΦΕΣ	179.188	176.527	171.453	180.375	169.027	FEEDING STUFF
Κριθάρι	40.942	30.594	28.453	24.961	18.020	Barley
'Αχυρο	722	6.157	4.800	6.134	4.773	Straw
Αραβόσιτος	29.451	13.991	26.317	24.065	25.454	Maize
Πίττες, σποράλευρα, (σογιάλευρο κλπ.)	24.908	12.983	14.504	14.144	9.996	Oil seed cakes
Χλωρό χόρτο	4.186	32.796	31.941	26.762	32.052	Green Fodder
Υπολείματα ειδών διατροφής και άλλα παρασκευάσματα	21.875	6.971	8.292	7.699	11.382	Food wastes and prepared animal feed n.e.s.
Σύνθετες ζωοτροφές εγχώριας βιομηχανικής παρασκευής	53.332	69.727	53.332	72.933	64.219	Compound feeds sold by feeding stuff factories
'Αλλες ζωοτροφές	3.772	3.308	3.813	3.677	3.132	Other
ΣΠΟΡΟΙ	18.211	20.487	17.590	19.491	17.769	SEEDS
για Σιτάρι	889	1.329	839	2.072	1.677	for Wheat
" Κριθάρι	5.802	6.857	5.862	5.286	5.359	" Barley
" Πατάτες	4.809	4.795	3.808	4.984	3.728	" Potatoes
" Κρεμμύδια	151	158	151	144	152	" Onions
" Φασόλια	13	13	18	22	23	" Haricot beans
" Βίκο	137	162	140	158	139	" Vicos
" ' Άλλα προϊόντα	6.411	7.174	6.772	6.826	6.693	" Other crops
ΛΙΠΑΣΜΑΤΑ	19.695	19.420	20.025	19.704	18.162	FERTILIZERS
Χημικά	19.139	18.640	19.230	18.897	17.267	Chemical
Θειϊκή Αμμωνία (21-0-0)	780	412	580	571	362	Sulphate of ammonium (21-0-0)
Ουρία (46-0-0)	724	320	330	331	211	Urea (46-0-0)
Ασβεστούχος Νιτρική Αμμωνία (26-0-0)	373	348	318	199	180	Calcium Ammonium Nitrate (26-0-0)
Νιτρική Αμμωνία (33/34-0-0)	1.366	1.094	1.180	1.108	483	Ammonium Nitrate (33/34-0-0)
Τριπλό Υπερφωσφορικό (0-46/48-0)	248	170	101	112	122	Triple Superphosphate (0-46/48-0)
Θειϊκό Κάλι (0-0-48/52)	419	57	55	58	44	Potassium Sulphate (0-0-48/52)
Μικτά λιπάσματα	11.732	13.237	13.843	13.401	12.479	Mixed fertilizers
'Άλλα λιπάσματα (υγρά, κρυσταλλικά κλπ.)	3.498	3.003	2.824	3.118	3.386	Other fertilizers (liquid, crystalline, etc.)
Κόπρι	556	780	795	807	895	Animal manure
ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ ΚΑΙ ΕΠΙΔΙΟΡ- ΘΩΣΗ ΜΗΧΑΝΗΜΑΤΩΝ	24.241	22.650	25.834	27.191	28.825	MACHINERY REPAIRS AND MAINTENANCE
Καύσιμα, λιπαντικά και ηλεκτρισμός	16.395	15.959	18.385	19.783	21.405	Fuels, lubricants and electricity consumed
Ελαστικά	544	626	927	941	840	Tyres and tubes
Επιδιορθώσεις μηχανημάτων και εξοπλισμού	6.877	5.640	6.097	6.040	6.155	Repairs of agricultural machinery and equipment
Εργαλεία και σκεύη	425	425	425	426	425	Hand tools & other implements
ΕΞΟΔΑ ΑΡΔΕΥΣΗΣ	29.074	24.313	28.534	30.403	34.993	IRRIGATION COSTS
Καύσιμα	1.123	980	968	1.492	968	Fuels
Ηλεκτρισμός	20.671	16.216	19.889	18.207	22.631	Electricity
Ανταλλακτικά και επιδιορθώσεις	1.684	981	999	998	999	Spare parts and repairs
Αγορά νερού (από φράγματα)	5.596	6.136	6.678	9.706	10.395	Purchase of water (from dams)
ΦΥΤΟΦΑΡΜΑΚΑ	13.045	18.937	18.219	18.430	18.708	PESTICIDES
Εντομοκτόνα	5.608	7.210	7.330	7.410	5.733	Insecticides
Μυκητοκτόνα	2.920	5.065	5.285	5.817	8.829	Fungicides
Ζιζανιοκτόνα	2.075	3.816	2.577	2.707	1.815	Herbicides
Ακαρεοκτόνα	638	799	1.789	584	463	Acaricides
'Άλλα	1.805	2.046	1.237	1.912	1.868	Other

(Συν.-Cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 7 (συν.). ΕΝΔΙΑΜΕΣΗ ΑΝΑΛΩΣΗ ΚΑΤΑ ΕΙΔΟΣ, 2008-2012
TABLE 7 (cont'd). INTERMEDIATE INPUTS BY TYPE, 2008-2012

(€000's)

Είδος	2008	2009	2010	2011	2012	Type
ΕΞΟΔΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΔΕΥΤΕΡΟΓΕΝΩΝ ΠΡΟΙΟΝΤΩΝ	8.956	8.759	11.114	17.391	16.863	ANCILLARY PRODUCTION COSTS
Αξία σταφυλιών	763	893	830	849	792	Cost of Grapes
Αξία γάλακτος	7.114	7.135	9.444	15.474	15.046	Cost of milk
Άλλα έξοδα	1.080	732	840	1.069	1.025	Other costs
ΕΞΟΔΑ ΔΑΣΩΝ	1.628	1.238	1.473	1.101	950	FORESTRY COSTS
ΕΞΟΔΑ ΑΛΙΕΙΑΣ	12.641	17.958	15.781	8.482	9.442	FISHING COSTS
ΕΞΟΔΑ ΚΥΝΗΓΙΟΥ	10.023	4.047	7.986	6.990	10.047	HUNTING COSTS
ΔΙΑΦΟΡΑ ΑΛΛΑ ΕΞΟΔΑ	37.637	41.407	42.741	39.382	41.128	OTHER MISCELLANEOUS COSTS
Ασφάλιστρα γεωργικών προϊόντων	8.208	3.400	3.888	4.110	4.407	Crop Insurance
Ασφάλιστρα υποστατικών και μηχανημάτων	579	602	599	610	609	Insurance for buildings and machinery
Ασφάλιστρα οχημάτων	3.184	3.975	4.094	4.113	4.142	Vehicles Insurance
Υλικά συσκευασίας και άλλα συναφή υλικά	1.406	1.875	1.925	1.979	1.951	Packing materials and other materials and tools used
Αποθήκευση προϊόντων	375	386	391	393	291	Storage of products
Διοικητικά έξοδα (τηλεφωνικά, λογιστικά, τραπεζικά, κλπ.)	1.437	1.998	1.799	1.796	1.803	Administrative Expenses (telephone, accounting, entert., Bank charges etc.)
Συντήρηση και επιδιόρθωση υποστατικών	983	1.042	966	903	903	Repairs and Maintenance of Buildings
Ενοίκια για υποστατικά και μηχανήματα	180	190	193	194	194	Rents paid for buildings and machinery
Υλικά για ιδιοκατασκευές και έξοδα νέων δενδρωδών φυτειών	2.890	8.266	4.652	7.307	9.322	Materials for own account construction and new tree plantation costs
Αυγά εκκόλαψης	1.749	2.415	3.016	2.567	3.010	Eggs used for hatching
Εισαγόμενοι νεοσσοί πουλερικών	420	574	901	543	772	Imported day-old chicks
Έξοδα μελισσοκομίας	750	750	2.404	2.889	2.023	Honey production costs
Κτηνιατρικές υπηρεσίες και φάρμακα	9.298	9.608	11.905	5.424	5.147	Veterinary services and medicine
Μεταφορικά έξοδα:						Transport costs:
Καύσιμα και λιπαντικά	3.386	3.607	3.595	4.025	4.025	Fuels and lubricants
Επισκευές και ανταλλακτικά	1.380	1.405	1.198	1.230	1.232	Repairs and spare parts
Μεταφορές από άλλους	1.073	1.096	996	999	997	Transport provided by others
Φυτόχωμα	340	218	218	301	301	Plants soil
ΣΥΝΟΛΟ	341.699	355.742	360.750	368.939	365.912	TOTAL

Σημ.: Το έτος 2008 δεν περιλαμβάνει τον τομέα της Αλιείας.

Note: The years 2008 does not include the Fishing sector.

ΠΙΝΑΚΑΣ 8. ΕΜΜΕΣΟΙ ΦΟΡΟΙ, 2008-2012
TABLE 8. INDIRECT TAXES, 2008-2012

(€000's)

Είδος Φόρου	2008	2009	2010	2011	2012	Type of Tax
ΓΕΩΡΓΙΑ						AGRICULTURE
'Αδειες κυκλοφορίας οχημάτων	5.187	4.358	4.414	4.303	4.247	Motor vehicles licences
Άλλοι φόροι (Κτηματικοί, Δημοτικοί, Επαγγελματικοί κλπ.)	1.128	1.224	1.309	1.355	1.396	Other Taxes (Property, Municipal, Professional, Business etc.)
ΚΥΝΗΓΙ						HUNTING
'Αδειες κατοχής όπλων	6.536	2.503	3.982	2.201	2.896	Firearms licences and
ΑΛΙΕΙΑ						FISHING
Επαγγελματικοί φόροι, άδειες ασυρμάτων και άλλα τέλη	164	139	142	137	123	Professional taxers, radiotelephony licences, etc.
ΔΑΣΗ						FORESTRY
'Αδειες καμινιών και άλλα τέλη	2	1	1	1	1	Fuel and other permits
Σ Υ Ν Ο Λ Ο	13.017	8.225	9.848	7.997	8.663	T O T A L

ΠΙΝΑΚΑΣ 9. ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ ΣΤΗ ΓΕΩΡΓΙΑ ΚΑΤΑ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ, ΦΥΛΟ ΚΑΙ ΥΠΟΤΟΜΕΑ, 2008-2012
TABLE 9. EMPLOYMENT IN AGRICULTURE BY CATEGORY, SEX AND SUB-SECTOR, 2008-2012

Υποτομέας	2008	2009	2010	2011	2012	Sub-sector
ΦΥΤΙΚΗ ΚΑΙ ΖΩΙΚΗ ΠΑΡΑΓΩΓΗ	22.031	20.754	18.538	18.367	18.110	CROP AND LIVESTOCK PRODUCTION
Γεωργο-κτηνοτρόφοι και μέλη οικογένειας	15.727	14.553	12.837	12.673	12.496	Holders and family members
Άντρες	11.890	10.624	8.934	8.871	8.747	Males
Γυναίκες	3.837	3.929	3.903	3.802	3.749	Females
Μισθωτοί	6.304	6.201	5.701	5.694	5.614	Employees
Άντρες	3.845	4.403	4.037	4.043	3.986	Males
Γυναίκες	2.459	1.798	1.664	1.651	1.628	Females
ΔΑΣΗ	402	322	306	404	398	FORESTRY
Γεωργο-κτηνοτρόφοι και μέλη οικογένειας	76	64	61	81	80	Holders and family members
Άντρες	53	45	43	57	56	Males
Γυναίκες	23	19	18	24	24	Females
Μισθωτοί	326	258	245	323	318	Employees
Άντρες	274	219	208	275	271	Males
Γυναίκες	52	39	37	48	48	Females
ΑΛΙΕΙΑ	1.441	1.463	1.421	1.413	1.393	FISHING
Γεωργο-κτηνοτρόφοι και μέλη οικογένειας	754	897	871	862	850	Holders and family members
Άντρες	742	892	862	853	841	Males
Γυναίκες	12	5	9	9	8	Females
Μισθωτοί	687	566	550	551	543	Employees
Άντρες	649	550	534	534	527	Males
Γυναίκες	38	16	17	17	16	Females
ΓΕΩΡΓΙΚΟΥ ΤΟΜΕΑ	23.874	22.539	20.265	20.184	19.901	AGRICULTURAL SECTOR
Γεωργο-κτηνοτρόφοι και μέλη οικογένειας	16.557	15.514	13.769	13.616	13.425	Holders and family members
Άντρες	12.685	11.560	9.839	9.781	9.644	Males
Γυναίκες	3.872	3.954	3.930	3.835	3.781	Females
Μισθωτοί	7.317	7.025	6.496	6.568	6.476	Employees
Άντρες	4.768	5.172	4.779	4.852	4.784	Males
Γυναίκες	2.549	1.853	1.717	1.716	1.692	Females

Σημ.: (1) Τα στοιχεία για τον αριθμό απασχολούμενων αναφέρονται σε "ισοδύναμο πλήρως απασχολούμενων ατόμων" και η μετατροπή έγινε με βάση

(2) Τα στοιχεία για την απασχόληση το 2008 έχουν αναθεωρηθεί σύμφωνα με τα αποτελέσματα της Απογραφής 2010.

Notes: (1) The employment figures represent the full-time working equivalent number of persons converted from the total man-days worked.

(2) Data on employment for 2008 have been revised on the basis of the results of the Census of Agriculture 2010.

ΠΙΝΑΚΑΣ 10. ΚΑΤΑΝΟΜΗ ΣΥΝΟΛΙΚΗΣ ΑΞΙΑΣ ΓΕΩΡΓΙΚΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΚΑΤΑ ΤΕΛΙΚΗ ΧΡΗΣΗ, 1990-2012 (σε τιμές παραγωγού)
TABLE 10. TOTAL AGRICULTURAL OUTPUT BY FINAL USE, 1990-2012 (at producer's prices)

Έτος Year	Σύνολο Παραγωγής Total Production		Εξαγωγές Exports		Κρατήσεις για σπορά, ζωοτροφές κ.λ.π. Retained for Inputs		Πωλήσεις στις Βιομηχανίες Sales to Industries		Κεφαλαιουχικές Επενδύσεις/ Μεταβολή Αποθεμάτων Fixed Capital Formation/ Changes in Stocks		Κατανάλωση Final Consumption	
	Αξία Value €000's	%	Αξία Value €000's	%	Αξία Value €000's	%	Αξία Value €000's	%	Αξία Value €000's	%	Αξία Value €000's	%
1990	476.165	100,0	77.794	16,3	34.095	7,2	102.531	21,5	8.024	1,7	253.720	53,3
1991	463.468	100,0	71.760	15,5	35.407	7,6	75.898	16,4	5.059	1,1	275.345	59,4
1992	507.537	100,0	53.129	10,5	42.127	8,3	118.030	23,2	5.695	1,1	288.555	56,9
1993	524.956	100,0	53.131	10,1	39.270	7,5	127.265	24,2	7.311	1,4	297.978	56,8
1994	524.665	100,0	55.212	10,5	41.965	8,0	112.628	21,5	6.177	1,2	308.684	58,8
1995	591.706	100,0	83.766	14,1	48.272	8,2	127.058	21,5	11.519	1,9	321.092	54,3
1996	591.138	100,0	64.676	10,9	51.698	8,7	131.834	22,3	12.271	2,1	330.659	55,9
1997	576.135	100,0	46.824	8,1	54.400	9,5	111.965	19,4	10.237	1,8	352.708	61,2
1998	605.051	100,0	55.952	9,1	54.906	9,0	129.654	21,2	5.433	0,9	359.107	59,8
1999	614.031	100,0	54.134	8,8	44.806	7,3	137.932	22,5	8.934	1,4	368.226	60,0
2000	624.272	100,0	41.732	6,7	39.249	6,3	136.037	21,8	15.872	2,5	391.382	62,7
2001	652.761	100,0	50.333	7,7	45.379	7,0	148.840	22,8	25.054	3,8	383.155	58,7
2002	655.004	100,0	58.664	8,9	42.501	6,5	157.355	24,0	20.696	3,2	375.788	57,4
2003	640.200	100,0	52.981	8,3	46.254	7,2	184.051	28,7	258.721	40,4	351.603	54,9
2004	639.377	100,0	55.685	8,7	42.362	6,6	162.841	25,5	277.874	43,5	373.128	58,4
2005	635.061	100,0	63.216	10,0	42.363	6,7	146.702	23,1	276.026	43,5	386.183	60,8
2006	629.040	100,0	55.588	8,8	38.880	6,2	131.417	20,9	305.877	48,6	395.612	62,9
2007	642.331	100,0	66.579	10,4	40.570	6,3	136.577	21,3	292.398	45,5	393.202	61,2
2008	682.126	100,0	70.321	10,3	28.823	4,2	154.113	22,6	13.591	2,0	415.278	60,9
2009	712.666	100,0	62.199	8,7	61.936	8,7	158.466	22,2	2.423	0,3	427.642	60,0
2010	737.057	100,0	60.100	8,2	60.932	8,3	156.405	21,2	13.416	1,8	446.204	60,5
2011	761.189	100,0	83.048	10,9	64.071	8,4	169.113	22,2	18.208	2,4	426.749	56,1
2012	729.324	100,0	61.977	8,5	65.884	9,0	175.134	24,0	12.929	1,8	413.400	56,7

Σημ.: (1) Τα στοιχεία για την συνολική αξία γεωργικής παραγωγής και η κατανομή της, συμπεριλαμβάνει και τον τομέα της Αλιείας από το έτος 2009 και μετά.

Notes: (1) The total agricultural output and its breakdown includes Fishing for the years 2009 and onwards.

ΠΙΝΑΚΑΣ 11. ΔΕΙΚΤΕΣ ΓΕΩΡΓΙΚΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ, 2008-2012
TABLE 11. INDICES OF AGRICULTURAL PRODUCTION, 2008-2012

(α) ΔΕΙΚΤΕΣ ΠΟΣΟΤΗΤΩΝ - QUANTITY INDICES

(1995=100)

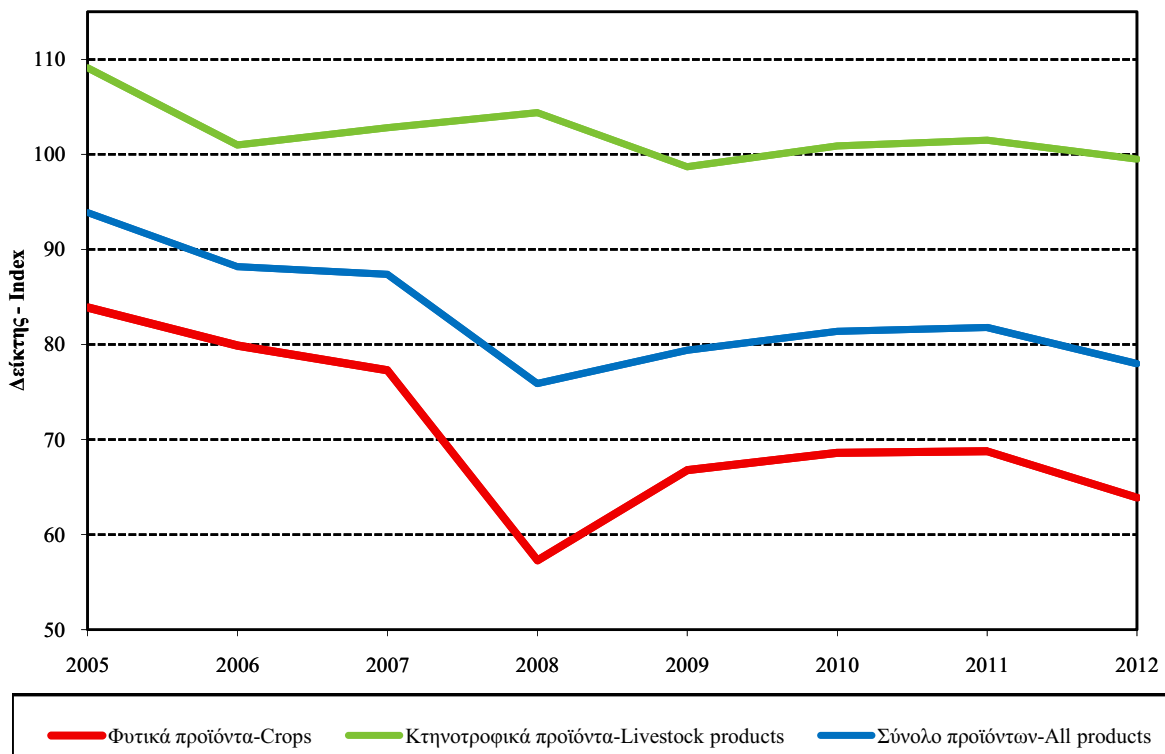
Προϊόν	2008	2009	2010	2011	2012	Product
ΦΥΤΙΚΑ ΠΡΟΙΟΝΤΑ	57,3	66,8	68,6	68,8	63,9	CROP PRODUCTS
<i>Ετήσιες καλλιέργειες</i>	<i>49,6</i>	<i>66,0</i>	<i>65,7</i>	<i>69,0</i>	<i>63,5</i>	<i>Temporary Crops</i>
Σιτηρά	4,8	41,4	47,4	51,1	65,0	Cereals
Όσπρια	93,6	91,3	105,1	103,5	107,1	Legumes
Βιομηχανικά φυτά	15,2	13,5	13,7	14,0	13,2	Industrial crops
Άνθη	76,3	81,9	90,6	59,4	48,8	Flowers
Κτηνοτροφικά φυτά	27,6	205,5	276,3	197,5	215,5	Fodder crops
Άχυρο *	8,8	51,6	45,8	53,7	50,5	Straw *
Πατάτες	49,3	48,2	35,1	53,9	35,2	Potatoes
Λαχανικά	80,8	73,3	72,1	72,4	69,5	Vegetables
Πεπονοειδή	74,7	81,4	78,9	81,2	79,5	Melons
<i>Μόνιμες καλλιέργειες</i>	<i>69,0</i>	<i>64,9</i>	<i>68,9</i>	<i>68,5</i>	<i>64,2</i>	<i>Permanent crops</i>
Σταφύλια	26,3	23,9	23,1	20,7	16,8	Grapes
Εσπεριδοειδή	74,1	68,2	79,1	92,7	80,6	Citrus
Φρούτα	82,9	85,7	80,8	79,9	78,2	Other fresh fruit
Ξηροί καρποί	38,6	32,7	33,4	41,5	25,4	Dry nuts
Ελιές	115,4	98,7	110,2	78,9	93,6	Olives
Χαρούπια	103,5	55,8	167,6	202,0	144,8	Carobs
ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΙΚΑ ΠΡΟΙΟΝΤΑ	104,4	98,7	100,9	101,5	99,5	LIVESTOCK PRODUCTS
<i>Κρέας</i>	<i>110,8</i>	<i>102,3</i>	<i>102,2</i>	<i>100,5</i>	<i>98,9</i>	<i>Meat</i>
Βοδινό	144,3	153,0	152,1	163,9	180,5	Beef
Πρόβειο και αρνιού	153,6	127,1	116,1	117,2	142,4	Mutton and lamb
Αιγινό και εριφίου	163,6	117,4	100,0	99,3	114,8	Goat and kid
Χοιρινό	236,2	231,9	227,8	220,4	206,5	Pork
Πουλερικών	175,3	165,6	169,9	165,6	154,4	Poultry
<i>Γάλα</i>	<i>106,1</i>	<i>105,5</i>	<i>114,3</i>	<i>120,4</i>	<i>116,6</i>	<i>Milk</i>
Αγελαδινό	187,2	187,0	185,6	191,8	189,0	Cows
Πρόβειο	164,0	172,6	214,5	242,4	227,9	Sheep
Αιγινό	182,6	165,8	205,6	207,2	197,8	Goats
Αυγά	134,0	132,7	116,8	128,4	130,3	Eggs
Άλλα κτηνοτροφικά προϊόντα (μαλλί, μέλι, δέρματα, κόπρι)	11,1	20,4	35,3	24,8	25,3	Other livestock products (wool, honey, hides and skins, manure)
ΣΥΝΟΛΟ ΓΕΩΡΓΙΚΩΝ ΠΡΟΙΟΝΤΩΝ	75,9	79,4	81,4	81,8	78,0	ALL AGRICULTURAL PRODUCTS

* Νέα μεθοδολογία.

* New methodology.

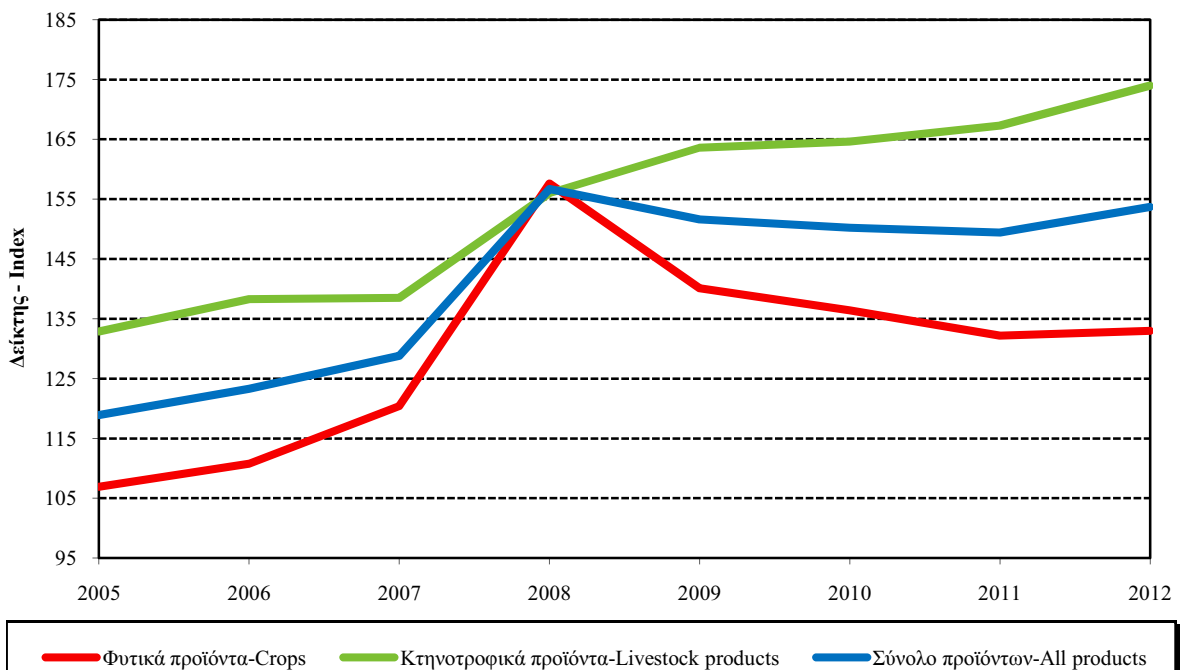
Διάγραμμα 8: Δείκτες ποσοτήτων γεωργικής παραγωγής, 2005-2012
Figure 8: Quantity Indices of agricultural production, 2005-2012

(1995=100)



Διάγραμμα 9: Δείκτες τιμών γεωργικών προϊόντων, 2005-2012
Figure 9: Price Indices of agricultural products, 2005-2012

(1995=100)



ΠΙΝΑΚΑΣ 11: ΔΕΙΚΤΕΣ ΓΕΩΡΓΙΚΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ, 2008-2012
TABLE 11: INDICES OF AGRICULTURAL PRODUCTION, 2008-2012

(β) ΔΕΙΚΤΕΣ ΤΙΜΩΝ - PRICE INDICES

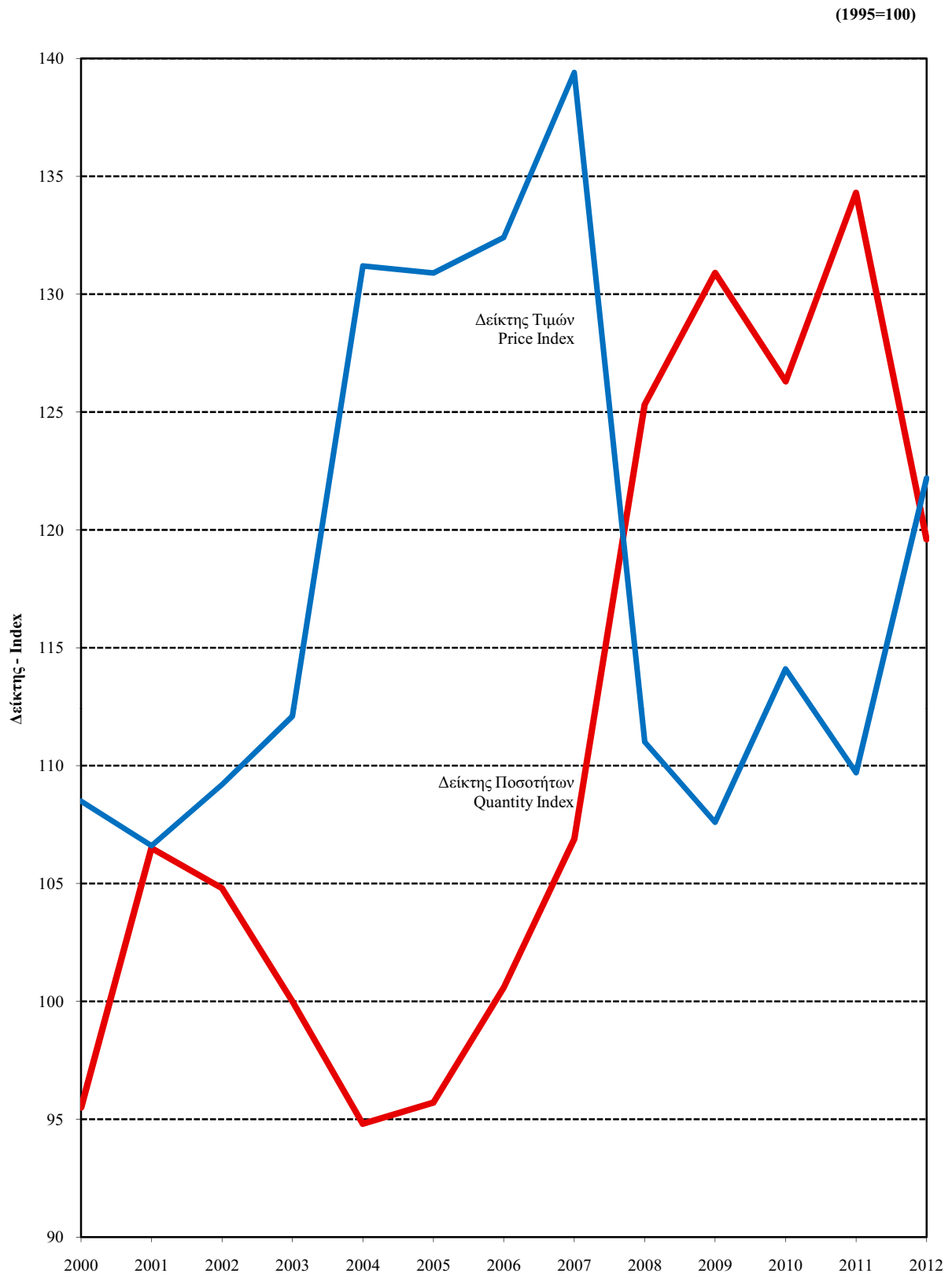
(1995=100)

Προϊόν	2008	2009	2010	2011	2012	Product
ΦΥΤΙΚΑ ΠΡΟΙΟΝΤΑ	157,6	140,1	136,4	132,2	133,0	CROP PRODUCTS
<i>Ετήσιες καλλιέργειες</i>	<i>150,5</i>	<i>129,3</i>	<i>127,5</i>	<i>128,9</i>	<i>130,0</i>	<i>Temporary Crops</i>
Σιτηρά	149,1	92,4	68,1	113,9	116,6	Cereals
Οσπρια	186,2	204,0	229,2	174,7	171,5	Legumes
Βιομηχανικά φυτά	136,8	129,4	173,3	146,8	139,2	Industrial crops
Άνθη	148,0	146,1	152,0	166,2	200,2	Flowers
Κτηνοτροφικά φυτά	122,9	125,6	90,7	106,6	116,8	Fodder crops
Άχυρο *	89,6	131,1	115,1	125,4	103,9	Straw
Πατάτες	116,7	107,4	130,7	107,8	111,3	Potatoes
Λαχανικά	187,0	164,3	174,5	166,3	158,4	Vegetables
Πεπονοειδή	149,1	102,5	104,3	144,7	141,1	Melons
<i>Μόνιμες καλλιέργειες</i>	<i>165,2</i>	<i>159,8</i>	<i>152,1</i>	<i>133,4</i>	<i>130,6</i>	<i>Permanent crops</i>
Σταφύλια	126,8	123,4	166,3	158,2	173,7	Grapes
Εσπεριδοειδή	165,2	230,1	191,5	158,3	154,2	Citrus
Φρούτα	133,4	130,4	121,9	113,3	107,7	Other fresh fruit
Ξηροί καρποί	97,6	85,2	95,8	133,3	104,5	Dry nuts
Ελιές	139,9	159,3	165,4	135,5	135,6	Olives
Χαρούπια	99,1	122,0	99,1	71,5	89,9	Carobs
ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΙΚΑ ΠΡΟΙΟΝΤΑ	156,0	163,6	164,6	167,3	174,0	LIVESTOCK PRODUCTS
<i>Κρέας</i>	<i>142,0</i>	<i>151,7</i>	<i>154,1</i>	<i>155,8</i>	<i>164,1</i>	<i>Meat</i>
Βοδινό	136,8	135,1	136,8	138,5	139,9	Beef
Πρόβειο και αρνιού	117,2	149,5	135,3	133,4	125,5	Mutton and lamb
Αιγινό και εριφίου	114,5	147,5	134,7	123,0	125,3	Goat and kid
Χοιρινό	148,7	153,1	162,6	173,6	198,1	Pork
Πουλερικών	151,3	156,8	157,5	151,9	152,5	Poultry
<i>Γάλα</i>	<i>185,0</i>	<i>186,6</i>	<i>183,6</i>	<i>186,3</i>	<i>189,6</i>	<i>Milk</i>
Αγελαδινό	213,1	214,3	215,6	219,8	221,9	Cows
Πρόβειο	134,4	133,3	134,7	138,1	141,2	Sheep
Αιγινό	139,9	145,7	145,4	147,7	150,9	Goats
Αυγά	184,8	188,2	182,6	187,3	192,2	Eggs
Άλλα κτηνοτροφικά προϊόντα (μαλλί, μέλι, δέρματα, κόπρι)	390,9	250,5	199,5	219,3	239,4	Other livestock products (wool, honey, hides and skins, manure)
ΣΥΝΟΛΟ ΓΕΩΡΓΙΚΩΝ ΠΡΟΙΟΝΤΩΝ	156,7	151,6	150,2	149,4	153,7	ALL AGRICULTURAL PRODUCTS

* Νέα μεθοδολογία.

* New methodology.

Διάγραμμα 10: Δείκτες Εξόδων Γεωργικής Παραγωγής, 2000-2012
Figure 10: Indices of Agricultural Inputs, 2000-2012



ΠΙΝΑΚΑΣ 12. ΔΕΙΚΤΕΣ ΕΞΟΔΩΝ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ, 2008-2012
TABLE 12. INDICES OF AGRICULTURAL INPUTS, 2008-2012

(α) ΔΕΙΚΤΕΣ ΠΟΣΟΤΗΤΩΝ - QUANTITY INDICES

(1995=100)

Είδος εξόδων	2008	2009	2010	2011	2012	Input
Ζωοτροφές	154,6	147,5	129	140,7	133,1	Feeding stuff
Σπόροι	60,2	67,6	63,1	67,1	62,7	Seeds
Λιπάσματα (χημικά)	54,2	58,1	57,7	56,1	53,3	Fertilizers (chemicals)
Συντήρηση και επιδιόρθωση μηχανημάτων	84,5	85,2	83,9	75,7	72,8	Machinery repairs and maintenance
Έξοδα άρδευσης	144,5	153,9	178	122,1	124,6	Irrigation costs
Φυτοφάρμακα	138,2	231,3	200,8	229,1	215,9	Pesticides
Έξοδα παραγωγής δευτερογενών προϊόντων	67,8	65,3	64,7	80,2	76,3	Ancillary production costs
Έξοδα Δασών	56,8	23,3	22,6	22,2	30,1	Forestry costs
Έξοδα Αλιείας	213,8	431,5	397,1	201,2	223,9	Fishing costs
Έξοδα Κυνηγίου	271,7	194,9	292	305,7	320,1	Hunting costs
Διάφορα έξοδα	136,2	133,7	148,8	220,3	124,6	Miscellaneous costs
Κτηνιατρικά φάρμακα και υπηρεσίες	181,8	211,9	257,2	115,9	144,3	Veterinary medicines and services
Μεταφορικά έξοδα (καύσιμα κλπ.)	95,8	87,7	90,8	85,8	84,1	Transport costs (fuels, etc.)
Άλλα (υλικά συσκευασίας, ασφάλιστρα, διοικητικά κλπ.)	200,2	70,2	88,3	94,5	87,0	Other (packing, insurance fees admin. costs, etc.)
ΣΥΝΟΛΟ ΕΞΟΔΩΝ	125,3	133,6	126,3	134,3	119,6	ALL INPUTS

(β) ΔΕΙΚΤΕΣ ΤΙΜΩΝ - PRICE INDICES

(1995=100)

Είδος εξόδων	2008	2009	2010	2011	2012	Input
Ζωοτροφές	105,8	109,3	121,3	117,0	116,0	Feeding stuff
Σπόροι	153,4	154,0	141,8	147,5	143,9	Seeds
Λιπάσματα (χημικά)	204,7	185,8	193,3	195,3	187,9	Fertilizers (chemicals)
Συντήρηση και επιδιόρθωση μηχανημάτων	119,5	110,7	128,4	149,6	164,9	Machinery repairs and maintenance
Έξοδα άρδευσης	147,2	115,9	117,3	182,2	205,4	Irrigation costs
Φυτοφάρμακα	61,0	52,9	58,6	52,0	56,0	Pesticides
Έξοδα παραγωγής δευτερογενών προϊόντων	92,5	93,8	120,2	151,7	154,6	Ancillary production costs
Έξοδα Δασών	224,5	415,7	509,9	388,3	246,5	Forestry costs
Έξοδα Αλιείας	128,2	90,2	86,1	91,4	91,4	Fishing costs
Έξοδα κυνηγίου	135,0	75,9	100,0	83,6	114,8	Hunting costs
Διάφορα έξοδα	107,9	120,9	112,2	69,8	128,9	Miscellaneous costs
Κτηνιατρικά φάρμακα και υπηρεσίες	124,6	110,5	112,8	114,0	86,9	Veterinary medicines and services
Μεταφορικά έξοδα (καύσιμα κλπ.)	125,2	143,1	131,0	149,6	152,7	Transport costs (fuels, etc.)
Άλλα (υλικά συσκευασίας, ασφάλιστρα, διοικητικά κλπ.)	89,7	114,0	103,7	102,4	119,3	Other (packing, insurance fees, admin costs, etc.)
ΣΥΝΟΛΟ ΕΞΟΔΩΝ	111,0	106,4	114,1	109,7	122,2	ALL INPUTS

ΜΕΡΟΣ Γ: ΕΚΤΑΣΕΙΣ ΚΑΙ ΦΥΤΙΚΗ ΠΑΡΑΓΩΓΗ

PART C: CROP AREAS AND PRODUCTION

ΠΙΝΑΚΑΣ 13. ΓΕΩΡΓΙΚΗ ΓΗ 2008-2012
TABLE 13. AGRICULTURAL LAND 2008-2012

(1.000 εκτάρια - 1.000 hectares)

Χρήση γης	2008		2009		2010		2011		2012		Land use
	Αρδεύσιμη	Σύνολο	Αρδεύσιμη	Σύνολο	Αρδεύσιμη	Σύνολο	Αρδεύσιμη	Σύνολο	Αρδεύσιμη	Σύνολο	
	Irrigable	Total	Irrigable	Total	Irrigable	Total	Irrigable	Total	Irrigable	Total	
ΦΥΤΕΙΕΣ	24,4	102,4	28,6	109,4	25,0	102,5	25,0	101,5	24,6	102,4	CROP AREA
<i>Ετήσιες καλλιέργειες</i>	<i>9,0</i>	<i>70,6</i>	<i>9,5</i>	<i>73,1</i>	<i>9,3</i>	<i>72,6</i>	<i>9,3</i>	<i>71,7</i>	<i>9,1</i>	<i>73,9</i>	<i>Temporary Crops</i>
Σιτηρά	0,3	38,7	0,8	31,2	1,0	32,9	0,4	35,9	0,6	37,8	Cereals
Όσπρια	0,1	0,6	0,2	0,6	0,3	0,5	0,3	0,6	0,3	0,7	Legumes
Βιομηχανικά φυτά	0,1	0,1	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	Industrial crops
Κτηνοτροφικά φυτά	0,6	23,3	0,9	33,7	1,6	32,7	1,4	27,9	1,4	28,6	Fodder crops
Λαχανικά & πεπονοειδή	8,0	8,0	7,6	7,6	6,4	6,4	7,2	7,2	6,8	6,8	Vegetables & melons
<i>Μόνιμες καλλιέργειες</i>	<i>15,4</i>	<i>31,8</i>	<i>19,1</i>	<i>36,4</i>	<i>15,7</i>	<i>29,9</i>	<i>15,6</i>	<i>29,9</i>	<i>15,4</i>	<i>28,5</i>	<i>Permanent Crops</i>
Αμπέλια	1,0	8,4	1,0	8,9	1,1	7,6	0,9	7,7	0,8	6,8	Vines
Εσπεριδοειδή	4,2	4,2	4,9	4,9	2,8	2,8	3,1	3,1	3,3	3,3	Citrus
Φρούτα	3,4	3,4	3,9	3,9	3,1	3,1	3,2	3,2	3,2	3,2	Fresh fruit
Ξηροί καρποί	0,8	4,0	0,9	4,5	0,7	3,5	0,7	3,4	0,6	3,1	Nuts
Ελιές & χαρουπιές	6,0	11,7	8,4	14,1	8,0	12,9	7,7	12,6	7,6	12,2	Olives and carobs
ΑΓΡΑΝΑΠΑΥΣΗ	0,5	11,8	0,5	13,8	0,2	9,5	0,3	12,3	0,2	11,4	FALLOW LAND
ΒΟΣΚΟΤΟΠΟΙ	0,0	1,4	0,0	4,3	0,0	2,0	0,0	2,4	0,0	2,6	GRAZING LAND
ΑΚΑΛΛΙΕΡΓΗΤΗ ΓΗ	..	26,0	..	18,0	..	12,1	..	10,8	..	11,0	UNCULTIVATED LAND
ΑΓΟΝΗ ΓΗ	0,0	3,6	0,0	2,5	0,0	7,3	0,0	4,8	0,0	5,0	SCRUB AND DESERTED LAND
ΣΥΝΟΛΟ	24,9	145,3	29,1	148,0	25,2	133,4	25,3	131,8	24,8	132,4	TOTAL

ΠΙΝΑΚΑΣ 14. ΕΚΤΑΣΕΙΣ ΚΑΙ ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ, 2011-2012
TABLE 14. CROP AREAS AND PRODUCTION, 2011-2012

Προϊόν	2011				2012				Crop
	Έκταση (Εκτάρια)	Παραγωγή (Τόνου)	Τιμή Παραγωγού (€/τόνο)	Αξία Παραγωγής (€)	Έκταση (Εκτάρια)	Παραγωγή (Τόνου)	Τιμή Παραγωγού (€/τόνο)	Αξία Παραγωγής (€)	
	Area (Hectares)	Production (tons)	Producer's Price (€/ton)	Value of Production (€)	Area (Hectares)	Production (tons)	Producer's Price (€/ton)	Value of Production (€)	
I. ΦΥΤΑ ΜΕΓΑΛΗΣ ΚΑΛΛΙΕΡΓΕΙΑΣ	64.415	..	..	56.368.106	67.093	..	..	65.525.709	I. FIELD CROPS
<i>Σιτηρά</i>	35.916	70.195	..	17.296.262	37.822	90.747	..	22.521.942	<i>Cereals</i>
Σιτάρι	10.592	23.740	266	6.314.840	8.550	22.923	254	5.822.442	Wheat
Κριθάρι	24.955	45.716	233	10.651.828	28.853	67.028	244	16.354.832	Barley
Σιφονάρι	369	739	446	329.594	419	796	433	344.668	Oats
<i>Όσπρια</i>	590	4.204	..	5.565.156	694	4.374	..	5.656.458	<i>Legumes</i>
Κουκιά φρέσκα	128	1.968	997	1.962.096	164	1.961	899	1.762.939	Broadbeans fresh
Κουκιά ξηρά	50	306	816	249.696	105	342	823	281.466	Broadbeans dry
Λουβιά φρέσκα	14	1.562	1.634	2.552.308	16	1.678	1.676	2.812.328	Cowpeas fresh
Λουβιά ξηρά	191	175	2.562	448.350	217	167	2.462	411.154	Cowpeas dry
Ρεβόθια	73	98	2.813	275.674	68	90	2.515	226.350	Chickpeas
Φακή	20	14	1.163	16.282	25	11	1.361	14.971	Lentils
Λουβάνα	114	81	750	60.750	99	125	1.178	147.250	Louvana
<i>Βιομηχανικά φυτό</i>	20	249	..	500.878	11	235	..	448.472	<i>Industrial Crops</i>
Καπνά	0	0	0	0	0	0	0	0	Tobacco
Σησάμι	5	1	3.638	3.638	3	1	3.638	3.638	Sesame
Φυστίκια	15	248	2.005	497.240	8	234	1.901	444.834	Groundnuts
<i>Κτηνοτροφικά φυτό</i>	27.889	..	..	26.872.032	28.566	..	..	32.126.087	<i>Fodder Crops</i>
Βίκος	348	78	1.267	98.826	267	96	650	62.400	Vicos
Ρόβι	13	4	1.325	5.300	11	4	1.330	5.320	Vetches
Φαβέττα	51	7	846	5.922	51	7	852	5.964	Favetta
Χλωρό χόρτο:	27.477	..	..	26.761.984	28.237	..	..	32.052.403	Green Fodder:
Για βόσκηση	3.275	..	..	1.627.897	3.290	..	..	1.760.546	For Grazing
Για σανό	24.202	144.986	..	25.134.087	24.947	158.326	..	30.291.857	Hay-making
<i>Άγρο</i>	..	64.131	..	6.133.778	..	58.920	..	4.772.750	<i>Straw</i>
II. ΛΑΧΑΝΙΚΑ & ΠΕΠΟΝΟΕΙΔΗ	7.245	..	..	118.010.891	6.821	..	..	98.327.882	II. VEGETABLES & MELONS
<i>Πατάτες</i>	5.065	126.080	..	42.591.820	4.550	82.200	..	28.752.800	<i>Potatoes</i>
Για κατανάλωση	5.000	124.380	334	41.542.920	4.500	80.000	345	27.600.000	Food potatoes
Για σπόρο	65	1.700	617	1.048.900	50	2.200	524	1.152.800	Seed potatoes

(Συν.-Cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 14(Συν.). ΕΚΤΑΣΕΙΣ ΚΑΙ ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ, 2011-2012
TABLE 14(Cont'd). CROP AREAS AND PRODUCTION, 2011-2012

Προϊόν	2011				2012				Crop
	Έκταση (Εκτάρια)	Παραγωγή (τόνοι)	Τιμή Παραγωγού (€/τόνο)	Αξία Παραγωγής (€)	Έκταση (Εκτάρια)	Παραγωγή (τόνοι)	Τιμή Παραγωγού (€/τόνο)	Αξία Παραγωγής (€)	
	Area (Hectares)	Production (tons)	Producer's Price (€/ton)	Value of Production (€)	Area (Hectares)	Production (tons)	Producer's Price (€/ton)	Value of Production (€)	
<i>Άλλα λαχανικά</i>	1.756	..	..	61.812.081	1.777	..	..	56.581.075	<i>Other Vegetables</i>
Καρόττα	135	1.891	554	1.047.614	134	1.855	562	1.042.510	Carrots
Τομάτες	121	17.171	830	14.251.930	118	15.792	570	9.001.440	Tomatoes
Κολοκάσι	90	2.362	1.847	4.362.614	83	2.337	1.818	4.248.666	Colocase
Αγγουράκια	130	12.285	776	9.533.160	159	11.036	826	9.115.736	Cucumbers
Φασόλια φρέσκα	11	1.878	1.930	3.624.540	10	1.965	2.144	4.212.960	Haricot beans fresh
Φασόλια ξηρά	43	231	3.251	750.981	38	196	3.042	596.232	Haricot beans dry
Κραμπιά	31	4.388	372	1.632.336	32	4.185	383	1.602.855	Cabbages
Κρεμμύδια ξηρά	170	7.431	410	3.046.710	191	7.450	408	3.039.600	Onions
Κονάρι	12	75	2.043	153.225	11	75	2.167	162.525	Onion sets
Κρεμμύδια φρέσκα (1000 δέσμες)	60	1.326	350	464.100	55	1.301	361	469.661	Onions fresh (1000 bundles)
Αγγινάρες	131	2.557	439	1.122.523	130	2.412	468	1.128.816	Artichokes
Κουνουπίδια	16	1.670	648	1.082.160	22	1.856	697	1.293.632	Cauliflower
Κολοκυθάκια	75	3.908	641	2.505.028	92	4.016	651	2.614.416	Marrows
Μελιντζάνες	12	2.598	821	2.132.958	11	2.384	811	1.933.424	Egg-plants
Παντζήρια ²	40	1.644	524	861.456	38	1.550	534	827.700	Beetroots
Σέλινα									Celery
(1000 δέσμες)	52	1.609	545	876.905	51	1.534	603	925.002	(1000 bundles)
Μπάμιες	100	1.660	1.064	1.766.240	91	1.450	1.089	1.579.050	Okra
Πιπέρια	20	1.627	1.001	1.628.627	22	1.592	995	1.584.040	Pepper
Μπιζέλια	65	833	1.620	1.349.460	60	805	1.617	1.301.685	Peas fresh
Μανιτάρια	..	801	1.412	1.131.012	..	809	1.118	904.462	Mushrooms
Άλλα χορταρικά	442	..	..	8.488.502	429	..	..	8.996.663	Other(leafy veg. etc.)
Πεπονειδή	424	32.213	..	13.606.990	494	31.499	..	12.994.007	Melons
Καρπούζια	311	21.033	370	7.782.210	349	20.514	363	7.446.582	Water melons
Πεπόνια	113	11.180	521	5.824.780	145	10.985	505	5.547.425	Sweet melons

(Συν.-Cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 14(Συν.). ΕΚΤΑΣΕΙΣ ΚΑΙ ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΠΡΟΙΟΝΤΩΝ, 2011-2012
TABLE 14(Cont'd). CROP AREAS AND PRODUCTION, 2011-2012

Προϊόν	2011				2012				Crop
	Έκταση (Εκτάρια)	Παράγωγη (Τόννοι)	Τιμή Παράγωγού (€/τόνο)	Αξία Παράγωγής (€)	Έκταση (Εκτάρια)	Παράγωγη (Τόννοι)	Τιμή Παράγωγού (€/τόνο)	Αξία Παράγωγής (€)	
	Area (Hectares)	Production (tons)	Producer's Price (€/ton)	Value of Production (€)	Area (Hectares)	Production (tons)	Producer's Price (€/ton)	Value of Production (€)	
III. ΦΡΟΥΤΑ ΚΑΙ ΛΕΝΔΡΩΔΕΙΣ ΚΑΛΑΙΕΡΓΕΙΕΣ	29.876	..	..	96.991.118	28.517	..	..	88.914.012	III. FRUITS AND TREE CROPS
<i>Σταφύλια</i>	7.693	25.064	..	8.517.964	6.790	20.531	..	7.617.173	<i>Grapes</i>
Ονοποήσιμα	7.176	21.710	308	6.686.680	6.431	18.147	327	5.934.069	Wine Grapes
Επιτραπέζια	517	3.354	546	1.831.284	359	2.384	706	1.683.104	Table Grapes (1)
<i>Εσπεριδοειδή</i>	3.103	128.760	..	38.524.243	3.256	112.370	..	32.610.336	<i>Citrus</i>
Πορτοκάλια	1.370	40.214	357	14.356.398	1.438	34.763	339	11.784.657	Oranges
Λεμόνια	635	14.059	331	4.653.529	666	11.312	342	3.868.704	Lemons
Κρέιτφορτ	403	22.193	302	6.702.286	423	20.751	297	6.163.047	Grapefruit
Μανταρίνια	655	52.294	245	12.812.030	687	45.544	237	10.793.928	Mandarins
Κιτρομηλιές	40	..	..	..	42	..	..	..	Bitter Oranges
<i>Φρέσκα Φρούτα</i>	3.168	..	..	31.467.402	3.176	..	..	29.301.772	<i>Fresh Fruit</i>
Μήλα	836	7.121	516	3.674.436	858	6.842	525	3.592.050	Apples
Αχλάδια	110	1.150	937	1.077.550	99	1.131	941	1.064.271	Pears
Κυδώνια	3	65	843	54.795	3	65	748	48.620	Quinces
Ροδάκινα	540	3.686	1.158	4.268.388	560	3.520	1.186	4.174.720	Peaches
Χρυσόμηλα και καϊσιά	268	924	1.814	1.676.136	261	927	1.667	1.545.309	Apricots and Kaisha
Κεράσια	244	416	4.496	1.870.336	221	457	3.564	1.628.748	Cherries
Δαμάσκηνα	477	698	1.247	870.406	470	847	1.149	973.203	Plums
Ρόδια	121	684	605	413.820	133	618	618	381.924	Pomegranates
Φράουλες	48	1.513	2.953	4.467.889	59	1.440	2.795	4.024.800	Strawberries
Σύκα	98	3.016	1.571	4.738.136	94	3.013	1.480	4.459.240	Figs
Μπανάνες	238	6.004	983	5.901.932	234	6.002	860	5.161.720	Bananas
Μέσπια	32	315	960	302.400	30	310	953	295.430	Loquats
Αβοκάντο	89	1.059	1.142	1.209.378	87	869	1.095	951.555	Avocado
Ακτινίδια	4	125	706	88.250	4	135	692	93.420	Kiwi
Άλλα τροπικά φρούτα	60	..	..	853.550	63	..	..	906.762	Other Tropical Fruits

(Συν.-Cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 14(Συν.). ΕΚΤΑΣΕΙΣ ΚΑΙ ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΠΡΟΙΟΝΤΩΝ, 2011-2012
TABLE 14(Cont'd). CROP AREAS AND PRODUCTION, 2011-2012

Προϊόν	2011					2012					Crop
	Έκταση (Εκτάρια)	Παραγωγή (Τόνοι)	Τιμή Παραγωγού (€/τόνο)	Αξία Παραγωγής (€)	Value of Production (€)	Έκταση (Εκτάρια)	Παραγωγή (Τόνοι)	Τιμή Παραγωγού (€/τόνο)	Αξία Παραγωγής (€)	Value of Production (€)	
	Area (Hectares)	Production (tons)	Producer's Price (€/ton)	Value of Production (€)	Value of Production (€)	Area (Hectares)	Production (tons)	Producer's Price (€/ton)	Value of Production (€)	Value of Production (€)	
<i>Ξηροί καρποί</i>	3.359	..	..	2.661.634	..	3.121	..	..	1.276.506	..	<i>Nuts</i>
Αμύγδαλα	3.059	953	1.886	1.797.358	..	2.838	186	1.708	317.688	..	Almonds
Καρύδια	201	156	5.067	790.452	..	190	156	5.067	790.452	..	Walnuts
Φουντούκια	35	41	1.000	41.000	..	30	42	3.419	143.598	..	Hazelnuts
Χαλεπιανά	64	8	4.103	32.824	..	63	6	4.128	24.768	..	Pistachio
<i>Άλλες δενδρώδεις καλλιέργειες</i>	12.553	..	..	15.819.875	..	12.174	..	..	18.108.225	..	<i>Other Tree Crops</i>
Ελιές	10.762	10.650	1.262	13.440.300	..	10.465	12.640	1.263	15.964.320	..	Olives
Χαρούπια	1.791	12.725	187	2.379.575	..	1.709	9.123	235	2.143.905	..	Carobs
IV. ΑΝΘΗ ΚΑΙ ΦΥΤΑ	112	..	..	15.426.781	..	110	..	..	15.267.268	..	IV. FLOWERS AND PLANTS
Άνθη	47	..	..	3.687.402	..	38	..	..	1.314.011	..	Flowers
Προϊόντα Φυτωρίων (σπορόφυτα, δενδρύλια και καλλοπιστικά)	65	..	..	11.739.379	..	72	..	..	13.953.257	..	Nurseries' products (seedlings and ornamental plants)
ΣΥΝΟΛΟ ΦΥΤΙΚΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ	101.648	..	..	286.796.896	..	102.541	..	..	268.034.871	..	TOTAL CROP PRODUCTION

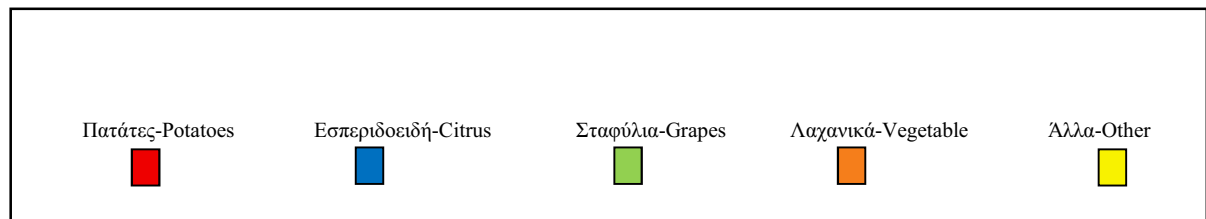
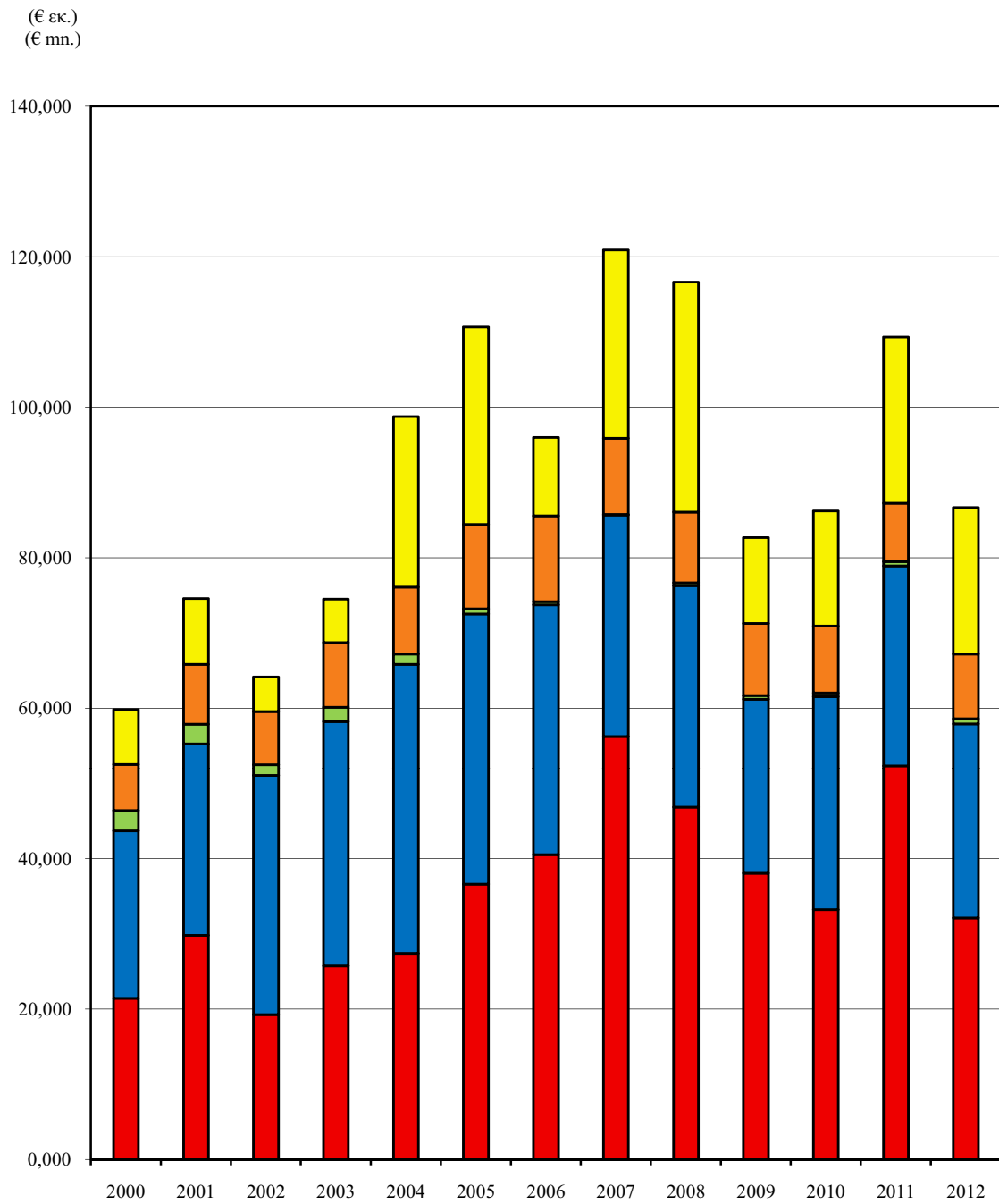
ΠΙΝΑΚΑΣ 15. ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΚΥΡΙΟΤΕΡΩΝ ΓΕΩΡΓΙΚΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ, 2008-2012
TABLE 15. PRODUCTION OF MAIN CROPS, 2008-2012

Προϊόν	2008		2009		2010		2011		2012		Crop
	Ποσό- τητα (Τόνοι)	Αξία (€000 's)	Ποσό- τητα (Τόνοι)	Αξία (€000 's)	Ποσό- τητα (Τόνοι)	Αξία (€000 's)	Ποσό- τητα (Τόνοι)	Αξία (€000 's)	Ποσό- τητα (Τόνοι)	Αξία (€000 's)	
	Q/ty (tons)	Value (€000 's)	Q/ty (tons)	Value (€000 's)	Q/ty (tons)	Value (€000 's)	Q/ty (tons)	Value (€000 's)	Q/ty (tons)	Value (€000 's)	
ΣΙΤΗΡΑ											CEREALS
Σιτάρι	2.472	1.112	14.690	5.465	18.889	3.268	23.740	6.315	22.923	5.822	Wheat
Κριθάρι	3.496	822	40.092	5.372	46.062	6.126	45.716	10.652	67.028	16.355	Barley
ΛΑΧΑΝΙΚΑ & ΠΕΠΟΝΟΕΙΔΗ											VEGETABLES & MELONS
Πατάτες	115.000	42.222	112.500	37.960	82.000	33.674	126.080	42.592	82.200	28.753	Potatoes
Καρόττα	1.899	1.052	1.874	1.076	1.909	1.075	1.891	1.048	1.855	1.043	Carrots
Τομάτες	23.443	20.138	20.323	12.600	18.315	15.385	17.171	14.252	15.792	9.001	Tomatoes
Καρπούζια	20.809	7.720	22.829	5.707	22.634	5.704	21.033	7.782	20.514	7.447	Water melons
Πεπόνια	9.577	5.172	10.366	3.949	11.200	4.424	11.180	5.825	10.985	5.547	Sweet melons
Αγγουράκια	13.793	10.759	12.714	10.425	12.308	10.831	12.285	9.533	11.036	9.116	Cucumbers
ΦΡΟΥΤΑ & ΔΕΝΔΡΩΔΗ ΠΡΟΪΟΝΤΑ											FRUIT & OTHER TREE CROPS
Σταφύλια	32.381	8.705	29.688	7.701	28.298	10.012	25.064	8.518	20.531	7.617	Grapes
Πορτοκάλια	37.847	22.027	34.441	19.735	33.583	15.885	40.214	14.356	34.763	11.785	Oranges
Λεμόνια	15.214	6.877	13.421	6.670	13.925	5.793	14.059	4.654	11.312	3.869	Lemons
Κρέιπρουντ	27.527	9.827	22.678	7.280	23.969	7.095	22.193	6.702	20.751	6.163	Grapefruit
Μήλα	6.543	4.508	7.274	5.448	6.950	4.796	7.121	3.674	6.842	3.592	Apples
Αχλάδια	1.230	1.943	1.300	1.638	1.278	1.291	1.150	1.078	1.131	1.064	Pears
Ροδάκινα	4.153	7.035	4.001	5.601	3.532	5.556	3.686	4.268	3.520	4.175	Peaches
Κεράσια	501	1.345	460	2.240	443	1.779	416	1.870	457	1.629	Cherries
Μπανάνες	5.650	3.814	6.700	7.973	6.010	6.551	6.004	5.902	6.002	5.162	Bananas
Αμύγδαλα	432	412	332	225	510	283	953	1.797	186	318	Almonds
Ελιές	15.573	20.292	13.329	19.767	14.873	22.904	10.650	13.440	12.640	15.964	Olives
Χαρούπια	6.519	1.688	3.514	1.121	10.560	2.735	12.725	2.380	9.123	2.144	Carobs

ΠΙΝΑΚΑΣ 16. ΕΞΑΓΩΓΕΣ ΓΕΩΡΓΙΚΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ, 2008-2012
 TABLE 16. EXPORTS OF AGRICULTURAL PRODUCTS, 2008-2012

Προϊόν	2008		2009		2010		2011		2012		Product
	Ποσό- τητα (τόνοι)	Αξία Value FOB €000's	Ποσό- τητα (τόνοι)	Αξία Value FOB €000's	Ποσό- τητα (τόνοι)	Αξία Value FOB €000's	Ποσό- τητα (τόνοι)	Αξία Value FOB €000's	Ποσό- τητα (τόνοι)	Αξία Value FOB €000's	
Πορτοκάλια	7.245	3.201	4.976	2.112	8.176	3.787	8.924	3.296	6.592	2.387	Oranges
Λεμόνια	4.280	2.584	2.412	1.333	3.141	1.806	2.696	1.378	2.973	1.708	Lemons
Κρέμπρουτ	13.468	6.631	12.140	5.867	11.641	5.589	11.168	5.640	11.601	6.181	Grapefruit
Μανταρίνια	26.093	16.938	21.913	13.800	27.848	17.154	27.104	16.258	27.617	15.517	Mandarines
Σταφύλια	244	420	253	491	245	511	266	566	361	691	Grapes
Πεπονοειδή	75	77	66	55	86	67	33	38	28	35	Melons
Πατάτες	89.216	46.880	79.766	38.094	58.447	33.245	110.398	52.338	67.741	32.129	Potatoes
Λαχανικά	..	9.415	..	9.607	..	8.943	..	7.731	..	8.590	Vegetables
Αυγά εκκόλασης	28	125	80	227	210	516	143	349	68	181	Eggs for hatching
Άλλα προϊόντα	..	10.085	..	24.639	..	14.595	..	21.754	..	19.245	Other products
ΣΥΝΟΛΟ	..	116.649	..	82.679	..	86.212	..	109.348	..	86.663	TOTAL

Διάγραμμα 11: Εξαγωγές Γεωργικών Προϊόντων, 2000-2012
Figure 11: Exports of Agricultural Products, 2000-2012



ΠΙΝΑΚΑΣ 18. ΕΞΑΓΩΓΕΣ ΚΥΡΙΟΤΕΡΩΝ ΓΕΩΡΓΙΚΩΝ ΠΡΟΙΟΝΤΩΝ ΚΑΤΑ ΧΩΡΑ ΠΡΟΟΡΙΣΜΟΥ, 2011-2012
TABLE 18. EXPORTS OF MAIN AGRICULTURAL PRODUCTS BY COUNTRY OF DESTINATION, 2011-2012

Προϊόν/Χώρα	2011		2012		Product/Country
	Ποσότητα (τόνοι)	Αξία Value FOB	Ποσότητα (τόνοι)	Αξία Value FOB	
	Q/ty (tons)	€000's	Q/ty (tons)	€000's	
ΠΟΡΤΟΚΑΛΙΑ	8.924	3.296	6.592	2.387	ORANGES
Ην. Βασίλειο	4.703	1.769	4.383	1.576	United Kingdom
Γερμανία	83	37	0	0	Germany
Αυστρία	686	309	624	263	Austria
Ιταλία	595	302	338	148	Italy
Δημ. Τσεχίας	239	90	212	77	Czech Rep.
Ρωσσία	1.161	292	122	50	Russia
Σουηδία	716	185	491	96	Sweden
Ελλάδα	294	126	117	45	Greece
Σλοβενία	81	38	41	23	Slovenia
Βέλγιο	177	70	124	49	Belgium
Ιρλανδία	75	37	61	26	Ireland
Ουγγαρία	47	17	0	0	Hungary
Άλλες χώρες	66	24	79	35	Other countries
ΛΕΜΟΝΙΑ	2.696	1.378	2.973	1.708	LEMONS
Ην. Βασίλειο	164	89	63	43	United Kingdom
Ιρλανδία	69	38	0	0	Ireland
Πολωνία	9	5	30	17	Poland
Βέλγιο	155	102	204	123	Belgium
Ρωσσία	96	60	44	30	Russia
Αυστρία	847	447	628	345	Austria
Φιλανδία	121	49	0	0	Finland
Ιταλία	194	100	274	162	Italy
Δημ. Τσεχίας	482	220	213	121	Czech Rep.
Σλοβακία	10	4	155	77	Slovakia
Ελλάδα	506	223	740	398	Greece
Σαουδική Αραβία	0	0	320	201	Saudi Arabia
Σιγκαπούρη	24	15	0	0	Singapore
Άλλες χώρες	19	26	303	191	Other countries
ΚΡΕΠΠΦΡΟΥΤ	11.168	5.640	11.601	6.181	GRAPEFRUIT
Ην. Βασίλειο	3.758	1.614	4.978	2.585	United Kingdom
Γαλλία	145	85	36	18	France
Ρωσσία	91	61	135	86	Russia
Γερμανία	340	240	467	271	Germany
Ελλάδα	440	235	466	242	Greece
Ιταλία	3.954	2.125	3.411	1.808	Italy
Αυστρία	513	268	301	181	Austria
Κροατία	318	187	304	172	Croatia
Πολωνία	631	327	515	255	Poland
Δανία	20	9	0	0	Denmark
Δημ. Τσεχίας	252	105	309	169	Czech Rep.
Σλοβακία	119	62	107	51	Slovakia
Ολλανδία	181	83	16	7	Netherlands
Βέλγιο	159	96	148	90	Belgium
Σλοβενία	127	74	253	153	Slovenia
Άλλες χώρες	120	70	154	94	Other countries

(Συν. - Cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 18 (Συν.). ΕΞΑΓΩΓΕΣ ΚΥΡΙΟΤΕΡΩΝ ΓΕΩΡΓΙΚΩΝ ΠΡΟΙΟΝΤΩΝ ΚΑΤΑ ΧΩΡΑ ΠΡΟΟΡΙΣΜΟΥ, 2011-2012

TABLE 18 (Cont'd). EXPORTS OF MAIN AGRICULTURAL PRODUCTS BY COUNTRY OF DESTINATION, 2011-2012

Προϊόν/Χώρα	2011		2012		Product/Country
	Ποσότητα (τόνοι)	Αξία Value FOB	Ποσότητα (τόνοι)	Αξία Value FOB	
	Q/ty (tons)	€000's	Q/ty (tons)	€000's	
ΜΑΝΤΑΡΙΝΙΑ	27.104	16.258	27.617	15.517	MANDARINES
Φιλανδία	1.011	644	0	0	Finland
Γερμανία	592	420	400	219	Germany
Σουηδία	1.802	1.175	1.281	542	Sweden
Ηνωμένο Βασίλειο	1.377	778	978	633	United Kingdom
Ρωσία	15.306	8.594	15.080	8.355	Russia
Ουκρανία	1.632	934	1.582	790	Ukraine
Βέλγιο	1.390	970	1.332	854	Belgium
Άλλες χώρες	3.994	2.743	6.965	4.124	Other countries
ΣΤΑΦΥΛΙΑ	266	566	361	691	GRAPES
Ην. Βασίλειο	1	3	0	1	United Kingdom
Γερμανία	165	310	233	423	Germany
Ελλάδα	9	14	11	17	Greece
Βέλγιο	0	0	0	0	Belgium
Αυστρία	11	27	117	248	Austria
Ιταλία	81	212	0	0	Italy
Άλλες χώρες	0	0	0	1	Other countries
ΠΑΤΑΤΕΣ	110.398	52.338	67.741	32.129	POTATOES
Ην. Βασίλειο	19.136	7.824	13.518	6.704	United Kingdom
Γερμανία	15.408	7.074	11.661	6.198	Germany
Ιρλανδία	1.181	452	469	187	Ireland
Νορβηγία	1.086	531	684	362	Norway
Σουηδία	735	393	513	254	Sweden
Αυστρία	553	286	713	356	Austria
Βέλγιο	14.164	6.121	7.966	4.103	Belgium
Ολλανδία	7.773	4.125	1.324	675	Netherlands
Πολωνία	4.524	1.850	4.326	1.448	Poland
Κροατία	2.592	1.318	4.617	1.889	Croatia
Ισπανία	3.173	1.335	893	338	Spain
Ιταλία	6.311	3.076	4.845	2.615	Italy
Ελλάδα	33.009	17.653	15.863	6.859	Greece
Άλλες χώρες	754	301	350	141	Other countries
ΛΑΧΑΝΙΚΑ	...	7.731	...	8.590	VEGETABLES
Ην. Βασίλειο	...	5.577	...	6.411	United Kingdom
Νορβηγία	...	355	...	353	Norway
Σουηδία	...	168	...	108	Sweden
Ρωσία	...	424	...	770	Russia
Γαλλία	...	582	...	548	France
Άλλες χώρες	...	625	...	401	Other countries
ΖΩΑ ΖΩΝΤΑΝΑ (αριθμός)					LIVE ANIMALS (number)
Ρίψια	1.786	912	1.437	926	Kids
Χοίροι	982	25	290	60	Pigs

ΠΙΝΑΚΑΣ 19. ΠΟΣΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΑΞΙΑ ΣΠΟΡΩΝ ΚΑΤΑ ΠΡΟΙΟΝ, 2011-2012

ΠΙΝΑΚΑΣ 19. QUANTITY AND VALUE OF SEEDS BY CROP, 2011-2012

Προϊόν	2011			2012			Crop
	Ποσότητα Σπόρου (κιλά)	Τιμή σπόρου Price of seed	Αξία σπόρων Value of seeds	Ποσότητα Σπόρου (κιλά)	Τιμή σπόρου Price of seed	Αξία σπόρων Value of seeds	
	Seed Quantity (kg)	€/κιλό €/kg	€	Seed Quantity (kg)	€/κιλό €/kg	€	
ΣΙΤΗΡΑ							CEREALS
Σιτάρι	3.237.000	0,64	2.071.680	2.682.000	0,63	1.676.518	Wheat
Κριθάρι	8.809.000	0,60	5.285.400	9.887.000	0,54	5.358.971	Barley
Σιφωνάρι	769.000	0,58	446.020	572.000	0,53	300.988	Oats
ΟΣΠΡΙΑ							LEGUMES
Κουκιά	37.380	1,03	38.576	56.490	1,04	58.580	Broadbeans
Λουβιά	7.688	4,04	31.029	8.738	3,87	33.805	Cowpeas
Ρεβύθια	8.213	1,55	12.738	7.650	1,53	11.735	Chickpeas
Φακή	900	1,93	1.741	1.125	1,99	2.241	Lentils
Λουβάνα	5.130	1,69	8.665	4.455	1,65	7.360	Louvana
ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΚΑ ΦΥΤΑ							INDUSTRIAL CROPS
Σησάμι	64	3,36	215	38	3,36	128	Sesame
Φυστίκια	3.600	2,63	9.472	1.920	2,56	4.908	Groundnuts
ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΙΚΑ ΦΥΤΑ							FODDER CROPS
Βίκος	220.950	0,71	157.537	198.150	0,70	138.705	Vicos
Ρόβι	1.935	0,55	1.066	2.070	0,53	1.103	Vetches
Φαβέττα	8.288	0,48	3.962	8.288	0,46	3.837	Favetta
Τριφύλλι	4.797	3,93	18.871	3.105	3,81	11.836	Lucerne/Berseem
Αραβόσιτος	2.115	4,32	9.128	2.610	4,29	11.200	Maize
ΛΑΧΑΝΙΚΑ & ΠΕΠΟΝΟΕΙΔΗ							VEGETABLES & MELONS
Πατάτες	8.038.000	0,62	4.983.560	5.993.000	0,62	3.727.646	Potatoes
Κολοκάσι	224.000	1,96	439.936	237.000	1,90	449.682	Colocase
Καρόττα	1.519	0,44	668	1.156	0,37	428	Carrots
Τομάτες	..	..	208.200	..	..	212.000	Tomatoes
Αγγουράκια	..	..	247.500	..	..	194.000	Cucumbers
Καρπούζια	..	..	181.900	..	..	156.000	Water melons
Πεπόνια	..	..	326.000	..	..	318.000	Sweet melons
Φασόλια	..	..	22.400	..	..	23.000	Haricot beans
Κραμπιά	..	..	27.400	..	..	25.000	Cabbages
Κρεμμύδια	..	..	143.900	..	..	152.015	Onions
Κουνουπίδια	..	..	39.600	..	..	38.000	Cauliflower
Κολοκυθάκια	..	..	40.800	..	..	42.000	Marrows
Μελιντζάνες	..	..	13.000	..	..	12.000	Eggplants
Παντζάρια	1.036	0,44	456	1.043	0,44	461	Beetroots
Σέλινα	..	..	31.500	..	..	28.000	Celery
Μπάμιες	1.340	7,02	9.408	1.310	7,11	9.318	Okhra
Πιπέρια	..	..	32.900	..	..	31.000	Pepper
Μπιζέλια	5.399	2,05	11.090	5.298	2,05	10.845	Peas fresh
Μανιτάρια	..	..	14.900	..	..	15.000	Mushrooms
'Αλλα λαχανικά	..	..	49.800	..	..	47.914	Other vegetables
ΆΛΛΑ ΠΡΟΙΟΝΤΑ	..	..	22.800	..	..	21.700	OTHER CROPS
ΣΠΟΡΟΦΥΤΑ	..	..	4.546.900	..	..	4.633.400	SEEDLINGS
ΣΥΝΟΛΟ	..	..	19.490.718	..	..	17.769.323	TOTAL

ΠΙΝΑΚΑΣ 20. ΧΡΗΣΗ ΛΙΠΑΣΜΑΤΩΝ, 2011-2012

TABLE 20. FERTILIZERS USED, 2011-2012

Είδος Λιπάσματος	2011			2012			Type of Fertilizer
	Ποσότητα (σάκκοι 50 κιλών)	Τιμή (€/σάκκο)	Αξία λιπασμάτων (€)	Ποσότητα (σάκκοι 50 κιλών)	Τιμή (€/σάκκο)	Αξία λιπασμάτων (€)	
	Quantity (50 kg bags)	Price (€/bag)	Value of fertilizers (€)	Quantity (50 kg bags)	Price (€/bag)	Value of fertilizers (€)	
Θειϊκή Αμμωνία (21-0-0)	20.865	27,35	570.658	15.315	23,63	361.893	Sulphate of ammonium (21-0-0)
Ουρία (46-0-0)	11.128	29,78	331.392	5.336	39,56	211.092	Urea (46-0-0)
Ασβεστούχος Νιτρική Αμμωνία (26-0-0)	7.650	26,02	199.053	6.136	29,25	179.478	Calcium Ammonium Nitrate (26-0-0)
Νιτρική Αμμωνία (33/34,5-0-0)	44.047	25,15	1.107.782	17.721	27,25	482.897	Ammonium Nitrate (33/34,5-0-0)
Τριπλό Υπερφοσφορικό (0-46/48/0)	3.315	33,76	111.914	3.187	38,35	122.221	Triple Superphosphate (0-46/48-0)
Θειϊκό Κάλλι (0-0-48/52)	1.208	47,68	57.597	1.053	41,95	44.173	Potassium Sulphate (0-0-48/52)
Μικτά λιπάσματα							Mixed Fertilizers
(13-0-46)	11.644	64,59	752.086	9.372	66,32	621.551	(13-0-46)
(20-20-0)	235.442	21,37	5.031.396	137.040	22,43	3.073.807	(20-20-0)
(20-10-10)	49.975	27,34	1.366.317	67.273	25,43	1.710.752	(20-10-10)
(14-22-9)	60.380	17,87	1.078.991	53.283	15,76	839.740	(14-22-9)
(12/14-61-0)	2.239	67,51	151.155	2.020	74,00	149.480	(12/14-61-0)
'Άλλα μικτά λιπάσματα	..	..	5.021.200	..	..	6.084.000	Other mixed fertilizers
Κρυσταλλικά λιπάσματα	..	..	2.337.100	..	..	2.459.800	Crystalline fertilizers
Υγρά λιπάσματα	..	..	313.700	..	..	427.600	Liquid fertilizers
Οργανικά και άλλα	..	..	466.900	..	..	498.300	Organic etc.
Σ Υ Ν Ο Λ Ο	..	..	18.897.240	..	..	17.266.786	T O T A L

ΠΙΝΑΚΑΣ 21α. ΧΡΗΣΗ ΦΥΤΙΚΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΚΑΤΑ ΠΡΟΙΟΝ, 2011 (σε τιμές παραγωγού)
TABLE 21a. CROP OUTPUT BY PRODUCT AND FINAL USE, 2011 (at producer's prices)

Προϊόν	Σύνολο Παραγωγής		Εξαγωγές		Κρατήσεις για σπορά, ζωοτροφή κ.λ.π.		Πωλήσεις σε Βιομηχανίες		Κατανάλωση		Product
	Total Production		Exports		Retained for inputs		Sales to Industry and other Sectors		Final Consumption		
	Ποσό- τητα (τόνοι)	Αξία Value €000's	Ποσό- τητα (τόνοι)	Αξία Value €000's	Ποσό- τητα (τόνοι)	Αξία Value €000's	Ποσό- τητα (τόνοι)	Αξία Value €000's	Ποσό- τητα (τόνοι)	Αξία Value €000's	
<i>Φυτά μεγάλης καλλιέργειας</i>	..	56.368	..	38	..	34.311	..	16.392	..	5.685	<i>Field crops</i>
Σιτάρι	23.740	6.315	54	20	997	265	22.536	5.995	207	93	Wheat
Κριθάρι	45.716	10.652	0	0	2.772	646	42.944	10.006	0	0	Barley
Σιφονάρι	739	330	0	0	273	122	0	0	466	208	Oats
Κουκά ξηρά	306	250	11	11	40	33	35	29	220	177	Broadbeans dry
Άλλα όσπρια	..	5.315	..	7	..	60	..	159	..	5.090	Other legumes
Βιομηχανικά φυτά	..	501	0	0	..	180	..	204	..	117	Industrial Crops
Κτηνοτροφικά φυτά	..	26.872	0	0	..	26.872	..	0	..	0	Fodder Crops
Άχυρο	..	6.134	0	0	..	6.134	..	0	..	0	Straw
<i>Λαχανικά και πεπονειδή</i>	..	118.011	..	39.523	..	3.160	..	573	..	74.755	<i>Vegetables & Melons</i>
Πατάτες	126.080	42.592	110.398	37.204	4.700	2.900	956	319	10.026	2.169	Potatoes
Τομάτες	17.171	14.252	53	25	0	0	5	4	17.113	14.223	Tomatoes
Καρόττα	1.891	1.048	0	0	0	0	66	37	1.825	1.011	Carrots
Αγγουράκια	12.285	9.533	1	12	0	0	57	44	12.227	9.477	Cucumbers
Καρπούζια	21.033	7.782	2	1	0	0	0	0	21.031	7.781	Water melons
Πεπόνια	11.180	5.825	33	25	0	0	0	0	11.147	5.800	Sweet melons
Παντζάρια	1.644	861	0	0	0	0	63	33	1.581	828	Beetroots
Άλλα λαχανικά	..	36.118	..	2.256	..	260	..	135	..	33.467	Other vegetables
<i>Σταφύλια</i>	25.064	8.518	266	340	530	152	17.178	5.630	7.090	2.397	<i>Grapes</i>
Οινοποιήσιμα	21.710	6.687	0	0	530	152	15.678	4.829	5.502	1.706	Wine grapes
Επιτραπέζια	3.354	1.831	266	340	0	0	1.500	801	1.588	691	Table grapes

(Συν.-Cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 21α(Συν.), ΧΡΗΣΗ ΦΥΤΙΚΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΚΑΤΑ ΠΡΟΙΟΝ, 2011 (σε τιμές παραγωγού)
 TABLE 21a(Cont'd). CROP OUTPUT BY PRODUCT AND FINAL USE, 2011 (at producer's prices)

Προϊόν	Σύνολο Παραγωγής		Εξαγωγές		Κρατήσεις για σπορά, ζωοτροφή κ.λ.π.		Πωλήσεις σε Βιομηχανίες		Κατανάλωση		Product
	Total Production		Exports		Retained for inputs		Sales to Industry and other Sectors		Final Consumption		
	Ποσό- τητα (τόνοι)	Αξία Value €000's	Ποσό- τητα (τόνοι)	Αξία Value €000's	Ποσό- τητα (τόνοι)	Αξία Value €000's	Ποσό- τητα (τόνοι)	Αξία Value €000's	Ποσό- τητα (τόνοι)	Αξία Value €000's	
<i>Εσπεριδοειδή</i>	..	38.524	..	12.015	..	0	..	12.707	..	13.802	<i>Citrus</i>
Πορτοκάλια	40.214	14.356	8.924	1.813	0	0	10.506	3.751	20.784	8.793	Oranges
Λεμόνια	14.059	4.654	2.696	758	0	0	2.947	975	8.416	2.920	Lemons
Κρέιπφρουτ	22.193	6.702	11.168	3.102	0	0	8.680	2.621	2.345	979	Grapefruit
Μανταρίνια	52.294	12.812	27.104	6.342	0	0	21.876	5.360	3.314	1.110	Mandarines
<i>Φρούτα</i>	..	31.467	..	11	..	0	..	65	..	31.392	<i>Fresh Fruits</i>
Μήλα	7.121	3.674	0	0	0	0	14	7	7.107	3.667	Apples
Αχλάδια	1.150	1.078	0	0	0	0	0	0	1.150	1.078	Pears
Άλλα φρούτα	..	26.715	..	11	..	0	..	57	..	26.647	Other fruit
Ξηροί καρποί	..	2.662	..	9	..	0	..	1.500	..	1.153	Nuts
Ελιές	10.650	13.440	4	5	0	0	7.646	9.649	3.000	3.786	Olives
Χαρούπια	12.725	2.380	2.724	918	2.608	36	7.393	1.426	0	0	Carobs
Άνη και φυτά (1)	..	15.427	..	788	..	3.799	..	0	..	10.840	Flowers and plants (1)
ΣΥΝΟΛΟ ΦΥΤΙΚΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ	..	286.797	..	53.646	..	41.458	..	47.941	..	143.810	TOTAL CROP OUTPUT

ΠΙΝΑΚΑΣ 21β. ΧΡΗΣΗ ΦΥΤΙΚΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΚΑΤΑ ΠΡΟΪΟΝ, 2012 (σε τιμές παραγωγού)
TABLE 21b. CROP OUTPUT BY PRODUCT AND FINAL USE, 2012 (at producer's prices)

Προϊόν	Σύνολο Παραγωγής		Εξαγωγές		Κρατήσεις για σπορά, ζootροφή κ.λ.π.		Πωλήσεις σε Βιομηχανίες		Κατανάλωση		Product
	Total Production		Exports		Retained for inputs		Sales to Industry and other Sectors		Final Consumption		
	Ποσό-τητα (τόνοι)	Αξία Value €000 's	Ποσό-τητα (τόνοι)	Αξία Value €000 's	Ποσό-τητα (τόνοι)	Αξία Value €000 's	Ποσό-τητα (τόνοι)	Αξία Value €000 's	Ποσό-τητα (τόνοι)	Αξία Value €000 's	
<i>Φυτά μεγάλης καλλιέργειας</i>	..	65.526	..	132	..	38.270	..	18.270	..	8.853	<i>Field crops</i>
Σιτάρι	22.923	5.822	18	11	1.080	274	21.450	5.448	393	89	Wheat
Κριθάρι	67.028	16.355	0	0	2.978	727	51.439	12.551	12.611	3.077	Barley
Σιφονάρι	796	345	0	0	247	107	0	0	549	238	Oats
Κουκιά ξηρά	342	282	29	29	40	33	53	44	220	176	Broadbeans dry
Άλλα όσπρια	..	5.375	..	53	..	59	..	100	..	5.163	Other legumes
Βιομηχανικά φυτά	..	449	..	39	..	171	..	127	..	111	Industrial Crops
Κτηνοτροφικά φυτά	..	32.126	0	0	..	32.126	..	0	..	0	Fodder Crops
Άχυρο	..	4.773	0	0	..	4.773	..	0	..	0	Straw
<i>Λαχανικά και πεπονοειδή</i>	..	98.329	..	24.094	..	2.973	..	377	..	70.885	<i>Vegetables & Melons</i>
Πατάτες	82.200	28.753	67.741	22.829	5.200	2.725	612	211	8.647	2.988	Potatoes
Τομάτες	15.792	9.001	0	0	0	0	19	11	15.773	8.991	Tomatoes
Καρόττα	1.855	1.043	0	0	0	0	45	25	1.810	1.018	Carrots
Αγγουράκια	11.036	9.116	2	2	0	0	52	43	10.982	9.071	Cucumbers
Καρπούζια	20.514	7.447	12	12	0	0	0	0	20.502	7.435	Water melons
Πεπόνια	10.985	5.547	28	16	0	0	0	0	10.957	5.531	Sweet melons
Παντζάρια	1.550	828	0	0	0	0	16	9	1.534	819	Beetroots
Άλλα λαχανικά	..	36.594	..	1.236	..	248	..	79	..	35.031	Other vegetables
<i>Σταφύλια</i>	20.531	7.617	361	414	799	261	14.872	5.027	4.499	1.916	<i>Grapes</i>
Οινοποίηση	18.147	5.934	0	0	799	261	13.829	4.559	3.519	1.314	Wine grapes
Επιτραπέζια	2.384	1.683	361	414	0	0	1.043	668	980	602	Table grapes

(Συν.-Cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 21β(Συν.). ΧΡΗΣΗ ΦΥΤΙΚΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΚΑΤΑ ΠΡΟΙΟΝ, 2012 (σε τιμές παραγωγού)
TABLE 21b(Cont'd). CROP OUTPUT BY PRODUCT AND FINAL USE, 2012 (at producer's prices)

Προϊόν	Σύνολο Παραγωγής		Εξαγωγές		Κρατήσεις για σπορά, ζωοτροφή κ.λ.π.		Πολήσεις σε Βιομηχανίες		Κατανάλωση		Product
	Total Production		Exports		Retained for inputs		Sales to Industry and other Sectors		Final Consumption		
	Ποσό- τητα (τόνοι)	Αξία Value €000 's	Ποσό- τητα (τόνοι)	Αξία Value €000 's	Ποσό- τητα (τόνοι)	Αξία Value €000 's	Ποσό- τητα (τόνοι)	Αξία Value €000 's	Ποσό- τητα (τόνοι)	Αξία Value €000 's	
<i>Εσπεριδοειδή</i>	..	32.611	..	12.634	..	0	..	7.579	..	12.397	<i>Citrus</i>
Πορτοκάλια	34.763	11.785	6.592	1.313	0	0	7.695	2.609	20.476	7.864	Oranges
Λεμόνια	11.312	3.869	2.973	939	0	0	1.132	387	7.207	2.543	Lemons
Κρέιππουρ	20.751	6.163	11.601	3.400	0	0	7.093	2.107	2.057	657	Grapefruit
Μανταρίνια	45.544	10.794	27.617	6.983	0	0	10.630	2.477	7.297	1.335	Mandarines
<i>Φρούτα</i>	..	29.301	..	44	..	0	..	64	..	29.193	<i>Fresh Fruits</i>
Μήλα	6.842	3.592	1	2	0	0	14	7	6.827	3.583	Apples
Αχλάδια	1.131	1.064	0	0	0	0	0	0	1.131	1.064	Pears
Άλλα φρούτα	..	24.645	..	42	..	0	..	57	..	24.546	Other fruit
Ξηροί καρποί	..	1.277	..	4	..	0	..	44	..	1.228	Nuts
Ελιές	12.640	15.964	22	36	0	0	9.618	12.148	3.000	3.781	Olives
Χαρούπια	9.123	2.144	4.078	1.269	1.987	32	3.058	842	0	0	Carobs
Άνη και φυτό (1)	..	15.267	..	10	..	4.633	..	0	..	10.624	Flowers and plants (1)
ΣΥΝΟΛΟ ΦΥΤΙΚΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ	..	268.035	..	38.638	..	46.169	..	44.351	..	138.877	TOTAL CROP OUTPUT

ΠΙΝΑΚΑΣ 22. ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΗ ΚΑΤΑΝΑΛΩΣΗ ΦΥΤΙΚΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ 1993-2012
TABLE 22. PER CAPITA CONSUMPTION OF CROP PRODUCTS 1993-2012

Προϊόν	Μονάδα Ποσότητας Unit of quantity	2011			2012			Μέση ετήσια κατανάλωση Average annual consumption 1993 - 2012			Product
		Εγχώρια Παραγωγή Local Production	Εισα- γωγές Imports	Σύνολο Total	Εγχώρια Παραγωγή Local Production	Εισα- γωγές Imports	Σύνολο Total	Εγχώρια Παραγωγή Local Production	Εισα- γωγές Imports	Σύνολο Total	
Εσπεριδοειδή	Κιλά/Κg	40,4	2,6	43,0	42,7	2,4	45,1	43,6	1,0	44,6	Citrus fruit
Πορτοκάλια	"	24,1	0,4	24,5	23,6	0,5	24,1	21,6	0,2	21,8	Oranges
Λεμόνια	"	9,8	1,8	11,6	8,3	1,6	9,9	9,8	0,7	10,5	Lemons
Κρέτιφορουτ	"	2,7	0,1	2,8	2,4	0,1	2,5	3,3	0,0	3,3	Grapefruit
Μανταρίνια	"	3,8	0,3	4,1	8,4	0,2	8,6	8,9	0,1	9,0	Mandarins
Φρούτα	"	74,1	27,3	101,4	69,2	16,5	85,7	112,1	14,1	126,2	Fresh fruits
Σταφύλια	"	5,3	3,0	8,3	2,1	1,6	3,7	14,7	0,8	15,5	Grapes
Μήλα	"	8,2	8,7	16,9	7,9	7,6	15,5	12,3	4,5	16,8	Apples
Μπανάνες	"	7,0	5,7	12,7	6,9	0,0	6,9	11,0	2,0	13,0	Bananas
Καρπούζια	"	24,4	0,2	24,6	23,7	0,2	23,9	40,3	0,3	40,6	Water melons
Πεπόνια	"	12,9	0,3	13,2	12,7	0,1	12,8	13,0	0,1	13,1	Sweet melons
Άλλα φρούτα	"	16,3	9,4	25,7	15,9	7,0	22,9	20,8	6,4	27,2	Other fruits
Λαχανικά	"	114,1	13,8	127,9	107,7	14,9	122,6	115,8	9,3	125,1	Vegetables
Τομάτες	"	19,9	0,9	20,8	18,2	1,0	19,2	36,4	0,4	36,8	Tomatoes
Αγγουράκια	"	14,2	0,1	14,3	12,7	0,1	12,8	19,2	0,0	19,2	Cucumbers
Άλλα λαχανικά	"	80,0	12,8	92,8	76,8	13,8	90,6	60,2	8,9	69,1	Other vegetables
Όσπρια	"	0,8	3,1	3,9	0,8	3,8	4,6	1,2	3,8	5,0	Legumes
Πατάτες	"	11,6	9,4	21,0	10,0	10,9	20,9	34,4	4,5	38,9	Potatoes
Ελιές	"	6,6	0,1	6,7	3,5	0,1	3,6	3,8	0,4	4,2	Olives

ΜΕΡΟΣ Δ: ΖΩΙΚΗ ΠΑΡΑΓΩΓΗ

PART D: LIVESTOCK PRODUCTION

ΠΙΝΑΚΑΣ 23. ΖΩΙΚΗ ΠΑΡΑΓΩΓΗ, 2011-2012
TABLE 23. LIVESTOCK PRODUCTION, 2011-2012

Προϊόν Product	2011				2012				Product
	Ζώα που σφάγηκαν (αριθμός) Animals slaughtered (number)	Ποσότητα (τόνοι) Quantity (tons)	Τιμή παραγωγού Producer's Price	Αξία παραγωγής Value of production	Ζώα που σφάγηκαν (αριθμός) Animals slaughtered (number)	Ποσότητα (τόνοι) Quantity (tons)	Τιμή παραγωγού Producer's Price	Αξία παραγωγής Value of production	
ΚΡΕΑΣ									MEAT
Ζώα που σφάγηκαν		93.263		208.537		89.225		216.043	Animals slaughtered
Βοδινό	15.998	4.826	2.911	14.048	16.716	5.314	2.940	15.623	Beef
Πρόβειο	15.585	623	2.586	1.611	15.573	440	2.484	1.093	Mutton
Αρνίσιο	125.038	1.950	5.540	10.803	144.101	2.610	5.020	13.102	Lamb
Αγνόν	14.950	602	2.483	1.495	14.936	530	2.313	1.226	Goats
Εριφίον	106.697	1.750	5.140	8.995	104.272	2.152	5.170	11.126	Kids
Χοιρινό	710.675	55.213	1.735	95.795	651.094	51.722	1.980	102.410	Pork
Κουνελιόν	579.450	870	6.750	5.873	592.716	863	6.880	5.937	Rabbits
Πουλερικών*	13.503.768	27.130	2.518	68.313	12.597.453	25.297	2.527	63.926	Poultry*
Άλλα πτηνά**	1.160.789	299	..	1.604	1.173.319	297	..	1.600	Other birds**
Ζώα που εξάχθησαν (ζωντανά)				937				986	Animals exported (live)
Ρίφινα	1.786	92	9.930	912	1.437	77	12.105	926	Kids
Χοίροι	982	25	1.000	25	290	29	2.089	60	Pigs
ΓΑΛΑ		210.723		121.015		205.583		119.283	MILK
Αγελαιδινό	156.017	156.017	522	81.441	153.740	153.740	527	81.021	Cows
Πρόβειο	26.818	26.818	885	23.734	25.211	25.211	905	22.816	Sheep
Αγνόν	27.888	27.888	568	15.840	26.632	26.632	580	15.447	Goats
ΑΥΓΑ		9.472		16.368		9.610		17.039	EGGS
ΆΛΛΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ				3.728				4.157	OTHER PRODUCTS
Μαλλί	158	158	302	48	168	168	230	39	Wool
Μέλι	412	412	5.000	2.060	420	420	5.000	2.100	Honey
Κόπρι	..	..	..	807	..	..	..	895	Manure
Δέρματα	..	..	..	813	..	..	..	1.123	Hides and skins
ΣΥΝΟΛΟ ΖΩΙΚΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ				350.584				357.507	TOTAL LIVESTOCK PRODUCTION

* Περιλαμβάνει κατόπουλα & όρνιθες, γάλους, πάπιες και χήνες

** Περιλαμβάνει φασιανούς, ορτύκια, περιστέρια και στρουθοκάμηλους

* Includes broilers & boiling hens, turkeys, ducks and geese

** Includes pheasants, quails, pigeons and ostriches

ΠΙΝΑΚΑΣ 24α. ΜΕΤΑΒΟΛΗ ΖΩΙΚΟΥ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ, 2010-2011

TABLE 24a. CHANGE IN ANIMAL STOCK, 2010-2011

Είδος ζώου	Αριθμός ζώων στο τέλος του χρόνου		Μεταβολή ζωικού κεφαλαίου (αριθμό)	Αξία μεταβολής ζωικού κεφαλαίου Value of change in stock 2010-2011	Type of animal
	Number of animals at the end of year		Change in stock (number) 2010-2011	€	
	2010	2011			
ΒΟΟΕΙΔΗ	55.522	57.791	2.269	1.573.036	CATTLE
Ζώα γαλακτοφόρου φυλής					Dairy breed cattle
Αγελάδες	23.421	24.070	649	1.037.737	Cows
Μοσχίδες	10.560	10.734	174	10.704	Heifers
Ταύροι	570	1.038	468	171.288	Bulls
Δαμάλια (<1 χρόνου)	20.164	21.072	908	336.297	Calves (< 1 year)
Ζώα εγχώριας φυλής	807	877	70	17.010	Local Cattle
ΧΟΙΡΟΙ	463.729	439.236	-24.493	-2.904.522	PIGS
Γουρούνες	46.306	40.510	-5.796	-1.171.093	Sows
Κάπροι	709	565	-144	-30.096	Boars
Χοιρίδια:					Piglets:
Θηλάζοντα	60.812	65.007	4.195	151.020	Suckling
Απογαλακτισμένα (<20 κιλά)	97.944	88.368	-9.576	-469.224	Weaning (<20 κιλά)
20-49 κιλά	100.140	97.746	-2.394	-186.732	20-49 kg
50-79 κιλά	82.418	80.573	-1.845	-171.585	50-79 kg
80-99 κιλά	74.255	65.253	-9.002	-1.035.230	80-99 kg
100 και άνω	1.145	1.214	69	8.418	100 kg and over
ΠΡΟΒΑΤΑ	328.864	355.944	27.080	4.852.656	SHEEP
Κάτω των 6 μηνών	101.542	98.750	-2.792	-106.096	Under 6 months
Άνω των 6 μηνών	227.322	257.194	29.872	4.958.752	Over 6 months
ΑΙΓΕΣ	307.428	290.334	-17.094	-480.518	GOATS
Κάτω των 6 μηνών	87.005	67.884	-19.121	-841.324	Under 6 months
Άνω των 6 μηνών	220.423	222.450	2.027	360.806	Over 6 months
ΠΟΥΛΕΡΙΚΑ	2.981.000	2.890.000	-91.000	-139.230	POULTRY
ΣΥΝΟΛΟ	..	..	..	2.901.422	TOTAL

ΠΙΝΑΚΑΣ 24β. ΜΕΤΑΒΟΛΗ ΖΩΙΚΟΥ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ, 2011-2012

TABLE 24b. CHANGE IN ANIMAL STOCK, 2011-2012

Είδος ζώου	Αριθμός ζώων στο τέλος του χρόνου		Μεταβολή ζωικού κεφαλαίου (αριθμό)	Αξία μεταβολής ζωικού κεφαλαίου	Type of animal
	Number of animals at the end of year			Value of change in stock	
	2011	2012	Change in stock (number) 2011-2012	€	
ΒΟΟΕΙΔΗ	57.791	58.026	235	408.348	CATTLE
Ζώα γαλακτοφόρου φυλής					Dairy breed cattle
Αγελάδες	24.070	24.101	31	158.479	Cows
Μοσχίδες	10.734	10.679	-55	175.354	Heifers
Ταύροι	1.038	1.471	433	160.057	Bulls
Δαμάλια (<1 χρόνου)	21.072	20.673	-399	-140.762	Calves (< 1 year)
Ζώα εγχώριας φυλής	877	1.102	225	55.220	Local Cattle
ΧΟΙΡΟΙ	439.236	394.706	-44.530	-4.525.507	PIGS
Γουρούνες	40.510	36.344	-4.166	-959.850	Sows
Κάπροι	565	512	-53	-12.641	Boars
Χοιρίδια:					Piglets:
Θηλάζοντα	65.007	60.260	-4.747	-195.024	Suckling
Απογαλακτισμένα (<20 κιλά)	88.368	85.102	-3.266	-182.632	Weaning (<20 κιλά)
20-49 κιλά	97.746	78.244	-19.502	-1.735.959	20-49 kg
50-79 κιλά	80.573	71.282	-9.291	-986.078	50-79 kg
80-99 κιλά	65.253	60.913	-4.340	-569.578	80-99 kg
100 και άνω	1.214	2.049	835	116.255	100 kg and over
ΠΡΟΒΑΤΑ	355.944	346.836	-9.108	-2.378.094	SHEEP
Κάτω των 6 μηνών	98.750	105.502	6.752	232.493	Under 6 months
Άνω των 6 μηνών	257.194	241.334	-15.860	-2.610.587	Over 6 months
ΑΙΓΕΣ	290.334	271.175	-19.159	-4.619.701	GOATS
Κάτω των 6 μηνών	83.347	77.844	-5.503	440.798	Under 6 months
Άνω των 6 μηνών	206.987	193.331	-13.656	-5.060.499	Over 6 months
ΠΟΥΛΕΡΙΚΑ	2.890.000	3.090.000	200.000	509.776	POULTRY
Σ Υ Ν Ο Λ Ο	..	..	..	-10.605.178	T O T A L

ΠΙΝΑΚΑΣ 25. ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΚΥΡΙΟΤΕΡΩΝ ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΙΚΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ, 2008-2012
TABLE 25. PRODUCTION OF MAIN LIVESTOCK PRODUCTS, 2008-2012

Προϊόν Product	2008		2009		2010		2011		2012	
	Ποσό- τητα (τόνοι) Q/ty (tons)	Αξία Value €000's	Ποσό- τητα (τόνοι) Q/ty (tons)	Αξία Value €000's	Ποσό- τητα (τόνοι) Q/ty (tons)	Αξία Value €000's	Ποσό- τητα (τόνοι) Q/ty (tons)	Αξία Value €000's	Ποσό- τητα (τόνοι) Q/ty (tons)	Αξία Value €000's
ΚΡΕΑΣ		207.864	204.946	207.993	206.934	214.443				
Βοδινό	4.248	12.209	4.505	12.794	4.479	12.877	4.826	14.049	5.314	15.623
Πρόβειο	669	1.621	492	1.704	520	1.675	623	1.611	440	1.093
Αρνιού	2.668	12.673	2.255	13.390	2.006	10.800	1.950	10.803	2.610	13.102
Αγρινό	983	2.217	523	1.676	378	1.175	602	1.495	530	1.226
Εριφίου	2.891	13.880	2.216	13.192	1.939	10.387	1.750	8.995	2.152	11.126
Χοιρινό	59.173	87.931	58.102	88.896	57.057	92.718	55.213	95.795	51.722	102.410
Κουνελατιών	834	5.328	410	2.800	848	5.647	870	5.873	863	5.937
Πουλερικών	28.727	72.005	27.134	70.494	27.849	72.714	27.130	68.313	25.297	63.926
ΓΑΛΑ		105.886	106.222	113.266	121.015	119.284				
Αγελαδινό	152.264	77.046	152.100	77.419	151.015	77.320	156.017	81.441	153.740	81.021
Πρόβειο	18.136	15.615	19.091	16.304	23.727	20.476	26.818	23.734	25.211	22.816
Αγρινό	24.581	13.225	22.320	12.499	27.674	15.470	27.888	15.840	26.632	15.447
ΑΥΓΑ	9.880	16.845	9.787	16.990	8.613	14.513	9.472	16.368	9.610	17.039

ΠΙΝΑΚΑΣ 26α. ΖΩΟΤΡΟΦΕΣ ΚΑΤΑ ΕΙΔΟΣ, 2011
TABLE 26a. FEEDING STUFF BY TYPE, 2011

Είδος	Παραγωγή Production		Εισαγωγές (τόνοι) Imports (tons)	Εξαγωγές (τόνοι) Exports (tons)	Μεταβολή Αποθεμάτων (τόνοι) Change in stocks (tons)	Για Σπορά (τόνοι) Used as Seeds (tons)	Χρήση από βιομηχανίες (τόνοι) Used by Factories (tons)	Χρήση ως Ζωοτροφές Used as Feeding Stuff			Items
	Ποσότητα (τόνοι) Quantity (tons)	Αξία Παραγωγής Value of Production						Ποσότητα (τόνοι) Quantity (tons)	Τιμή Price	Αξία Ζωοτροφών Value of Feeds	
	Quantity (tons)	€	Quantity (tons)	€/τόνο €/ton	€						
Κριθάρι	45.716	10.651.828	202.039	0	-3.707	9.080	58.844	183.538	136	24.961.168	Barley
Σιτάρι	23.740	6.314.840	103.696	36	..	..	7.886	2.482	180	446.760	Wheat
'Αχυρο	64.131	6.133.778	0	0	..	0	0	64.131	..	6.133.778	Straw
Αραβόσιτος	0	0	184.332	0	1.269	0	47.865	135.198	178	24.065.244	Maize
Σιμωνάρι	739	329.594	42	0	..	719	0	62	305	18.910	Oats
Πίτερα	14.610	..	12.518	0	..	0	7.986	19.142	115	2.201.330	Bran
Χαρούπια	12.725	2.379.575	0	2.724	..	0	587	9.414	71	668.394	Carobs
Πίττες, σποράλευρα (σογιάλευρο, κλπ)	0	0	141.217	73	..	0	82.579	58.565	241	14.114.096	Oil seed cakes (soya etc.)
Διάφορα υπολείμματα ειδών διατροφής και άλλα παρασκευάσματα	0	0	34.029	1.232	..	0	985	31.812	242	7.698.504	Food wastes and prepared animal feed
Χλωρό χόρτο	..	26.761.984	0	0	..	0	0	..	..	26.761.984	Green fodder
Σύνθετες ζωοτροφές βιομηχανικής εγχώριας παρασκευής	..	72.933.000	0	0	..	0	0	..	..	72.933.000	Compound feeds sold by feeding stuff factories
'Αλλες ζωοτροφές	..	..	..	..	..	..	..	..	..	341.250	Other feeds
ΣΥΝΟΛΟ	..	..	..	..	..	..	..	..	..	180.344.418	TOTAL

.. = δεν εφαρμόζεται ή τα στοιχεία αυτά δεν χρησιμοποιούνται για τον υπολογισμό των ποσοτήτων των ζωοτροφών
 .. = not applicable or data not used for the computation of quantities used as feeding stuff

ΠΙΝΑΚΑΣ 26β. ΖΩΟΤΡΟΦΕΣ ΚΑΤΑ ΕΙΔΟΣ, 2012
TABLE 26b. FEEDING STUFF BY TYPE, 2012

Είδος	Παραγωγή Production		Εισαγωγές (τόνοι) Imports (tons)	Εξαγωγές (τόνοι) Exports (tons)	Μεταβολή Αποθεμάτων (τόνοι) Change in stocks (tons)	Για Σπορά (τόνοι) Used as Seeds (tons)	Χρήση από βιο- μηχανίες (τόνοι) Used by Factories (tons)	Χρήση ως Ζωοτροφές Used as Feeding Stuff			Items
	Ποσότητα (τόνοι) Quantity (tons)	Αξία Παραγωγής Value of Production						Ποσότητα (τόνοι) Quantity (tons)	Τιμή Price	Αξία Ζωοτροφών Value of Feeds	
	Quantity (tons)	€	Quantity (tons)	€ /τόνο €/ton	€						
Κριθάρι	67.028	16.354.832	126.861	0	-3.159	8.565	58.844	129.639	139	18.019.821	Barley
Σιτάρι	22.923	5.822.442	101.413	11	..	..	7.886	2.807	173	485.611	Wheat
'Αχυρο	58.920	4.772.750	0	0	..	0	0	58.920	..	4.772.750	Straw
Αραβόσιτος	0	0	190.626	0	-1.862	0	47.865	144.623	176	25.453.648	Maize
Σιφονάρι	796	344.668	59	0	..	507	0	348	296	103.008	Oats
Πίτταρα	14.600	..	9.028	0	..	0	7.986	15.642	112	1.751.904	Bran
Χαρούπια	9.123	2.143.905	0	4.078	..	0	587	4.458	72	320.976	Carobs
Πίττες, σποράλευρα (σογιάλευρο, κλπ)	0	0	116.774	0	..	0	75.470	41.304	242	9.995.586	Oil seed cakes (soya etc.)
Διάφορα υπολείμματα ειδών διατροφής και άλλα παρασκευάσματα	0	0	51.081	2.071	..	0	985	48.025	237	11.381.925	Food wastes and prepared animal feed
Χλωρό χόρτο	..	32.052.403	0	0	..	0	0	..	..	32.052.403	Green fodder
Σύνθετες ζωοτροφές βιομηχανικής εργχρίας παρασκευής	..	64.219.000	0	0	..	0	0	..	..	64.219.000	Compound feeds sold by feeding stuff factories
'Αλλες ζωοτροφές	..	..	..	..	..	..	..	..	..	470.362	Other feeds
ΣΥΝΟΛΟ	..	..	..	..	..	..	..	..	..	169.026.994	TOTAL

.. = δεν εφαρμόζεται ή τα στοιχεία αυτά δεν χρησιμοποιούνται για τον υπολογισμό των ποσοτήτων των ζωοτροφών
.. = not applicable or data not used for the computation of quantities used as feeding stuff

ΠΙΝΑΚΑΣ 27α. ΧΡΗΣΗ ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΙΚΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΚΑΤΑ ΠΡΟΙΟΝ, 2011 (σε τιμές παραγωγού)
TABLE 27a. LIVESTOCK OUTPUT BY PRODUCT AND FINAL USE, 2011 (at producer's prices)

Προϊόν	Σύνολο Παραγωγής		Εξαγωγές		Κρατήσεις για σπορά, ζωοτροφή κ.λ.π.		Πολήσεις σε Βιομηχανίες		Κατανάλωση		Product
	Total Production		Exports		Retained for inputs		Sales to Industry and other Sectors		Final Consumption		
	Ποσό- τιτρα (τόνοι)	Αξία Value €000's	Ποσό- τιτρα (τόνοι)	Αξία Value €000's	Ποσό- τιτρα (τόνοι)	Αξία Value €000's	Ποσό- τιτρα (τόνοι)	Αξία Value €000's	Ποσό- τιτρα (τόνοι)	Αξία Value €000's	
<i>Κρέας</i>	..	208.538	..	12.261	..	0	..	14.023	..	182.255	<i>Meat</i>
Βοδινό	4.826	14.049	36	84	0	0	75	218	4.715	13.747	Beef
Αιγοπρόβειο	4.925	22.904	0	0	0	0	0	0	4.925	22.904	Sheep and Goat
Χοιρινό	55.213	95.795	4.688	8.128	0	0	4.857	8.111	45.668	79.556	Pork
Πουλερικών	27.130	68.313	1.608	4.049	0	0	2.261	5.693	23.261	58.571	Poultry
Άλλα είδη	..	7.477	..	0	..	0	..	0	..	7.477	Other meat
Γάλα	210.723	121.015	0	0	23.769	15.483	185.122	104.440	1.832	1.092	Milk
Αυγά	9.472	16.368	133	317	1.638	2.904	0	0	7.701	13.147	Eggs
Άλλα κτηνοτροφικά	..	3.728	..	123	..	807	..	861	..	1.937	Other livestock
ΜΕΤΑΒΟΛΗ ΖΩΙΚΟΥ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ (1)	..	3.838	..	841	..	0	..	0	..	0	CHANGE IN ANIMAL STOCK (1)
ΣΥΝΟΛΟ ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΙΚΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ	..	353.487	..	13.542	..	19.194	..	119.324	..	198.430	TOTAL LIVESTOCK OUTPUT

Σημ.: (1) Μέρος (ζώα αναπαραγωγής) εντάσσεται στις κεφαλαίουχικές επενδύσεις και μέρος στη μεταβολή αποθεμάτων
 Notes: (1) Part (breeding stock) is an element of fixed capital formation and part is change in stocks

ΠΙΝΑΚΑΣ 27β. ΧΡΗΣΗ ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΙΚΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΚΑΤΑ ΠΡΟΙΟΝ, 2012 (σε τιμές παραγωγού)
TABLE 27b. LIVESTOCK OUTPUT BY PRODUCT AND FINAL USE, 2012 (at producer's prices)

Προϊόν	Σύνολο Παραγωγής		Εξαγωγές		Κρατήσεις για σπορά, ζωοτροφή κ.λπ.		Πωλήσεις σε Βιομηχανίες		Κατανάλωση		Product
	Total Production		Exports		Retained for inputs		Sales to Industry and other Sectors		Final Consumption		
	Ποσό- τητα (τόνοι)	Αξία Value €000's	Ποσό- τητα (τόνοι)	Αξία Value €000's	Ποσό- τητα (τόνοι)	Αξία Value €000's	Ποσό- τητα (τόνοι)	Αξία Value €000's	Ποσό- τητα (τόνοι)	Αξία Value €000's	
<i>Κρέας</i>	..	216.044	..	9.062	..	0	..	24.648	..	182.334	<i>Meat</i>
Βοδινό	5.314	15.623	48	113	0	0	190	559	5.076	14.951	Beef
Αγροπρόβειο	5.732	26.547	0	0	0	0	0	0	5.732	26.547	Sheep and Goat
Χοιρινό	51.722	102.410	2.604	5.156	0	0	6.949	13.759	42.169	83.495	Pork
Πουλερικών	25.297	63.926	1.501	3.793	0	0	4.088	10.330	19.708	49.803	Poultry
Άλλα είδη	..	7.538	..	0	..	0	..	0	..	7.538	Other meat
Γάλα	205.583	119.284	0	0	22.694	15.048	181.111	103.163	1.778	1.073	Milk
Αυγά	9.610	17.039	190	478	872	1.569	0	0	8.549	14.992	Eggs
Άλλα κτηνοτροφικά	..	4.157	..	12	..	895	..	1.162	..	2.088	Other livestock
ΜΕΤΑΒΟΛΗ ΖΩΙΚΟΥ	..	-10.605	..	881	..	0	..	0	..	0	CHANGE IN ANIMAL STOCK (1)
ΣΥΝΟΛΟ ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΙΚΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ	..	345.919	..	10.433	..	17.512	..	128.973	..	200.487	TOTAL LIVESTOCK OUTPUT

Σημ.: (1) Μέρος (ζώα αναπαραγωγής) εντάσσεται στις κεφαλαιουχικές επενδύσεις και μέρος στη μεταβολή αποθεμάτων
 Notes: (1) Part (breeding stock) is an element of fixed capital formation and part is change in stocks

ΠΙΝΑΚΑΣ 28. ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΗ ΚΑΤΑΝΑΛΩΣΗ ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΙΚΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ 1993-2012
 TABLE 28. PER CAPITA CONSUMPTION OF LIVESTOCK PRODUCTS 1993-2012

Προϊόν	Μονάδα Ποσότητας Unit of quantity	2011			2012			Μέση ετήσια κατανάλωση Average annual consumption 1993 - 2012			Product
		Εγχώρια Παραγωγή Local Production	Εισαγωγές Imports	Σύνολο Total	Εγχώρια Παραγωγή Local Production	Εισαγωγές Imports	Σύνολο Total	Εγχώρια Παραγωγή Local Production	Εισαγωγές Imports	Σύνολο Total	
Γάλα (παστεριωμένο)	λίτρα/litres	88,5	3,5	92,0	84,7	5,3	90,0	86,6	1,1	87,7	Milk (pasteurised)
Τυριά	Κιλά/Kg	13,1	11,6	24,7	11,0	11,6	22,6	13,4	7,1	20,5	Cheese
Χαλλούμι	"	8,0	2,0	10,0	6,9	2,1	9,0	7,3	0,7	8,0	Halloumi
Άλλα είδη	"	5,1	9,6	14,7	4,1	9,5	13,6	6,1	6,4	12,5	Other types
Αυγά	Αρ./No.	149,4	0,8	150,2	159,0	1,5	160,5	187,5	2,6	190,1	Eggs
Κρέας	Κιλά/Kg	92,5	14,3	106,8	85,3	17,1	102,4	105,3	7,4	112,7	Meat
Βοδινό	"	5,5	2,1	7,6	5,9	2,1	8,0	5,1	2,4	7,5	Beef
Χοιρινό	"	53,0	2,8	55,8	48,7	4,7	53,4	50,5	1,0	51,5	Pork
Ποιλερικών	"	27,0	7,9	34,9	22,8	1,4	24,2	37,4	2,0	39,4	Poultry
Αιγοπρόβειο	"	5,7	1,5	7,2	6,6	8,9	15,5	10,5	2,0	12,5	Sheep and Goat
Άλλα είδη	"	1,3	0,0	1,3	1,3	0,0	1,3	1,8	0,0	1,8	Other

ΜΕΡΟΣ Ε: ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΔΕΥΤΕΡΟΓΕΝΩΝ ΠΡΟΙΟΝΤΩΝ

PART E: ANCILLARY PRODUCTION

ΠΙΝΑΚΑΣ 29. ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΔΕΥΤΕΡΟΓΕΝΩΝ ΠΡΟΙΟΝΤΩΝ, 2011 - 2012

TABLE 29. ANCILLARY PRODUCTION, 2011 - 2012

Π ρ ο ῖ ὄ ν	2011			2012			P r o d u c t
	Ποσότητα (τόνοι)	Τιμή Παραγωγού Producer's Price	Αξία Παραγωγής Value of Production	Ποσότητα (τόνοι)	Τιμή Παραγωγού Producer's Price	Αξία Παραγωγής Value of Production	
		Quantity (tons)	€/ton		€	Quantity (tons)		€/ton	€
ΑΜΠΕΛΟΥΡΓΙΚΑ ΠΡΟΙΟΝΤΑ			1.916.223			1.912.930	GRAPE PRODUCTS
Σταφίδες							Raisins
Σουλτανίνας	50	1.215	60.750	50	1.243	62.150	Sultana
Ζιβανία	512	2.802	1.434.624	498	2.885	1.436.730	Zivania
Άλλα (κρασί, ξύδι κλπ)	327	1.287	420.849	325	1.274	414.050	Other grape products (wine, vinegar etc.)
ΓΑΛΑΚΤΟΚΟΜΙΚΑ ΠΡΟΙΟΝΤΑ			35.624.911			34.223.650	MILK PRODUCTS
Χαλούμι	2.741	11.388	31.214.508	2.612	11.496	30.027.552	Halloumi cheese
Αναρή	783	2.941	2.302.803	746	2.913	2.173.098	Anari
Άλλα προϊόντα (τραχανάς, γιαούρτι)	..	..	2.107.600	..	..	2.023.000	Other milk products (trakhanas, yogurt)
ΣΥΝΟΛΟ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ	..	..	37.541.134	..	..	36.136.580	TOTAL OUTPUT

Έ ξ ο δ α	2011			2012			I n p u t s
	Ποσότητα (τόνοι)	Τιμή Παραγωγού Producer's Price	Αξία Παραγωγής Value of Production	Ποσότητα (τόνοι)	Τιμή Παραγωγού Producer's Price	Αξία Παραγωγής Value of Production	
		Quantity (tons)	€/ton		€	Quantity (tons)		€/ton	€
Σταφύλια για: Σταφίδες							Grapes used for: Raisins
Σουλτανίνας	535	253	135.355	330	254	83.820	Sultana
Ζιβανία	2.550	249	634.950	2.500	253	632.500	Zivania
Άλλα προϊόντα	320	244	78.080	315	241	75.915	Other products
Γάλα για παραγωγή γαλακτοκομικών προϊόντων	23.769	651	15.473.619	22.694	663	15.046.122	Milk used for dairy products
Άλλα υλικά	..	..	1.068.100	..	..	1.024.600	Other inputs
ΣΥΝΟΛΟ ΕΞΟΔΩΝ	..	..	17.390.104	..	..	16.862.957	TOTAL INPUTS

ΠΙΝΑΚΑΣ 30α. ΧΡΗΣΗ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΔΕΥΤΕΡΟΓΕΝΗ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ ΚΑΤΑ ΠΡΟΪΟΝ, 2011 (σε τιμές παραγωγού)
TABLE 30a. ANCILLARY PRODUCTION OUTPUT BY PRODUCT AND FINAL USE, 2011 (at producer's prices)

Προϊόν	Σύνολο Παραγωγής		Εξαγωγές		Κρατήσεις για σπορά, ζωοτροφή κ.λ.π.		Πολήσεις σε Βιομηχανίες και other Sectors		Κατανάλωση		Product
	Total Production		Exports		Retained for inputs		Sales to Industry and other Sectors		Final Consumption		
	Ποσό-τητα (τόνοι)	Αξία Value	Ποσό-τητα (τόνοι)	Αξία Value	Ποσό-τητα (τόνοι)	Αξία Value	Ποσό-τητα (τόνοι)	Αξία Value	Ποσό-τητα (τόνοι)	Αξία Value	
	Q/ty (tons)	€000's	Q/ty (tons)	€000's	Q/ty (tons)	€000's	Q/ty (tons)	€000's	Q/ty (tons)	€000's	
Σταφίδες	50	61	0	0	0	0	49	60	1	1	Raisins
Ζιβανία	512	1.435	0	0	0	0	501	1.404	11	31	Zivania
Τυριά	2.741	31.215	0	0	0	0	0	0	2.741	31.215	Cheese
Άλλα γαλακτοκομικά και αμπελοοργικά προϊόντα	..	4.831	..	0	..	0	..	0	..	4.831	Other milk and grape products
Κασοξύλα	..	421	..	0	..	253	..	0	..	168	Firewood
ΣΥΝΟΛΟ	..	37.963	..	0	..	253	..	1.464	..	36.246	TOTAL

ΠΙΝΑΚΑΣ 30β. ΧΡΗΣΗ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΔΕΥΤΕΡΟΓΕΝΗ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ ΚΑΤΑ ΠΡΟΪΟΝ, 2012 (σε τιμές παραγωγού)
TABLE 30b. ANCILLARY PRODUCTION OUTPUT BY PRODUCT AND FINAL USE, 2012 (at producer's prices)

Προϊόν	Σύνολο Παραγωγής		Εξαγωγές		Κρατήσεις για σπορά, ζωοτροφή κ.λ.π.		Πολήσεις σε Βιομηχανίες και other Sectors		Κατανάλωση		Product
	Total Production		Exports		Retained for inputs		Sales to Industry and other Sectors		Final Consumption		
	Ποσό-τητα (τόνοι)	Αξία Value	Ποσό-τητα (τόνοι)	Αξία Value	Ποσό-τητα (τόνοι)	Αξία Value	Ποσό-τητα (τόνοι)	Αξία Value	Ποσό-τητα (τόνοι)	Αξία Value	
	Q/ty (tons)	€000's	Q/ty (tons)	€000's	Q/ty (tons)	€000's	Q/ty (tons)	€000's	Q/ty (tons)	€000's	
Σταφίδες	50	62	0	0	0	0	49	61	1	1	Raisins
Ζιβανία	498	1.437	0	0	0	0	487	1.406	11	31	Zivania
Τυριά	2.612	30.028	0	0	0	0	0	0	2.612	30.028	Cheese
Άλλα γαλακτοκομικά και αμπελοοργικά προϊόντα	..	4.610	..	0	..	0	..	0	..	4.610	Other milk and grape products
Κασοξύλα	..	404	..	0	..	242	..	0	..	162	Firewood
ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ	..	36.541	..	0	..	242	..	1.467	..	34.832	TOTAL

ΜΕΡΟΣ Ζ: ΔΑΣΗ, ΚΥΝΗΓΙ ΚΑΙ ΑΛΙΕΙΑ

PART F: FORESTRY, HUNTING AND FISHING

ΠΙΝΑΚΑΣ 31. ΔΑΣΙΚΗ ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΚΑΙ ΕΞΟΔΑ, 2008-2012
TABLE 31. FORESTRY OUTPUT AND INPUTS, 2008-2012

Παραγωγή	2008		2009		2010		2011		2012		Output
	Ποσό- τητα Q/ty	Αξία Value €	Ποσό- τητα Q/ty	Αξία Value €	Ποσό- τητα Q/ty	Αξία Value €	Ποσό- τητα Q/ty	Αξία Value €	Ποσό- τητα Q/ty	Αξία Value €	
ΚΥΒΕΡΝΗΤΙΚΟΣ ΤΟΜΕΑΣ Ευλεία (m ³)	4.403	1.569.175 217.490	5.802	1.492.542 292.359	4.464	1.506.425 294.899	4.130	2.826.900 257.300	4.240	2.086.000 254.800	GOVERNMENT SECTOR Timber (m ³)
Κασσόξυλα, σπόροι, φυτό, χριστουγεννιάτικα δένδρα και άλλα δασικά προϊόντα	..	374.185	..	397.060	..	367.033	..	1.630.000	..	1.105.400	Fuel wood, seeds, plants, christmas trees and other forest products
Αναδάσωση και δασοκομία	..	977.500	..	803.123	..	844.493	..	939.600	..	725.800	Reforestation and silviculture
ΙΔΙΩΤΙΚΟΣ ΤΟΜΕΑΣ Ευλεία (m ³)	11.989	1.688.112 592.257	1.862	465.557 93.808	2.190	540.805 144.672	2.047	543.712 127.548	1.332	732.100 88.000	PRIVATE SECTOR Timber (m ³)
Κασσόξυλα	..	23.005	..	10.729	..	5.813	..	36.176	..	14.900	Fuel wood
Κάρβουνα (τόνοι)	2.970	1.072.850	660	361.020	680	390.320	662	379.988	1.217	629.200	Charcoal (tons)
ΣΥΝΟΛΟ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ	..	3.257.287	..	1.958.099	..	2.047.230	..	3.370.612	..	2.818.100	TOTAL OUTPUT

Είδη	2008		2009		2010		2011		2012		Inputs
	€	€	€	€	€	€	€	€	€		
										€	
Καύσιμα, επιδιορθώσεις, ενοικίαση μηχανημάτων και άλλα έξοδα υλοτομίας: Κυβερνητικός τομέας Ιδιωτικός τομέας	1.139.230 489.170	1.122.341 115.197	1.337.579 135.504	973.320 127.300	734.300 215.583	Fuels, repairs, hiring of machinery and other costs of felling and logging: Government Sector Private Sector					
ΣΥΝΟΛΟ ΕΞΟΔΩΝ	1.628.400	1.237.538	1.473.083	1.100.620	949.883	TOTAL INPUTS					

ΠΙΝΑΚΑΣ 32. ΚΥΝΗΓΙ, ΛΕΙΑ ΚΑΙ ΕΞΟΔΑ, 2008-2012
TABLE 32. HUNTING, OUTPUT AND INPUTS, 2008-2012

Παραγωγή/Εξόδα	2008		2009		2010		2011		2012		Output/Inputs
	€000's	€000's	€000's	€000's	€000's	€000's	€000's	€000's	€000's		
										€000's	
ΠΑΡΑΓΩΓΗ Αξία κυνηγίου	13.398	14.701	21.073	23.383	22.009	OUTPUT Game killed					
ΕΞΟΔΑ Φυσίγγια και άλλα υλικά	10.023	4.047	7.986	6.990	10.047	INPUTS Cartridges and other costs					

ΠΙΝΑΚΑΣ 33β. ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΑΛΙΕΙΑΣ, 2008-2012 (σε σταθερές τιμές του 1995)
TABLE 33b. FISHING OUTPUT, 2008-2012 (at constant 1995 prices)

Π α ρ α γ ω γ ή	2008		2009		2010		2011		2012		Output
	Ποσότητα (τόνοι)	Αξία Value	Ποσότητα (τόνοι)	Αξία Value	Ποσότητα (τόνοι)	Αξία Value	Ποσότητα (τόνοι)	Αξία Value	Ποσότητα (τόνοι)	Αξία Value	
	Q/ty (tons)	€000's	Q/ty (tons)	€000's	Q/ty (tons)	€000's	Q/ty (tons)	€000's	Q/ty (tons)	€000's	
ΘΑΛΑΣΣΙΑ ΑΛΙΕΙΑ	1.972	8.395	1.397	5.559	1.379	6.118	1.165	4.149	1.302	4.673	SEA FISHERY
Ποράκια αλιεία	1.147	5.537	815	4.226	854	4.221	748	3.273	790	3.284	Inshore fishery
Αλιεία με φράτες	825	2.858	582	1.333	526	1.897	417	1.353	512	1.389	Trawl fishery
ΘΑΛΑΣΣΙΑ ΙΧΘΥΟΚΑΛΛΙΕΡΓΕΙΑ											MARINE AQUACULTURE
Ψάρια	3.507	29.461	3.338	28.041	3.978	33.418	4.594	38.589	4.272	35.888	Fish
Γόνος	..	3.571	..	3.532	..	3.349	..	6.434	..	3.746	Fry
Γαρίδες	35	478	8	108	0	0	7	101	7	92	Shrimp
ΙΧΘΥΟΚΑΛΛΙΕΡΓΕΙΑ ΓΛΥΚΟΥ ΝΕΡΟΥ											INLAND WATERS AQUACULTURE
Πέστροφα	58	475	52	426	65	533	66	541	55	451	Trout
ΣΥΝΟΛΟ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ	..	42.380	..	37.667	..	43.417	..	49.813	..	44.849	TOTAL OUTPUT

ΠΙΝΑΚΑΣ 34α. ΑΛΙΕΙΑ, ΕΝΔΙΑΜΕΣΗ ΑΝΑΛΩΣΗ, 2008-2012 (σε τρέχουσες τιμές)

TABLE 34a. FISHING, INTERMEDIATE INPUTS, 2008-2012 (at current prices)

Έξοδα	2008	2009	2010	2011	2012	Inputs
	€000's	€000's	€000's	€000's	€000's	
Καύσιμα και ηλεκτρισμός	2.524	2.229	2.910	2.930	3.033	Fuel and electricity
Επιδιορθώσεις σκαφών και υποστατικών	987	894	1.949	1.193	1.740	Repairs of boats and buildings
Άλλα	9.254	14.334	10.933	4.359	4.669	Other
ΣΥΝΟΛΟ ΕΞΟΔΩΝ	12.765	17.457	15.792	8.482	9.442	TOTAL INPUTS

ΠΙΝΑΚΑΣ 34β. ΑΛΙΕΙΑ, ΕΝΔΙΑΜΕΣΗ ΑΝΑΛΩΣΗ, 2008-2012 (σε σταθερές τιμές του 1995)

TABLE 34b. FISHING, INTERMEDIATE INPUTS, 2008-2012 (at constant 1995 prices)

Έξοδα	2008	2009	2010	2011	2012	Inputs
	€000's	€000's	€000's	€000's	€000's	
Καύσιμα και ηλεκτρισμός	799	1.674	1.786	1.476	1.446	Fuel and electricity
Επιδιορθώσεις σκαφών και υποστατικών	667	2.412	2.537	2.167	3.139	Repairs of boats and buildings
Άλλα	8.399	15.828	13.997	5.639	5.746	Other
ΣΥΝΟΛΟ ΕΞΟΔΩΝ	9.864	19.914	18.320	9.281	10.331	TOTAL INPUTS

ΠΙΝΑΚΑΣ 35. ΚΑΤΑ ΚΕΦΑΛΗ ΚΑΤΑΝΑΛΩΣΗ 1993-2012

TABLE 35. PER CAPITA CONSUMPTION 1993-2012

Προϊόν	Μονάδα Ποσότητας Unit of quantity	2011			2012			Μέση ετήσια κατανάλωση Average annual consumption			Product
		Εγχώρια Παραγωγή Local Production	Εισαγωγές Imports	Σύνολο Total	Εγχώρια Παραγωγή Local Production	Εισαγωγές Imports	Σύνολο Total	1993 - 2012			
								Εγχώρια Παραγωγή Local Production	Εισαγωγές Imports	Σύνολο Total	
Ψάρια φρέσκα και κατεψυγμένα	Κιλά/Kg	2,9	11,6	14,5	3,0	11,0	14,0	4,2	10,8	15,0	Fish fresh, chilled or frozen

ΠΙΝΑΚΑΣ 36. ΑΛΙΕΙΑ ΨΑΡΙΩΝ ΚΑΤΑ ΕΙΔΟΣ, 2008-2012

TABLE 36. FISH CAUGHT BY KIND, 2008-2012

(Τόνοι-tons)

Είδη ψαριών	2008	2009	2010	2011	2012	Species
ΘΑΛΑΣΣΙΑ ΑΛΙΕΙΑ						SEA FISH
Μαρίδες	244	212	183	82	124	Picarel
Γόπες	338	258	256	109	111	Bogne
Στρίλια	49	33	32	23	22	Striped mullet
Μπαρπούνια	112	55	90	46	41	Red mullet
Οκταπόδια	112	43	34	41	41	Octopuses
Σουπιές και καλαμάρια	46	54	59	45	37	Cuttlefish and Squid
Ορφοί, βλάχοι, σφυρίδες	8	17	8	16	10	Dusky groupers, groupers, white groupers
Σοργοί	48	49	22	29	15	White seabream
Λιθρίνια	22	13	15	13	13	Common pandora
Φατσούκλια	24	15	16	11	33	Axillary seabream
Φαγκριά	18	60	10	15	9	Common seabream
Συναγρίδες	12	14	7	6	10	Common dentex
Μινέρια	5	6	5	8	12	Greater amberjack
Παλαμίδες	5	6	6	0	1	Little tuna
Σκάροι	37	51	52	25	31	Parrot fish
Ξιφίες	56	226	32	35	35	Swordfish
Μένουλες	45	23	23	47	30	Blotched picarel
Άλλα είδη	790	264	526	614	727	Other
ΙΧΘΥΟΚΑΛΛΙΕΡΓΕΙΑ						AQUACULTURE
Λαυράκια, τσιπούρες κλπ.	3.507	3.338	3.978	4.594	4.272	Seabass, gilt-head seabream etc.
Πέστροφες	58	52	65	66	55	Rainbow trout
Γαρίδες	35	8	0	7	7	Shrimp
ΣΥΝΟΛΟ	5.572	4.797	5.419	5.832	5.636	TOTAL

ΠΙΝΑΚΑΣ 37α. ΧΡΗΣΗ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΑΠΟ ΆΛΛΟΥΣ ΤΟΜΕΙΣ ΚΑΤΑ ΠΡΟΪΟΝ, 2011 (σε τιμές παραγωγού)
TABLE 37a. OUTPUT FROM OTHER SECTORS BY PRODUCT AND FINAL USE, 2011 (at producer's prices)

Προϊόν	Σύνολο Παραγωγής		Εξαγωγές		Κρατήσεις για σπορά, ζωοτροφή κ.λ.π.		Πωλήσεις σε Βιομηχανίες και other Sectors		Κατανάλωση		Product
	Total Production		Exports		Retained for inputs		Sales to Industry and other Sectors		Final Consumption		
	Ποσό- τιητα (τόνοι)	Αξία Value €000's	Ποσό- τιητα (τόνοι)	Αξία Value €000's	Ποσό- τιητα (τόνοι)	Αξία Value €000's	Ποσό- τιητα (τόνοι)	Αξία Value €000's	Ποσό- τιητα (τόνοι)	Αξία Value €000's	
ΔΑΣΗ (1)(2)	..	3.371	..	0	..	98	..	385	..	2.889	FORESTRY (1)(2)
ΑΛΙΕΙΑ	..	38.767	..	15.859	..	2.792	..	0	..	20.115	FISHING
ΚΥΝΗΓΙ	..	23.382	..	0	..	0	..	0	..	23.382	HUNTING
ΙΔΙΟΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ ΑΠΟ ΓΕΩΡΓΟΥΣ (3)	..	17.425	..	0	..	0	..	0	..	0	OWN ACCOUNT FIXED CAPITAL FORMATION (3)
ΣΥΝΟΛΟ	..	82.945	..	15.859	..	2.890	..	385	..	46.386	TOTAL

ΠΙΝΑΚΑΣ 37β. ΧΡΗΣΗ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΑΠΟ ΆΛΛΟΥΣ ΤΟΜΕΙΣ ΚΑΤΑ ΠΡΟΪΟΝ, 2012 (σε τιμές παραγωγού)
TABLE 37b. OUTPUT FROM OTHER SECTORS BY PRODUCT AND FINAL USE, 2012 (at producer's prices)

Προϊόν	Σύνολο Παραγωγής		Εξαγωγές		Κρατήσεις για σπορά, ζωοτροφή κ.λ.π.		Πωλήσεις σε Βιομηχανίες και other Sectors		Κατανάλωση		Product
	Total Production		Exports		Retained for inputs		Sales to Industry and other Sectors		Final Consumption		
	Ποσό- τιητα (τόνοι)	Αξία Value €000's	Ποσό- τιητα (τόνοι)	Αξία Value €000's	Ποσό- τιητα (τόνοι)	Αξία Value €000's	Ποσό- τιητα (τόνοι)	Αξία Value €000's	Ποσό- τιητα (τόνοι)	Αξία Value €000's	
ΔΑΣΗ (1)(2)	..	2.818	..	0	..	193	..	343	..	2.282	FORESTRY (1)(2)
ΑΛΙΕΙΑ	..	34.146	..	12.906	..	1.781	..	0	..	19.459	FISHING
ΚΥΝΗΓΙ	..	22.009	..	0	..	0	..	0	..	22.009	HUNTING
ΙΔΙΟΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ ΑΠΟ ΓΕΩΡΓΟΥΣ (3)	..	18.874	..	0	..	0	..	0	..	0	OWN ACCOUNT FIXED CAPITAL FORMATION (3)
ΣΥΝΟΛΟ	..	77.847	..	12.906	..	1.974	..	343	..	43.750	TOTAL

Σημ./Notes: (1) Μέρος της παραγωγής (δενδρύλια) αποτελεί στοιχείο των κεφαλαίου επενδύσεων. / Part of output (tree plants) is an element of fixed capital formation
 (2) Μέρος της παραγωγής (π.χ. Αναδάσωσης) αποτελεί στοιχείο των κεφαλαίου επενδύσεων. / Part of output (i. e. reforestation) is an element of fixed capital formation
 (3) Όλη η παραγωγή εντάσσεται στις κεφαλαίου επενδύσεις. / All output is fixed capital formation

ΜΕΡΟΣ Η: ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

PART D: APPENDIX

Αρ. Φακ. 5.27.06.21
Τηλ.: 22602169-22605124
Φαξ: 22602770-22661313

ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ
1444 ΛΕΥΚΩΣΙΑ

ΕΡΕΥΝΑ ΓΕΩΡΓΙΚΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ 2012

ΑΓΟΡΕΣ ΟΣΠΡΙΩΝ, ΞΗΡΩΝ ΚΑΡΠΩΝ, ΕΛΙΩΝ ΚΑΙ ΑΛΛΩΝ ΠΡΟΙΟΝΤΩΝ

1. Επωνυμία επιχείρησης/Οργανισμού:
2. Διεύθυνση:
3. Τηλέφωνο:
4. Όνομα προσώπου που έδωσε τα στοιχεία:

ΑΓΟΡΕΣ ΠΡΟΙΟΝΤΩΝ ΕΓΧΩΡΙΑΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ 2012

Προϊόν	Αγορές απευθείας από τους παραγωγούς	
	Ποσότητα (κιλά)	Μέση τιμή (€/κιλό)
1. Αμύγδαλα
2. Κουκιά
3. Λουβιά
4. Ρεβύθια
5. Φακή
6. Λουβάνα
7. Σισάμι
8. Φυστίκια
9. Βίκος και Ρόβι
10. Φαβέττα
11. Φασόλια
12. Καρύδια
α) φρέσκα
β) ξηρά
13. Φουντούκια
14. Χαλεπιανά
15. Ελιές
α) πράσινες
β) μαύρες
16. Μαλλί (προβάτου)
17. Άλλα (καθορίστε)
.....
.....

Ημερομηνία:

Υπογραφή:

Αρ. Φακ. 5.27.06.21
Τηλ: 22602169-22605124
Φαξ: 22602770-22661313

ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ
1444 ΛΕΥΚΩΣΙΑ

ΕΡΕΥΝΑ ΓΕΩΡΓΙΚΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ 2012

ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΜΑΝΙΤΑΡΙΩΝ

1. Επωνυμία Επιχείρησης/Οργανισμού:
2. Διεύθυνση:
3. Τηλέφωνο:
4. Όνομα προσώπου που έδωσε τα στοιχεία:

ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΜΑΝΙΤΑΡΙΩΝ ΓΙΑ ΤΟ ΕΤΟΣ 2012

ΜΕΓΕΘΟΣ	ΠΑΡΑΓΩΓΗ (τόνοι)	ΜΕΣΗ ΤΙΜΗ ΠΩΛΗΣΗΣ (€/τόνο)	ΑΞΙΑ (€)
Μικρό Μέγεθος			
Μέγαλο Μέγεθος			
ΣΥΝΟΛΟ			

Ημερομηνία:

Υπογραφή:

Αρ. Φακ. 5.27.06.21
Τηλ.: 22602169-22605124
Φαξ: 22602770-22661313

ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ
1444 ΛΕΥΚΩΣΙΑ

ΕΡΕΥΝΑ ΓΕΩΡΓΙΚΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ 2012 ΜΕΤΑΠΟΙΗΣΗ ΕΛΙΩΝ

1. Επωνυμία Ελαιοτριβείου:
2. Διεύθυνση:
3. Τηλέφωνο:
4. Όνομα προσώπου που παρέχει τα στοιχεία:

Α. ΠΟΣΟΤΗΤΑ ΕΛΙΩΝ ΓΙΑ ΜΕΤΑΠΟΙΗΣΗ - ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΛΑΔΙΟΥ

Μήνας	Ελιές (κιλά)	Λάδι (κιλά)
Οκτώβριος 2012		
Νοέμβριος 2012		
Δεκέμβριος 2012		
Ιανουάριος 2013		
Φεβρουάριος 2013		
Μάρτιος 2013		
ΣΥΝΟΛΟ		

Β. ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΠΥΡΗΝΑ

ΣΥΝΟΛΟ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΠΥΡΗΝΑ ΕΛΙΑΣ (κιλά)	ΠΩΛΗΣΕΙΣ ΠΥΡΗΝΑ (κιλά)	ΚΡΑΤΗΣΕΙΣ ΠΥΡΗΝΑ (κιλά)

Ημερομηνία:.....

Υπογραφή:.....

Αρ. Φακ. 5.27.06.21
 Τηλ.: 22602169-22605124
 Φαξ: 22602770-22661313

ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ
 1444 ΛΕΥΚΩΣΙΑ

ΕΡΕΥΝΑ ΓΕΩΡΓΙΚΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ 2012
ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΣΠΟΡΟΦΥΤΩΝ

1. Επωνυμία Επιχείρησης/Οργανισμού :
2. Διεύθυνση :
3. Τηλέφωνο :
4. Όνομα προσώπου που έδωσε τα στοιχεία :

ΕΙΔΟΣ ΠΡΟΙΟΝΤΟΣ	ΣΠΟΡΟΦΥΤΑ		Αξία Σπόρων που χρησιμοποιήθηκαν και αγοράστηκαν απευθείας από εσάς (€)		Αξία Σπόρων που χρησιμοποιήθηκαν και αγοράστηκαν από τους παραγωγούς (€)		Αξία Σπόρων δική σας εισαγωγής (€)
	ΣΥΝΟΛΙΚΗ ΠΑΡΑΓΩΓΗ (σε χιλιάδες)	ΣΥΝΟΛΙΚΗ ΑΞΙΑ (€)	ΣΥΝΗΘΗΣ	ΥΒΡΙΔΙΑ	ΣΥΝΗΘΗΣ	ΥΒΡΙΔΙΑ	
Τομάτες υποστυλ.							
Τομάτες μη υποστυλ.							
Αγγουράκι χωραφιού							
Αγγουράκι θερμοκηπ.							
Πεπόνια							
Καρπούζια							
Κραμπιά							
Κουνουπίδια							
Μπρόκολα							
Φασολάκι							
Κουλούμπρες							
Κολοκυθάκια							
Μελιντζάνες							
Πιπέρια							
Φράουλες							
Σέλινια							
Χόρτα δέσμης							
Άλλα είδη (αναφέρετε)							
ΣΥΝΟΛΟ							

Ημερομηνία:

Υπογραφή:

ΕΡΕΥΝΑ ΓΕΩΡΓΙΚΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ 2012

ΓΕΩΡΓΙΚΑ ΠΡΟΙΟΝΤΑ ΓΙΑ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΚΗ ΕΠΕΞΕΡΓΑΣΙΑ

1. Επωνυμία Επιχείρησης:.....
2. Διεύθυνση:
3. Τηλέφωνο:.....
4. Όνομα προσώπου που παρέχει τα στοιχεία:.....

5. ΑΓΟΡΕΣ ΓΕΩΡΓΙΚΩΝ ΠΡΟΙΟΝΤΩΝ ΚΑΤΑ ΤΟ 2012

Προϊόντα/είδος	Ποσότητα σε κιλά	Μέση Τιμή Αγοράς (Σεντ /κιλό)	Αξία Αγορών (€)
Πορτοκάλια
Λεμόνια
Γκρέϊπφρουτ
Μαντόρες
Μανταρίνια
Κιτρόμηλα
Κεράσια
Μήλα
Αχλάδια
Χρυσόμηλα
Καϊσιά
Κυδόνια
Φράουλες
Ροδάκινα
Γιαμαάδες
Φορμόζες, μαραπέλες και άλλα δαμασκηνοειδή
Σουλτανίνα
Μαλάγα
Άλλα σταφύλια
Καρυδάκια
Τομάτες

(Συνεχίζεται)

(Συνέχεια)

Προϊόντα/είδος	Ποσότητα σε κιλά	Μέση Τιμή Αγοράς (Σεντ /κιλό)	Αξία Αγορών (€)
Φασολάκι
Φασόλια ξηρά (ντόπια)
Μπιζέλια
Μπιζέλια ξηρά
Μπιζέλια κούννες
Αγγουράκια
Πιπέρια
Καρόττα
Πατάτες
Κουνουπίδι
Παντζάρια
Κολοκυθάκια
Αγγινάρες
Μελιτζάνες
Μπάμιες
Ρεβύθια (ντόπια)
Κρεμμύδια (ντόπια)
Σέλινα
Κουκιά φρέσκα (ντόπια)
Κουκιά ξηρά (ντόπια)
Σπανάχι
Μανιτάρια
Σκόρδοι
Άλλα είδη
.....
.....
.....
.....

Ημερομηνία:

Υπογραφή:

Αρ.Φακ.5.27.06.21
 Τηλ: 22602169-22605124
 Φαξ: 22602770-22661313

ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ
 1444 ΛΕΥΚΩΣΙΑ

ΕΡΕΥΝΑ ΓΕΩΡΓΙΚΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ 2012 ΠΩΛΗΣΕΙΣ ΦΥΤΟΦΑΡΜΑΚΩΝ

1. Επωνυμία Επιχείρησης:
2. Διεύθυνση:
3. Τηλέφωνο:
4. Όνομα προσώπου που παρέχει τα στοιχεία:

ΜΕΣΗ ΤΙΜΗ ΚΑΙ ΑΞΙΑ ΤΩΝ ΓΕΩΡΓΙΚΩΝ ΦΑΡΜΑΚΩΝ ΠΟΥ ΠΟΥΛΗΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΤΟ 2012

Κατηγορία / Είδος	Περιεκτικότητα %	Μορφή	Μονάδα Ποσότητας	Τιμή πώλησεως κατά μονάδα (€)	Αξία Πωλήσεων (€)
<u>A. Εντομοκτόνα</u>					
1.					
2.					
3.					
4.					
5.					
6.					
7.					
8.					
9.					
10.					
11. Άλλα εντομ. (συνολικά)					
<u>B. Μυκητοκτόνα</u>					
1.					
2.					
3.					
4.					
5.					
6.					
7.					
8.					
9.					
10.					
11. Άλλα μυκητ. (συνολικά)					

Κατηγορία / Είδος	Περιεκτικότητα %	Μορφή	Μονάδα Ποσότητας	Τιμή πώλησεως κατά μονάδα (€)	Αξία Πωλήσεων (€)
<u>Γ. Ζιζανιοκτόνα</u>					
1.					
2.					
3.					
4.					
5.					
6.					
7.					
8.					
9.					
10. Άλλα Ζιζαν. (συνολικά)					
<u>Δ. Ακαρεοκτόνα</u>					
1.					
2.					
3.					
4.					
5.					
6. Άλλα Ακαρ. (συνολικά)					
<u>Ε. Άλλα Είδη (καθορίστε)</u>					
1.					
2.					
3.					
4.					
5.					
6. Άλλα (συνολικά)					
ΣΥΝΟΛΟ					

Ποσοστό Πωλήσεων απευθείας στους παραγωγούς :

Ποσοστό Πωλήσεων μέσω μεταπωλητών :

Σημείωση: Να καθοριστούν τα κυριότερα είδη φυτοφαρμάκων της επιχείρησής σας για τις πρώτες κατηγορίες και να δηλωθεί η μέση τιμή του έτους για μια συγκεκριμένη περιεκτικότητα και συσκευασία. Να δηλωθεί η συνολική αξία πωλήσεων ξεχωριστά για κάθε κατηγορία ανεξάρτητα από περιεκτικότητα και συσκευασία κατά το 2012.

Ημερομηνία:

Υπογραφή:

Αρ. Φακ. 5.27.06.21
 Τηλ.: 22602169-22605124
 Φαξ: 22602770-22661313

ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ
 1444 ΛΕΥΚΩΣΙΑ

ΕΡΕΥΝΑ ΓΕΩΡΓΙΚΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ 2012 ΠΩΛΗΣΕΙΣ ΛΙΠΑΣΜΑΤΩΝ

1. Επωνυμία Επιχείρησης:
2. Διεύθυνση:
3. Τηλ.:
4. Όνομα προσώπου που έδωσε τα στοιχεία:

Ε ί δ ο ς	Ποσότητα (Μετρικοί τόνοι)	Αξία πωλήσεων (€)
1. Στερεά λιπάσματα		
21-0-0
46-0-0
26-0-0
33/34,5-0-0
0-46/48-0
0-0-48/52
13-0-46
20-20-0
14-22-9
20-10-10 (mop)
20-10-10 (sop)
2/7-21-21
12/14-61-0
15-15-7
16-20-0
15-15-6-4 (mgo)
Άλλα στερεά λιπάσματα (καθορίστε)
.....
.....
.....
ΣΥΝΟΛΟ ΣΤΕΡΕΩΝ ΛΙΠΑΣΜΑΤΩΝ		

(Συνεχίζεται)

Είδος	Ποσότητα (Μετρικοί τόνοι)	Αξία πωλήσεων (€)
2. <u>Σύνολο Κρυσταλλικών Λιπασμάτων</u>	.....	.....
3. <u>Σύνολο Υγρών Λιπασμάτων</u>	..... λίτρα	.....
4. <u>Σύνολο Οργανικών Λιπασμάτων</u>	.....	.....
5. <u>Φυτόγωμα</u>	.....	.....
6. <u>Άλλα (συνολικά)</u>	.....	.....
Σύνολο αξίας πωλήσεων	X	

Ποσοστό Πωλήσεων απευθείας στους παραγωγούς :

Ποσοστό Πωλήσεων μέσω μεταπωλητών :

Ημερομηνία:

Υπογραφή:

Αρ. Φακ. 5.27.06.21
 Τηλ: 22602169-22605124
 Φαξ: 22602770-22661313

ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ
 1444 ΛΕΥΚΩΣΙΑ

ΕΡΕΥΝΑ ΓΕΩΡΓΙΚΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ 2012
ΠΩΛΗΣΕΙΣ ΣΠΟΡΩΝ ΔΙΚΗΣ ΣΑΣ ΕΙΣΑΓΩΓΗΣ

1. Επωνυμία Επιχείρησης/Οργανισμού:
2. Διεύθυνση:
3. Τηλέφωνο:
4. Όνομα προσώπου που έδωσε τα στοιχεία:

Α. ΠΩΛΗΣΕΙΣ ΣΕ ΧΙΛΙΑΔΕΣ ΣΠΟΡΟΥΣ ΚΑΤΑ ΤΟ 2012

ΕΙΔΟΣ ΠΡΟΙΟΝΤΟΣ	ΣΥΝΗΘΕΙΣ		ΥΒΡΙΔΙΑ		ΣΥΝΟΛΙΚΗ ΑΞΙΑ ΣΠΟΡΩΝ (€)	ΠΩΛΗΣΕΙΣ ΣΠΟΡΩΝ ΣΕ ΦΥΤΩΡΙΑ	
	Ποσότητα (KS)	Μέση Τιμή (€/KS)	Ποσότητα (KS)	Μέση Τιμή (€/KS)		Ποσότητα (KS)	Αξία (€)
Τομάτες υποστυλ.							
Τομάτες μη υποστυλ.							
Αγγουράκι χωραφιού							
Αγγουράκι θερμοκηπ.							
Πεπόνια							
Καρπούζια							
Κραμπιά							
Κουνουπίδια							
Μπρόκολα							
Κρεμμύδια							
Κουλούμπρες							
Κολοκυθάκια							
Μελιντζάνες							
Μπάμιες							
Πιπέρια							
Καρόττα							
Σέλινα							
Μέθη							
Μαϊντανός							
Μαρούλια							
Σπανάχι							
Λάχανα							
Κόλιαντρος							
Ρόκκα							
Άλλα είδη (αναφέρετε)							
.....							
.....							
ΣΥΝΟΛΟ							

Αρ. Φακ. 5.27.06.21
 Τηλ: 22602169-22605124
 Φαξ: 22602770-22661313

ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ
 1444 ΛΕΥΚΩΣΙΑ

ΕΡΕΥΝΑ ΓΕΩΡΓΙΚΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ 2012 ΤΙΜΕΣ ΛΙΠΑΣΜΑΤΩΝ ΚΑΙ ΣΠΟΡΩΝ

1. ΣΥΝΕΡΓΑΤΙΚΗ ΠΙΣΤΩΤΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ:
2. Διεύθυνση:
3. Τηλέφωνο:
4. Όνομα προσώπου που έδωσε τα στοιχεία:

A. ΛΙΠΑΣΜΑΤΑ

Ε ί δ ο ς	Βάρος Σάκκου (κιλά)	Πωλήσεις (Αριθμός Σάκκων)	Μέση Τιμή Σάκκου (€)	Αξία (€)
1. Στερεά λιπάσματα				
21-0-0				
46-0-0				
26-0-0				
33,5/34,5-0-0				
0-46/48-0				
0-0-48/52				
13-0-46				
20-20-0				
14-22-9				
20-10-10 (mop)				
20-10-10 (sop)				
2/7-21-21				
12/14-61-0				
15-15-7				
16-20-0				
15-15-6-4 (mgo)				
Άλλα στερεά λιπάσματα (καθορίστε)				
.....				
.....				
.....				

(Συνεχίζεται)

Είδος	Βάρος Σάκκου (κιλά)	Πωλήσεις (Αριθμός Σάκκων)	Μέση Τιμή Σάκκου (€)	Αξία (€)
2. Κρυσταλλικά (καθορίστε)				
.....				
.....				
.....				
.....				
3. Υγρά (καθορίστε)				
.....				
.....				
.....				
.....				
4. Οργανικά (καθορίστε)				
.....				
.....				
.....				
.....				
Σύνολο αξίας πωλήσεων				

Β. ΣΠΟΡΟΙ

Είδος	Βάρος Σάκκου (κιλά)	Πωλήσεις (Αριθμός Σάκκων)	Μέση Τιμή Σάκκου (€)	Αξία (€)
ΣΙΤΑΡΙ				
α. Πιστοποιημένο				
β. Σύνηθες				
ΚΡΙΘΑΡΙ				
α. Πιστοποιημένο				
β. Σύνηθες				
ΣΙΦΩΝΑΡΙ				
ΠΑΤΑΤΕΣ				
α. Εισαγόμενος				
β. Ντόπιος				
ΆΛΛΟΙ ΣΠΟΡΟΙ				
.....				
.....				

Σημείωση: Σε περίπτωση που δεν υπάρχουν επακριβή στοιχεία για τον αριθμό σάκκων που πουλήθηκαν κατά είδος, παρακαλώ να γίνει ο καλύτερος δυνατός υπολογισμός των στοιχείων.

Ημερομηνία:

Υπογραφή:

Αρ. Φακ.: 5.27.06.21
 Τηλ.: 22602169-22605124
 Φαξ: 22602770-22661313

ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ
 1444 ΛΕΥΚΩΣΙΑ

ΕΡΕΥΝΑ ΓΕΩΡΓΙΚΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ 2012
ΑΓΟΡΕΣ ΦΡΕΣΚΩΝ ΔΕΡΜΑΤΩΝ ΚΑΙ ΜΑΛΛΙΟΥ

1. Επωνυμία Επιχείρησης:
2. Διεύθυνση:
3. Τηλέφωνο:
4. Όνομα προσώπου που παρέχει τα στοιχεία:

5. ΑΓΟΡΕΣ ΦΡΕΣΚΩΝ ΔΕΡΜΑΤΩΝ ΚΑΙ ΜΑΛΛΙΟΥ

- Παρακαλώ δηλώστε τις απευθείας αγορές σας από τους παραγωγούς.
- Μην συμπεριλάβετε τις αγορές που έγιναν από άλλους εμπόρους.

Είδος	Ποσότητα		Μέση Τιμή Αγοράς (σεντ/κιλό)	Αξία (€)
	Αριθμός Τεμαχίων	Συνολικό Βάρος (κιλά)		
<u>Δέρματα</u>				
Βοδινά				
Πρόβεια				
Αρνιού				
Αιγινά				
Εριφίου				
Άλλα (καθορίστε)				
.....				
.....				
	Ποσότητα (κιλά)		Μέση Τιμή Αγοράς (σεντ/κιλό)	Αξία (€)
<u>Μαλλί</u>				

Ημερομηνία:

Υπογραφή:

Αρ. Φακ.: 5.27.06.21
Τηλ.: 22602169-22605124
Φαξ: 22602770-22661313

ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ
1444 ΛΕΥΚΩΣΙΑ

ΕΡΕΥΝΑ ΓΕΩΡΓΙΚΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ 2012

ΠΩΛΗΣΕΙΣ ΠΡΩΤΩΝ ΥΛΩΝ ΓΙΑ ΤΗΝ ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΖΩΟΤΡΟΦΩΝ

1. Επωνυμία Επιχείρησης:
2. Διεύθυνση:
3. Τηλέφωνο:
4. Όνομα προσώπου που παρέχει τα στοιχεία:

5. ΠΩΛΗΣΕΙΣ ΣΠΟΡΑΛΕΥΡΩΝ ΚΑΙ ΠΡΩΤΕΪΝΟΥΧΩΝ ΣΥΜΠΥΚΝΩΜΑΤΩΝ

Είδος	Πωλήσεις (τόνοι)	Τιμή (€/τόνο)	Αξία (€)
A. Σποράλευρα			
1. Σογάλευρο
2. Ηλιανθόπιττα
3. Άλλα (καθορίστε)
.....
.....
.....
B. Πρωτεϊνούχα Συμπυκνώματα (concentrates)			
1. Ψαράλευρο
2. Κρεατάλευρο
3. Άλλα (καθορίστε)
.....
.....
.....
Γ. Άλλες Πρώτες Ύλες (καθορίστε)			
.....
.....
.....

Ημερομηνία:

Υπογραφή:

Αρ. Φακ.: 5.27.06.21
 Τηλ.: 22602169-22605124
 Φαξ: 22602770-22661313

ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ
 1444 ΛΕΥΚΩΣΙΑ

ΕΡΕΥΝΑ ΓΕΩΡΓΙΚΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ 2012 ΠΩΛΗΣΕΙΣ ΚΤΗΝΙΑΤΡΙΚΩΝ ΦΑΡΜΑΚΩΝ, ΒΙΤΑΜΙΝΩΝ ΚΑΙ ΑΛΛΩΝ ΧΡΩΣΤΙΚΩΝ ΟΥΣΙΩΝ

1. Επωνυμία Επιχείρησης:
2. Διεύθυνση:
3. Τηλέφωνο:
4. Όνομα προσώπου που παρέχει τα στοιχεία:

5. ΟΛΙΚΗ ΠΟΣΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΑΞΙΑ ΚΤΗΝΙΑΤΡΙΚΩΝ ΦΑΡΜΑΚΩΝ ΠΟΥ ΠΟΥΛΗΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΤΟ 2012:

- Παρακαλώ δηλώστε τα 3 κυριότερα φάρμακα της εταιρείας σας για την κάθε κατηγορία. Τα υπόλοιπα να δηλωθούν σαν σύνολο. Σημειώστε ότι τα φάρμακα για τα ζώα συντροφιάς πρέπει να δηλωθούν σαν σύνολο για την κάθε κατηγορία ξεχωριστά.

Κατηγορία και Είδος	Μορφή (τροφής, νερού ή ενέσιμα)	Μονάδα Μέτρησης (κιλά, λίτρα, κλπ.)	Ολικές Πωλήσεις (κιλά, λίτρα, κλπ.)	Αξία πωλήσεων (€)
1. ΚΟΚΚΙΔΙΟΣΤΑΤΙΚΑ				
(α)				
(β)				
(γ)				
(δ) Άλλα (συνολικά)				
(ε) Ζώων συντροφιάς				
2. ΑΝΘΕΛΜΙΝΘΙΚΑ				
(α)				
(β)				
(γ)				
(δ) Άλλα (συνολικά)				
(ε) Ζώων συντροφιάς				
3. ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΑ				
(α)				
(β)				
(γ)				
(δ) Άλλα (συνολικά)				
(ε) Ζώων συντροφιάς				
4. ΒΙΤΑΜΙΝΕΣ				
(α)				
(β)				
(γ) Ζώων συντροφιάς				

(Συνεχίζεται)

5. (Συνέχεια)

Κατηγορία και Είδος	Μορφή (τροφή, νερού ή ενέσιμα)	Μονάδα Μέτρησης (κιλά, λίτρα, κλπ.)	Ολικές Πωλήσεις (κιλά, λίτρα, κλπ.)	Αξία πωλήσεων (€)
5. ANTIBIOTIKA				
(α)				
(β)				
(γ)				
(δ) Άλλα (συνολικά)				
(ε) Ζώων συντροφιάς				
6. ΒΙΟΛΟΓΙΚΑ (π.χ. εμβόλια)				
(α) Πουλερικών				
(β) Άλλων ζώων				
(γ)				
(δ) Άλλα (συνολικά)				
(ε) Ζώων συντροφιάς				
7. ΕΚΤΟΠΑΡΑΣΙΤΟΚΤΟΝΑ				
(α)				
(β)				
(γ)				
(δ) Άλλα (συνολικά)				
(ε) Ζώων συντροφιάς				
8. ΠΡΟΣΘΕΤΙΚΑ ΖΩΩΤΡΟΦΩΝ				
(α)				
(β)				
(γ)				
(δ) Άλλα (συνολικά)				
(ε) Ζώων συντροφιάς				
9. ΑΛΛΑ				
(α)				
(β)				
(γ)				
(δ) Άλλα (συνολικά)				
(ε) Ζώων συντροφιάς				
ΣΥΝΟΛΟ				

Ημερομηνία:

Υπογραφή:

Αρ. Φακ. 5.27.06.21
Τηλ.: 22602169-22605124
Φαξ: 22602770-22661313

ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ
1444 ΛΕΥΚΩΣΙΑ

ΕΡΕΥΝΑ ΓΕΩΡΓΙΚΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ 2012

ΧΡΗΣΗ ΚΡΕΑΤΩΝ ΓΙΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΑΛΛΑΝΤΙΚΩΝ

1. Επωνυμία Επιχείρησης:
2. Διεύθυνση:
3. Τηλ.:
4. Όνομα προσώπου που έδωσε τα στοιχεία:

5. **ΑΓΟΡΕΣ ΚΡΕΑΤΩΝ 2011**

Είδος	Ποσότητα (Κιλά)	Μέση Τιμή αγοράς (€/κιλό)	Αξία (€)
Χοίρος ζωντανός
Χοιρινό – Με κόκκαλο
Χοιρινό – Χωρίς κόκκαλο
Βοδινό: ντόπιο
Εισαγόμενο
Γαλοπούλες
Κοτόπουλα

Ημερομηνία:

Υπογραφή:

Αρ. Φακ.: 5.27.06.21
 Τηλ.: 22602169-22605124
 Φαξ: 22602770-22661313

ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ
 1444 ΛΕΥΚΩΣΙΑ

ΕΡΕΥΝΑ ΓΕΩΡΓΙΚΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ 2012

ΑΓΟΡΕΣ ΚΑΙ ΠΩΛΗΣΕΙΣ ΖΩΟΤΡΟΦΩΝ

1. Επωνυμία Επιχείρησης:
2. Διεύθυνση:
3. Τηλέφωνο:
4. Όνομα προσώπου που έδωσε τα στοιχεία:

5. ΑΓΟΡΕΣ ΚΑΙ ΠΩΛΗΣΕΙΣ ΠΡΩΤΩΝ ΥΛΩΝ ΚΑΤΑ ΤΟ 2012:

Είδος Πρώτων Υλών	Αγορές		Ποσότητα πρώτων υλών που επεξεργάστηκε το εργοστάσιό σας για παραγωγή ζωοτροφών (μ.τόνοι) (β)	Πωλήσεις σε άλλους χωρίς καμιά επεξεργασία	
	Ποσότητα (μ.τόνοι) (α)	Αξία (€)		Ποσότητα (μ.τόνοι) (γ)	Αξία (€)
1. Σιτάρι					
2. Κριθάρι					
3. Σιταροπούλα					
4. Πίτερα					
5. Χαρούπια					
6. <u>Σποράλευρα</u>					
(α) Σογιάλευρο					
(β) Ηλιανθόπιττα					
(γ) Άλλα					
7. <u>Πρωτεϊνούχα συμπυκνώματα</u>					
(α) Ψαράλευρο					
(β) Άλλα					
8. Τριφύλλι					
9. <u>Άλλα</u>					
(α) Τζιόνι					
(β) Φωσφόρο					
(γ) Άλας					
(δ) Βιταμίνες					
(ε) Άλλα (καθορίστε)					
.....					
.....					
ΣΥΝΟΛΟ					

Σημείωση: Το σύνολο της ποσότητας που επεξεργάστηκε το εργοστάσιό σας και της ποσότητας που πωλήθηκε χωρίς καμιά επεξεργασία, πρέπει να ισούται με τις συνολικές σας αγορές (β+γ=α).

6. ΟΛΙΚΗ ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΚΑΙ ΠΩΛΗΣΕΙΣ ΖΩΟΤΡΟΦΩΝ ΚΑΤΑ ΤΟ 2012 (δικής σας παραγωγής)

Κατηγορία Ζωοτροφών	ΠΑΡΑΓΩΓΗ Ποσότητα (μ.τόνοι)	ΠΩΛΗΣΕΙΣ	
		Ποσότητα (μ.τόνοι)	Αξία (€)
1. <u>Πουλερικών</u>			
(α) για αυγοπαραγωγή			
(β) για πάχυνση			
2. <u>Βοοειδών</u>			
(α) Αγελάδων			
(β) Δαμαλιών			
(γ) άλλες μη σύνθετες			
3. <u>Αιγοπροβάτων</u>			
(α) μεγάλων			
(β) αρνιών			
(γ) άλλες μη σύνθετες (κριθάρι και άλλα)			
4. Χοίρων			
5. Κουνελιών			
6. Αλόγων			
7. Περιστεριών			
8. Σκύλλων, γάτων και άλλων κατοικίδιων ζώων			
9. Άλλα είδη (καθορίστε)			
.....			
.....			
.....			
.....			
ΣΥΝΟΛΟ			

(Συνεχίζεται)

7. ΑΓΟΡΕΣ ΚΑΙ ΠΩΛΗΣΕΙΣ ΕΤΟΙΜΩΝ ΖΩΟΤΡΟΦΩΝ ΚΑΤΑ ΤΟ 2012

Κατηγορία Ζωοτροφών	Αγορές έτοιμων ζωοτροφών		Πωλήσεις έτοιμων ζωοτροφών	
	Ποσότητα (μ.τόνοι)	Αξία (€)	Ποσότητα (μ.τόνοι)	Αξία (€)
1. <u>Πουλερικών</u>				
(α) για αυγοπαραγωγή				
(β) για πάχυνση				
2. <u>Βοοειδών</u>				
(α) Αγελάδων				
(β) Δαμαλιών				
(γ) άλλες μη σύνθετες				
3. <u>Αιγοπροβάτων</u>				
(α) μεγάλων				
(β) αρνιών				
(γ) άλλες μη σύνθετες (κριθάρι και άλλα)				
4. Χοίρων				
5. Κουνελιών				
6. Αλόγων				
7. Περιστεριών				
8. Σκύλων, γάτων και άλλων κατοικίδιων ζώων				
9. Άλλα είδη (καθορίστε)				
.....				
.....				
.....				
.....				
ΣΥΝΟΛΟ				

Ημερομηνία:

Υπογραφή:

Αρ. Φακ.: 5.27.06.18
 Τηλ.: 22 605125
 Φαξ: 22 602770-22 661313

ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ
 ΜΙΧΑΛΑΚΗ ΚΑΡΑΟΛΗ
 1444 ΛΕΥΚΩΣΙΑ

ΣΦΑΓΕΣ ΑΠΟ ΤΟ ΚΕΝΤΡΙΚΟ ΣΦΑΓΕΙΟ ΚΟΦΙΝΟΥ

Μήνας: 200....

Ημέρα	ΑΡΝΙΑ ΚΑΙ ΠΡΟΒΑΤΑ				ΡΙΦΙΑ ΚΑΙ ΑΙΓΕΣ				ΧΟΙΡΟΙ (συνεχίζεται στην επόμενη σελίδα)			
	Αρνιά κάτω του ενός έτους		Προβατίνες και Κριάρια		Ρίφια κάτω του ενός έτους		Αίγες και Τράγοι		Χοίροι κάτω του ενός έτους			
	Χοιρίδια		Πάχυνσης		Αριθμός Ζώων	Σφαγμένο Βάρος (κιλά)	Αριθμός Ζώων	Σφαγμένο Βάρος (κιλά)	Αριθμός Ζώων	Σφαγμένο Βάρος (κιλά)	Αριθμός Ζώων	Σφαγμένο Βάρος (κιλά)
1												
2												
3												
4												
5												
6												
7												
8												
9												
10												
11												
12												
13												
14												
15												
16												
17												
18												
19												
20												
21												
22												
23												
24												
25												
26												
27												
28												
29												
30												
31												
ΣΥΝΟΛΟ												

(Συνεχίζεται στην επόμενη σελίδα)

Οι ορισμοί που αναφέρονται πιο πάνω αφορούν:

Αρνιά κάτω του ενός έτους : Αρνιά κάτω του ενός έτους
 Προβατίνες και Κριάρια : Πρόβατα άνω του ενός έτους
 Ρίφια κάτω του ενός έτους : Ρίφια κάτω του ενός έτους

Αίγες και Τράγοι : Αίγες άνω του ενός έτους
 Χοιρίδια : Χοίροι κάτω του ενός έτους με ζωντανό βάρος < 20 κιλών
 Πάχυνσης : Χοίροι κάτω του ενός έτους

